

Il giornale si riserva di rifiutare qualsiasi inserzione - ABBONAMENTI: C.C. Postale 11/5398: ITALIA con «Compl. Ill.» e presel. e cons. decen. posta: annuo L. 70.000, sem. 48.000, trim. 27.200 (con Piccolo del lun. L. 90.400, 58.400, 32.400) - ESTERO annuo L. 140.000, sem. 78.000, trim. 38.300 (con Piccolo del lun. L. 165.000, 85.500, 44.750) - Copie arretrate L. 800
INSERZIONI: PK: tel. 65065/67 - Prezzi mod.: Commerciali L. 48.000 (festivi post. e data prestabilita L. 57.800) - Redaz. L. 57.000 (F. L. 68.400) - Pubbl. istituz. L. 70.000 (F. L. 84.000) - Finanziari e legali 1800 al nm. alt. (F. L. 2.160) - Necrologie L. 1100-2200 p.p. (Partecipazioni L. 1450-2900 p.p.) - Economici prezzi su rubriche (domen. +20% IVA 15%)

«EFFETTO ALONE» SULLA POLITICA EUROPEA DELLE AGITAZIONI A DANZICA

La crisi polacca fa rinviare l'incontro Schmidt-Honecker

La richiesta è partita da Bonn - A Stettino primi contatti fra autorità e Comitato di sciopero

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
BONN - Prima ripercussione di rilievo della crisi polacca sugli equilibri europei: il governo di Bonn ha chiesto e ottenuto il rinvio indefinito dell'incontro tra il Cancelliere Helmut Schmidt e il leader tedesco-orientale Erich Honecker, previsto per giovedì prossimo a Werbellin, nella Germania Est.

Il passo è venuto dopo una riunione ristretta di ministri presso la residenza estiva di Schmidt, che avrebbe dovuto, in origine, preparare la tematica dei colloqui. È seguita una telefonata dello stesso Schmidt ad Honecker, che avrebbe manifestato la sua «comprensione».

Per il governo social-liberale è un rovescio diplomatico notevole, in quanto Schmidt avrebbe voluto coniare il bilancio di questa legislatura con un verdetto interdetto dagli esiti concreti e positivi.

Di fronte alle allarmanti notizie che giungevano dalla Polonia, il portavoce di Bonn non aveva nascosto nei giorni scorsi l'intenzione di non rinunciare all'incontro a meno di una svolta drammatica. Sulle rive del Reno, come a Mosca e a Berlino Est, si sottolineava come i due stati tedeschi fossero rimasti un'oasi di distensione nell'ambito dei peggiori rapporti internazionali.

Le accuse del dopo-Afghanistan, in altre parole, si arrestavano al perimetro di quello che, negli anni Cinquanta, era stato uno dei più pericolosi focolai di crisi: ciò rientrava nei piani dell'Urss, volti a privilegiare in Schmidt un interlocutore autorevole, realista e relativamente malleabile, con cui continuare un dialogo geograficamente limitato, ma parzialmente aperto agli Stati Uniti, ansiosi di penalizzare l'espansionismo sovietico.

La protesta dei lavoratori polacchi è sopraggiunta a mettere in grave imbarazzo i socialdemocratici e i liberali di Bonn, rischiando di compromettere a lunga scadenza, tutta la costruzione dell'«Ostpolitik», mirante, in ultima analisi, a qualche forma di riunificazione nazionale. Anche se un tracollo drammatico non si è ancora verificato, Schmidt si è reso conto che la situazione era divenuta insostenibile.

Egli non può incontrare, a due mesi dalle elezioni, un leader comunista senza sembrare di avallare così la repressione polacca. Strauss, d'altro canto, era già in agguato e aveva chiesto di condizionare i crediti accordati dalle banche tedesche al regime di Gierek e l'accettazione, da parte di Varsavia, delle richieste degli scioperanti.

Tutta la prudenza fin qui seguita, nonché il riserbo osservato nelle dichiarazioni ufficiali, rischiava di sconfinare nell'«autofinlandizzazione». Dopo l'incontro Schmidt-Gierek è dunque «saltato» anche quello Schmidt-Honecker.

Il rinvio non può che essere gradito anche a Berlino Est. La Repubblica democratica tedesca appare agli osservatori relativamente immunizzata dal pericolo d'un contagio polacco. La situazione economica è più stabile. La differenza nel tenore di vita con il vicino ovest - assai marcata, al punto che si sono rese necessarie restrizioni valutarie per frenare l'afflusso di compratori da oltre Oder (intaccavano le riserve di prodotti disponibili per il pubblico della Rdt).

La popolazione punta ancora ai miglioramenti amministrativi e allo sviluppo economico promosso dal finanziamento - diretti o indiretti - di Bonn: non è quindi disposta, secondo gli osservatori, a contestazioni o proteste. La visita di Schmidt poteva peraltro rivelarsi destabilizzante (visto il precedente di Brandt accolto a Erfurt) e si pensava ad una cancellazione - all'ultimo momento - del porto baltico di Rostock, tradizionalmente legato agli attuali «focolai» polacchi. Sarebbe stato un'ulteriore inaccettabile difficoltà per l'ospite. L'annullamento del vertice è stato quindi considerato, in entrambi gli stati tedeschi, un male minore: se reca un certo danno alla strategia del avvicinamento graduale, ma costantemente dimostrando l'impossibilità d'una distensione locale e circoscritta, esso allevia tuttavia un coetaneo imbarazzo immediato.

M. N.



Danzica — Operai in sciopero si aggirano per il cantiere Lenin in attesa di sviluppi della situazione. Il cartello sul muro porta vicine le bandiere russa e polacca (Tel. Ap)

DOPO UNA NOTA «PACIFICATRICE» DELL'EPISCOPATO

Messa (ma senza omelia) del Papa per la Polonia

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
CITTÀ DEL VATICANO — Continua a pregare in silenzio. Papa Wojtyla segue con una messa e omelia preoccupazione l'episcopato della situazione nella sua patria, ma evitando accuratamente di prestare il fianco a qualsiasi interpretazione malevola, a qualunque strumentalizzazione del suo atteggiamento che potrebbe aggravare la già pesante atmosfera di tensione

«Importante» europrestito a Varsavia

LONDRA — La Bank Handlowy Warszawy S.A. della Polonia ha ottenuto un europrestito di 35 milioni di dollari da un consorzio bancario guidato dal gruppo Bankamerica. Si tratta di un credito in divise diverse, che comporta un tasso fissato a 1,5 punti al di sopra del «libor», il tasso offerto sul mercato interbancario di Londra. Il prestito servirà a finanziare progetti previsti dal programma economico polacco per il 1980. Il finanziamento è garantito dal ministero delle finanze polacco.

Secondo la Bankamerica, l'ammontare del prestito risulta superiore a quanto richiesto dalla Polonia, e cioè 300 milioni di dollari. Altre fonti sostengono invece che la Polonia aveva in un primo momento cercato di reperire 500 milioni di dollari, ma che probabilmente il consorzio avrebbe ritenuto eccessiva questa somma e che quindi la Polonia avrebbe deciso di accettare anche una somma inferiore.

Anche il prestito tedesco alla Polonia, concordato una decina di giorni fa, sarebbe stato inferiore a quanto prospettato dal governo di Varsavia, che contava di ottenere 1,5 miliardi di marchi, ma che avrebbe finito per accontentarsi di 1,2 miliardi.

Negli ambienti bancari si afferma tuttavia che, con le pesanti scadenze finanziarie che la Polonia si trova ad affrontare a fine anno (rimborsi per 7,5 miliardi di dollari), le banche sono naturalmente molto caute nell'avanzare ulteriori prestiti al paese, come del resto indica l'elevato tasso d'interesse (1,5 punti al di sopra del libor) praticato alla Polonia per il prestito gestito dalla Bankamerica.

Un portavoce della Lloyds Bank ha dichiarato dal canto suo di ritenere il prestito «estremamente importante dal punto di vista psicologico». La mancata concessione del finanziamento avrebbe infatti danneggiato gravemente la capacità della Polonia di reperire successivamente altri crediti presso il sistema bancario internazionale.

esistente in tutta la Polonia. Così, anche ieri mattina ha manifestato la sua partecipazione ai drammatici avvenimenti polacchi: «celebrando una Messa nel salone degli svizzeri del palazzo pontificio del «Vaticano estivo», davanti a circa trecento pellegrini del suo paese, quasi tutti giovani, quasi tutti intellettuali, quasi tutti giunti dalla sua antica diocesi, Cracovia.

Prima di iniziare la celebrazione del sacro rito, Giovanni Paolo II ha recitato una breve e semplice preghiera in lingua polacca; dopo la lettura del Vangelo, non ha pronunciato invece la tradizionale omelia. Omissione significativa: se avesse parlato, avrebbe dovuto dire quali sono i sentimenti che agitano il suo animo in queste ore.

Intanto va segnalato un importante intervento delle autorità della Chiesa cattolica nella capitale polacca, dopo il viaggio a Varsavia compiuto dal vescovo di Danzica Lech Kaczmarek per informare della situazione il cardinale Wyszyński. Ieri è stata pubblicata una dichiarazione in cui i vescovi esprimono «comprensione» per gli scioperanti e li esortano a dar prova di «saggezza e prudenza».

La dichiarazione afferma: «Il vescovo Kaczmarek nelle sue conversazioni con i rappresentanti del comitato di sciopero ha espresso comprensione per gli scioperanti che stanno lottando per migliorare le loro condizioni, sia in termini materiali che in altri campi, quale quello del rispetto dei diritti umani».

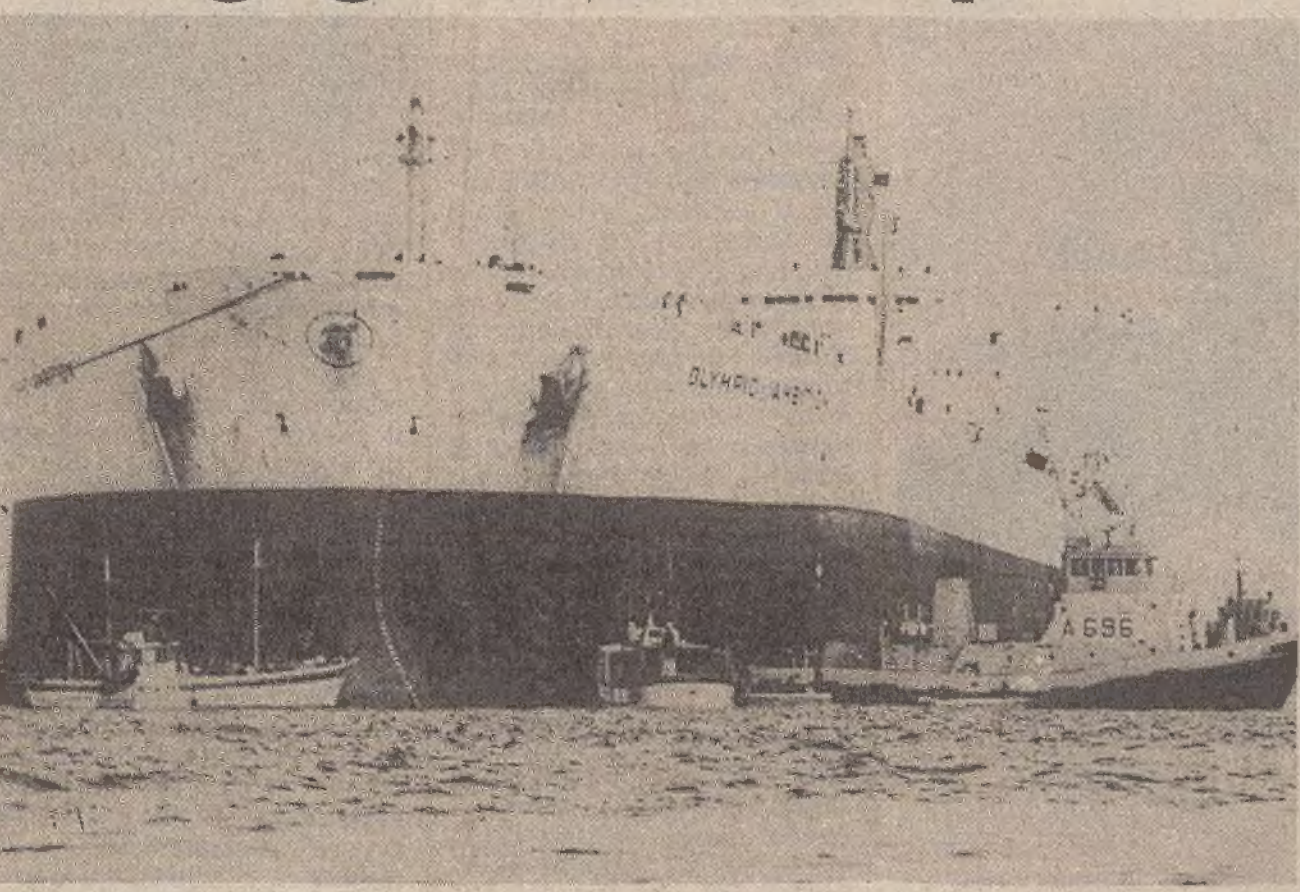
«Il vescovo di Danzica — continua la dichiarazione —

ha anche attirato l'attenzione degli operai sul fatto che prolungate sospensioni del lavoro e possibili disordini, o lo spermiamento di sangue fraterno, sono contrari al bene della società. Di conseguenza egli ha esortato gli scioperanti ad agire in modo saggio e prudente».

E. C.

(Continua in 2.a pagina)

Un gigante nel porto



Fos-sur-Mer — Un rimorchiatore della marina militare francese (a destra) tenta di accostarsi al gigantesco tanker «Olympic Ambition», durante l'operazione per forzare gli sbarramenti navali messi in atto dai pescatori in sciopero, a Fos-sur-Mer, il principale porto petrolifero della Francia, poco distante da Marsiglia. Lo sciopero è stato momentaneamente sospeso

PARZIALE SBLOCCO DELLO SCIOPERO DOPO L'INTERVENTO DELLA MARINA MILITARE

Francia: si aprono spiragli nella vertenza dei pescatori

LE HAVRE — Si apre uno spiraglio nella vertenza dei pescatori francesi che da una settimana stanno paralizzando il sistema portuale del paese. A Le Havre e Rouen gli scioperanti sono infatti tornati al lavoro per 24 ore onde consentire l'inizio delle trattative con il governo. In altri porti della Normandia invece — tra cui Dieppe e Caen — lo stato di agitazione continua.

Sul versante mediterraneo, nei porti di Marsiglia e Fos-sur-Mer sono proseguiti fino a tarda notte gli interventi di rimorchianti della marina militare chiamati all'opera due giorni fa dal governo per consentire ad alcune superpetroliere rimaste bloccate dallo sciopero di uscire.

Due superpetroliere inglesi sono state scortate in mare aperto da unità della marina francese mentre numerosi pe-

scherecci cercavano di ostacolare la manovra. I mezzi militari hanno risposto con il getto di idranti costringendo i pescatori a desistere dal tentativo di boicottaggio.

A Roscoff — porto che collega la Bretagna a Plymouth — il sindacato dei pescatori ha annunciato che le corse dei traghetti riprenderanno gradualmente durante il fine settimana.

A Calais le autorità francesi sono intervenute per riattivare il servizio di traghetti tra Gran Bretagna e continente a mezzo di aliscafi, servizio che un centinaio di pescatori in sciopero ha impedito per un paio d'ore, occupando la banchina d'attracco. Finora il servizio di aliscafi non aveva subito altre interruzioni.

Una compagnia britannica ha deciso di approfittare della tregua nel porto di Le Havre

per mandare un tragheto da Portsmouth, con 1200 viaggiatori e 300 automobili, sperando di poter fare anche un secondo viaggio prima della ripresa del blocco, alle ceneri del mattino di oggi. In genere, i traghetti britannici hanno spostato il capolinea continentale ai porti belgi.

Nel quadro delle interruzioni del blocco per favorire le trattative, i pescatori in sciopero hanno deciso di lasciare partire altri 2500 turisti, da St. Malo, in Normandia, ma hanno avvertito che il loro atteggiamento non va preso per un segno di debolezza.

La confederazione generale del lavoro ha intanto stigmatizzato l'intervento della marina militare ed ha preannunciato azioni con le quali — dice un comunicato — le masse «risponderanno a questo tentativo di risolvere le cose

In settembre Pertini in Cina con la moglie

MILANO — Il Presidente della Repubblica Sandro Pertini sarà accompagnato nel suo viaggio in Cina e in Thailandia, nella seconda metà di settembre, dalla moglie Carla. Lo ha detto lo stesso Pertini in un'intervista al settimanale «Epoca».

Sarà la prima apparizione della signora Carla accanto al marito da quando questi è diventato Presidente della Repubblica. Carla Voltolina, che è psicologa, lavora presso il reparto tossico-dipendenti del policlinico Gemelli, a Roma.

Nell'intervista, Pertini ha anche rivelato che durante il suo soggiorno in Thailandia chiederà al capo dello Stato di quel paese «un favore personale: la liberazione dei giovani italiani incarcerati in Thailandia per traffico di stupefacenti».

La mediazione per ottenere un atto di clemenza è stata chiesta negli ultimi tempi a Pertini dai genitori di alcuni condannati.

IN MERITO ALLE POLEMICHE SULLA SVALUTAZIONE

«La lira è forte» assicura Pandolfi

Dopodomani i decreti al taglio dei comitati ristretti

DALLA REDAZIONE ROMANA

ROMA — In attesa che i comitati ristretti comincino l'esame dei decreti economici, dopodomani prosegue l'intenso scambio di accuse reciproche degli esponenti politici sull'appartenenza al cosiddetto «partito della svalutazione». Tutto ha avuto inizio dalle dichiarazioni rilasciate alcuni giorni fa dai ministri Reviglio e La Malfa, secondo i quali «chi si oppone all'approvazione dei decreti aiuta oggettivamente il partito della svalutazione».

A proposito di svalutazione, comunque, ieri è intervenuto sull'argomento il ministro del tesoro Pandolfi, riferendosi al caos generato recentemente in borsa appunto dalle voci che parlavano di svalutazione imminente. Il ministro ha affermato che la lira è forte e che quindi i timori dei risparmiatori sono infondati, mentre gli attacchi di «domanda valutaria anomala» sono stati debellati dal governo sia a giugno, sia pochi giorni fa.

Le nostre riserve valutarie, ha concluso Pandolfi, ammontano a 58 milioni di dollari, di cui 35 in oro, e possono difendere tranquillamente il cambio della lira, che quindi resta molto forte.

Di qui il legittimo sospetto che l'allarme in borsa e le voci sulla svalutazione siano state volute, più che dal «partito della svalutazione», da chi ha interesse a fare passare al più presto i provvedimenti economici, indicando nell'approvazione dei due decreti l'unico mezzo per far cessare il senso di sfiducia generalizzato.

Le affermazioni di La Malfa e Reviglio, comunque, non sono piaciute a molti, e ieri si sono avute le reazioni. Il radicale Crivellini infatti, ha definito «strumentale e demagogica» l'accusa dei due ministri. «Le cause della crisi», secondo Crivellini, sono invece da ricercare nel modo di produrre e gestire i provvedimenti legislativi da parte del governo, che adopera i 60 giorni previsti per la conversione in legge dei decreti per convincere le correnti interne della maggioranza.

Dello stesso avviso il liberale Ferrari e il missino Valentini. Il primo ha affermato esplicitamente che «il partito dell'inflazione sta soprattutto dentro il governo». Il vice segretario del suo partito, Biondi, da parte sua, ha criticato la decisione del governo di ricorrere alla fiducia, cosa che dimostrerebbe «l'incapacità dell'attuale maggioranza a gestire il dialogo con i partiti che, seppure all'opposizione, potrebbero tenere atteggiamenti meno duri».

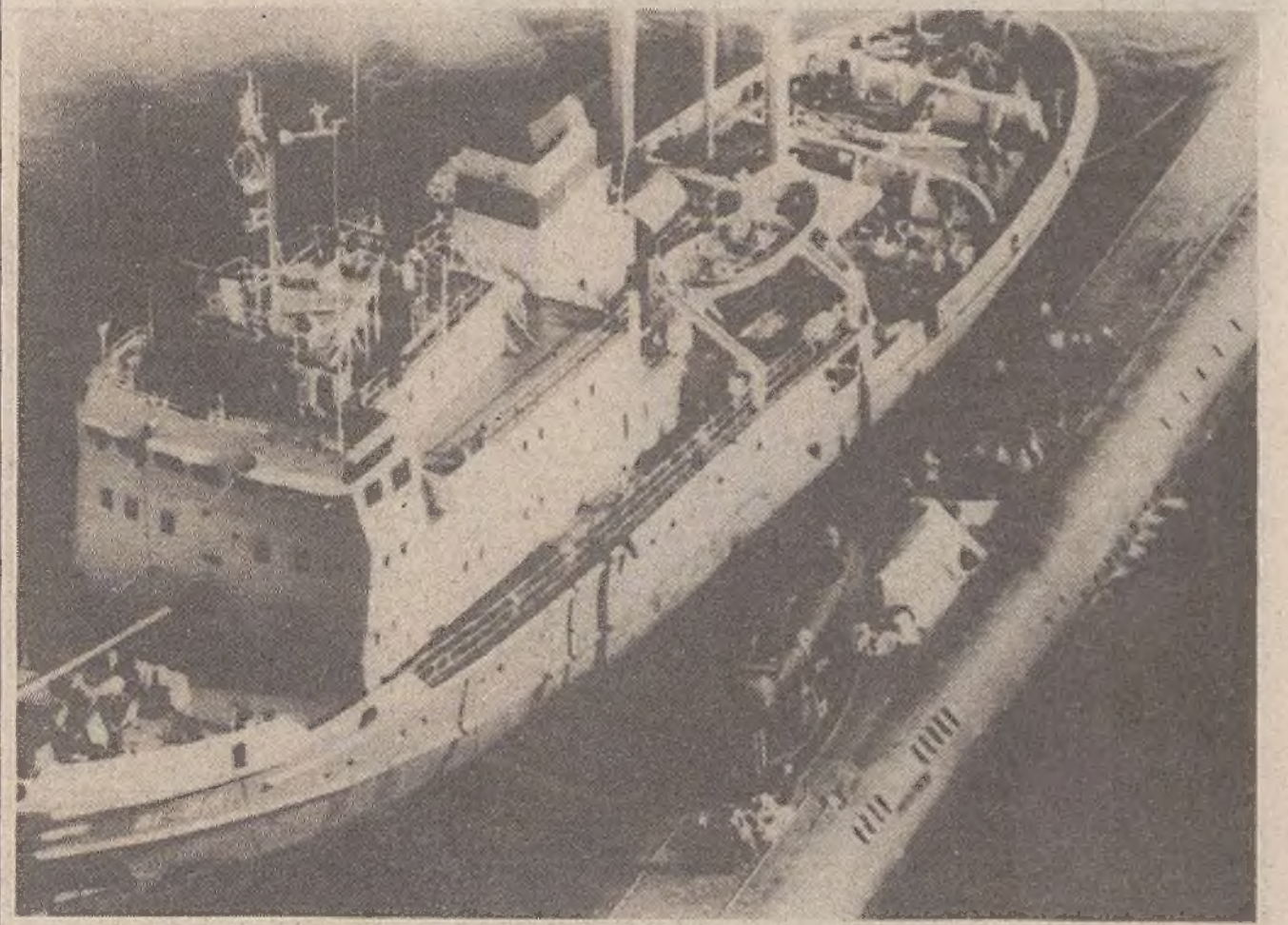
Anche i socialdemocratici, come ha detto Preti, criticano duramente la decisione di porre la fiducia sui decreti, e se ciò accadrà voteranno contro. I socialdemocratici, comunque, pur giudicando negativamente i decreti, si asterranno da qualsiasi forma di ostruzionismo.

I principali fautori dell'ostruzionismo, invece, i missini, hanno ribadito ieri che faranno di tutto per impedire l'approvazione dei provvedimenti. Valentini ha risposto alle accuse di Reviglio e La Malfa attribuendo la responsabilità dell'attuale situazione «a chi ha diretto fino a oggi la politica fiscale ed economica di questo e dei precedenti governi».

In una riunione del gruppo parlamentare del Msi-Dn, ha dichiarato inoltre il presidente dei deputati del Msi-dn Pazzaglia, si è parlato della necessità di denunciare il presente e i passati governi per gli scandali dei finanziamenti, per sanare i quali si vuole adesso elevare il prelievo fiscale.

Amirante, come se non bastasse, aveva annunciato l'altro ieri l'intenzione di presentare una proposta di inchie-

Ancora alla deriva



Tokio — Ancora «mistero» intorno al sommergibile sovietico sul quale sei persone hanno perso la vita per un incendio a largo del Giappone: l'unità sta infatti andando nuovamente alla deriva dopo essere stata per un tratto trainata da un rimorchiatore russo d'alto mare. Accanto al sottomarino in avaria è rimasta la nave-appoggio «Borodino». Si ignorano i motivi che hanno indotto il rimorchiatore a staccarsi dal sommergibile, che doveva rientrare a Vladivostok. Nella foto, il sommergibile affiancato dal rimorchiatore sovietico d'alto mare

Teheran: uccisi cinque ostaggi? Pronta smentita da parte iraniana

BEIRUT — Momenti di inquietudine, ieri mattina, intorno alla situazione iraniana, dopo la notizia che cinque ostaggi americani erano stati uccisi. In seguito, però, sono arrivate convincenti smentite, e il caso appare ormai completamente rientrato. L'allarme — è stato dato dalla «Voce del Libano», la radio dei falangisti libanesi, la quale ha affermato che cinque degli ostaggi erano stati uccisi mentre cercavano di evadere.

La radio, citando «fonti diplomatiche», ha detto che l'incidente era avvenuto a Teheran: i cinque ostaggi, secondo l'emittente, avevano scavato un buco nel muro dell'ambasciata americana, dove sono trattenuti dallo scorso novembre, ma gli «studenti islamici di guardia si erano accorti del tentativo di fuga e avevano aperto il fuoco, uccidendo cinque prigionieri».

Poco dopo, la prima smentita, da parte del portavoce del ministero degli esteri iraniano: «Ho appena parlato con gli studenti che si trovano all'ambasciata americana e sono autorizzato a dire che in questa notizia non vi è alcun fondamento di verità».

A sua volta, un portavoce degli studenti, interrogato in proposito, dapprima si è messo a ridere e poi ha detto: «Noi non forniamo alcuna informazione».

(Continua in 2.a pagina)

Oggi l'Illustrato

IL PICCOLO ILLUSTRATO



Ecco il sommario del nostro Illustrato di oggi, in vendita al prezzo invariato di 200 lire: L'Esercito ha messo le ali di Santi Corraja; Hanno inventato un modo nuovo di volare di Fulvio Fumini; Appuntamento a Montebello di Corrado Bani; Mille e un teatro di Nuccio Messina; Ich bin turista di Ezio Danelli; Dopo vent'anni forse potremo vedere il «Capriccio italiano» di Piero Zanofio; Piccola galleria di Luigi Danellutti; Enologia di Walter Filippini; Le vacanze del Presidente di U.G.; Punto per punto a cura della redazione moda di «Bella»; Grafologia di Elisa Ferronato; Lessico familiare di Calipino; Le ricette della nonna di Flora Palazzini; Narrativa: «Il buio nel bosco» di Laura Dose; Così è se vi pare di Carpenteri, Faraguna e José; Oroscopo e posta di Astrid; Giochi di Rino Giovannardi.

Chiedete al vostro edicolante, insieme al quotidiano, il Piccolo Illustrato: 64 pagine a colori al prezzo invariato di 200 lire.

DI GIULIO RIFIUTA OGNI COLLABORAZIONE

Tra Dc e Pci dura polemica

I comunisti non «sopportano» il governo Cossiga

DALLA REDAZIONE ROMANA
ROMA — «Il Cossiga 2 mi pare oggi più pericoloso di due mesi fa». Così, senza mezzi termini, il capo dei parlamentari comunisti, l'on. Di Giulio, risponde all'invito alla collaborazione lanciato ieri dal segretario del Pri Spadolini.

Perché pericoloso? «Primo: almeno a una parte del Paese questo governo non si presenta come una guida adeguata nella lotta al terrorismo. Secondo: in Italia c'è una situazione economica grave ma secondo me, ancora controllabile soltanto da una condizione. Che ci sia una direzione politica ferma sostenuta da un vastissimo consenso. L'attuale governo non è in grado di esercitare questo controllo».

I comunisti non mutano strategia, dunque, nonostante le pressioni che giungono da più parti. Le condizioni che lo stato maggiore delle Botteghe Oscure pone ogni qual volta viene sollecitato in questo senso sono due: caduta del governo Cossiga, cambio della guardia al vertice della Dc.

In questo senso «il popolo» di oggi replicando alle risposte date da Natta e da Di Giulio all'invito del segretario della Democrazia cristiana «per un dialogo onesto e costruttivo all'interno del Paese», rileva che l'iniziativa di Piccoli «ha avuto e ha la motivazione di fondo nella constatazione che almeno alcuni settori del Pci appaiono disponibili a un approccio più razionale e produttivo su quei problemi che maggiormente preoccupano la comunità nazionale e per la cui soluzione è richiesto un severo impegno e una responsabile partecipazione delle forze politiche e sociali che intendono realmente corrispondere agli interessi generali del Paese. Tuttavia — scrive ancora «Il popolo» — si ha la sensazione che la disponibilità comunista a questo genere di dialogo tenda a restringersi piuttosto che ad allargarsi e che, via via, si allontani dal dramma polacco per avvicinarsi ai nodi della crisi italiana, prevalgano nel Pci le tendenze a sfoderare l'artificio dell'opposizione» e ad usarlo non in funzione critica per modificare e migliorare la linea operativa di un governo e della sua maggioranza, ma come arma per colpire indiscriminatamente e l'uno e l'altra, nel convincimento — molto discutibile — che i problemi, politici e no, del Paese si risolvono esclusivamente con la diretta presenza dello stesso Pci nell'esecutivo».

«Il popolo» mette quindi in rilievo «la tendenza sempre presente nel Pci a sovrapporre al discorso su come fronteggiare concretamente e senza indugi situazioni che richiedono misure adeguate, il discorso sulla presunta incapacità di un governo — quale che sia — a risolvere i problemi del Paese quando i comunisti siano all'opposizione».

«La verità è — scrive ancora «Il popolo» — che la tentazione del Pci di strumentalizzare ogni difficile situazione è dura e mortale. E se dopo la tragedia di Bologna il Pci si trovò comprensibilmente e legittimamente isolato nella sua assurda campagna contro il governo Cossiga, oggi può contare sul concorso di altri partiti ugualmente impegnati a contrastare il governo stesso mentre cerca, doverosamente e con gli strumenti che Costi-

tuzione e regolamento parlamentare gli pongono a disposizione, di rendere operativi provvedimenti economici non più dilazionabili. Il mestiere dell'opposizione — rileva infine «Il Popolo» — impone, dinanzi a uno stato di emergenza, razionalità e senso di responsabilità».

R. R.

■ **DENUNCIA** Il presidente nazionale della Lega antiterrorismo italiana ha presentato una denuncia nei confronti di una guardia giurata che l'8 agosto scorso sparò più colpi di pistola contro un cane in un giardino pubblico di Marina di S. Vito a Chiati.

MASSA: CHIUSO PERCHÉ INQUINANTE

Un terzo degli operai della Montedison-Diag in cassa integrazione

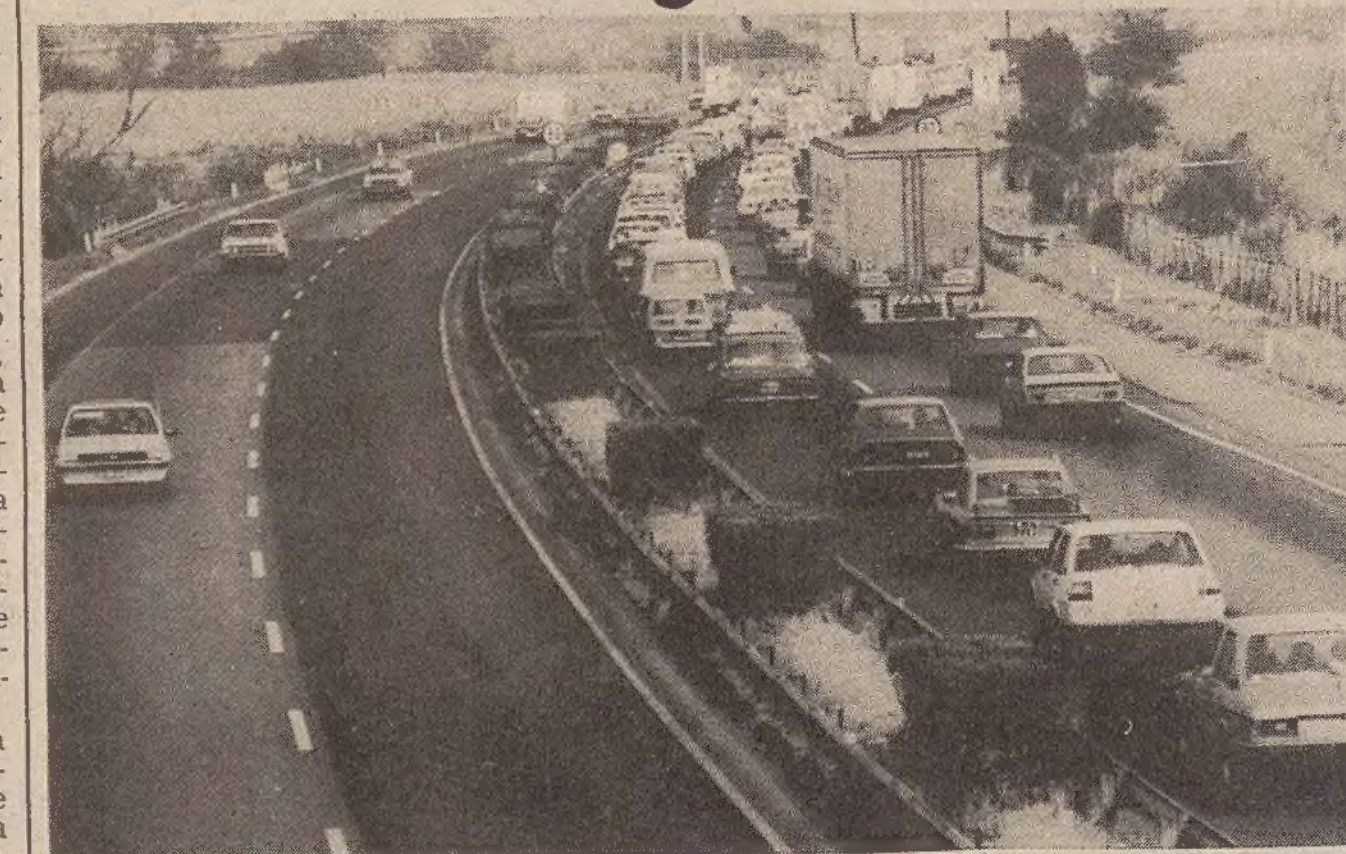
MASSA CARRARA — Sono 246 su 630 i dipendenti del complesso Montedison-Diag da ieri in cassa integrazione dopo l'ordinanza del sindaco di Massa di sospensione della lavorazione nello stabilimento di produzione di fitofarmaci in seguito all'incendio di domenica mattina nel capannone di stoccaggio di prodotto fungicida che provocò fra l'altro una nube tossica di zolfo e ammidio.

Entro l'8 settembre tutti i cicli di lavorazione dello stabilimento aiano saranno sospesi e tutti i dipendenti saranno in cassa integrazione. La sospensione della produzione riguarderà, conseguentemente, anche alcune centinaia di lavoratori esterni presso ditte che lavorano per conto della stessa Montedison-Diag.

Il Comune di Massa ha frastuono sollecitato la convocazione presso i ministeri della Sanità, delle Partecipazioni statali e dell'Industria, della commissione composta da membri della giunta comunale, sindacalisti, tecnici, periti, per l'approfondito esame della situazione.

La Giunta regionale toscana ha reso noto che i problemi connessi con l'incendio della Montedison-Diag saranno esaminati martedì prossimo in incontri separati con il ministro per la Sanità Aldo Aniasi, con il sottosegretario all'Industria Maria Magnani Nova (espressamente incaricato dal ministro Bisaglia) e infine, con il ministro per la Ricerca scientifica Vincenzo Galzani.

Comincia il grande rientro



Milano — Una lunga coda di macchine riprese sull'autostrada del Sole nelle vicinanze del casello di Melegnano (Foto Ap)

MILANO — E' iniziato il «grande rientro» in città dopo le ferie di migliaia di italiani. In molti caselli autostradali la coda dei veicoli in attesa di uscire dall'autostrada, raggiungeva alcuni chilometri.

Al casello di Milano-Melegnano, la coda ha raggiunto i sette chilometri ieri, dopo alcuni giorni di traffico intenso, ma scorrevole, migliaia e migliaia di automobili hanno cominciato a percorrere le autostrade, lasciando le località estive del centro e del Mezzogiorno.

Nella sola giornata di ieri, hanno lasciato la Sicilia oltre diecimila autovetture e la polizia stradale teme che le autostrade non riusciranno nei prossimi giorni a reggere l'urto di questa nuova «ondata».

non è più possibile che i lavoratori, per esercitare liberamente il loro diritto a rivendicare dei miglioramenti economici o dei mutamenti nella politica del paese, debbano essere considerati formalmente del fuorilegge».

Lama ha poi accennato alla cautela con cui ci si deve muovere per manifestare la propria solidarietà ai lavoratori e di come si debba tenere conto «dei pericoli a cui quel movimento è esposto».

E stato intanto avviato ieri per i visti della delegazione sindacale in Polonia, che a quanto pare potrebbero venire concessi già lunedì o martedì. Del resto in ambienti sindacali si è avuta l'impressione che le autorità polacche non intendano creare intralci.

Lunedì, tra l'altro i sindacati avranno un incontro con l'ambasciatore polacco a Roma proprio in vista del viaggio. Si spiegheranno in quell'occasione i motivi che stanno alla base dell'iniziativa e che soprattutto, come ha detto ieri il segretario confederale della Uil, Larizza, «non sarà una visita politicamente neutrale, ma di solidarietà e di sostegno ai lavoratori in lotta».

La delegazione sarà composta da Marianetti e Miceli per la Cgil, Pagani e Gabaglio per la Cisl, Larizza e Izzo per la Uil.

Ieri intanto è aumentato l'elenco delle attestazioni di solidarietà delle forze politiche italiane e la richiesta di visti per visite ai lavoratori polacchi.

I deputati socialdemocratici Scovacchi e Vizzini hanno rivolto un'interpellanza al presidente del consiglio e al ministro degli esteri in cui si chiede di conoscere quali sono le iniziative a livello comunitario e internazionale che il governo ha predisposto in seguito alla questione polacca.

Alla ricerca di un tipo concreto di solidarietà sono anche i liberali che auspicano «lo sgretolamento dello spirito di Yalta, che, stravolto dall'aggressività russa, ha finito per staccare tutta l'Europa

danubiana dal novero dei paesi liberi». Lo ha detto ieri l'onorevole Bignardi, aggiungendo che i liberali europei si riuniranno tra dieci giorni a Berlino per affermare questi temi.

Commentando l'atteggiamento dell'Occidente nei confronti della Polonia, Mario Pannella ha ieri affermato che «in Italia il sacro fuoco liberale e democratico sembra restio ad ardere come sterpaglia bagnata». Pannella ha voluto anche ricordare come il sindacato italiano abbia accolto la proposta radicale di una delegazione da inviare in Polonia, mentre i comunisti avevano nei giorni scorsi giudicato l'idea «folcloristica».

M. R. P.

MENTRE I GIUDICI BOLOGNESI HANNO INTERROGATO LUCA DE ORAZI

Polemiche sull'«agente segreto» che contattò Mario Guido Naldi

Gli avvocati del giovane neofascista chiedono ai magistrati di interrogare il maresciallo dei carabinieri che offrì soldi e impunità al loro assistito

BOLOGNA — Il misterioso «agente segreto» il quale si sarebbe incontrato, martedì 19 agosto con Mario Guido Naldi a Santa Teresa di Gallura promettendogli impunità e denaro, ha un nome: si tratta del maresciallo Calipatti del nucleo operativo dei carabinieri di Bologna.

Lo hanno reso noto ieri mattina gli avvocati del Naldi, Bezicheri e Alberini, mostrando ai giornalisti un'istanza telegrafica nella quale protestano per la incompleta verbalizzazione di questa parte del racconto del giovane neofascista, interrogato ieri come testimone, e chiedono un supplemento di audizione.

Nella istanza, i legali, che sono anche i difensori di Luca De Orazi (il quale è stato interrogato ieri come testimone), chiedono anche di ascoltare il maresciallo Calipatti ed il fratello del Naldi, Elio di 27 anni, «per accertare — si legge nella istanza — che tali circostanze non sono invenzioni dei legali».

Nella istanza, i legali, che sono anche i difensori di Luca De Orazi (il quale è stato interrogato ieri pomeriggio nel carcere minorile del Fratello), chiedono anche di ascoltare il maresciallo Calipatti ed il fratello del Naldi, Elio di 27 anni, «per accertare — si legge nella istanza — che tali circostanze non sono invenzioni dei legali».

Nessun commento ufficiale è venuto dalla procura della Repubblica a queste affermazioni dei due avvocati. Con versando con i giornalisti però, il sostituto procuratore della Repubblica Riccardo Rossi ha precisato che ieri è stato verbalizzato l'esatto tenore delle dichiarazioni del Naldi. «Pur senza dirlo apertamente gli inquirenti lasciano insomma capire di considerare questa vicenda una sorta di «polverone».

Qualcuno — ha detto ancora il sostituto procuratore — gonfia d'eccesso certe circostanze ma questo, comunque, non ci distoglie dalle indagini». Su come procedano poi queste ultime il magistrato si è letteralmente cucito la bocca, rinviando ogni ulteriore informazione alla conferenza stampa che gli inquirenti faranno questa mattina, dopo aver cioè nuovamente ascol-

tato De Orazi nell'interrogatorio che è iniziato ieri alle 16.30.

Dell'uomo che si sarebbe incontrato con Guido Naldi in Sardegna gli avvocati del giovane e lo stesso fratello, Elio, hanno anche fornito il recapito telefonico (il numero è il 584556 di Bologna). E' stato possibile stabilire che si tratta di un numero del nucleo investigativo dei carabinieri e che esiste realmente un maresciallo Calipatti. Non c'è stato possibile, però, entrare in contatto con il sostituto procuratore — perché — ha affermato un suo collega — fuori posto».

Tornando alle affermazioni dei due avvocati, suffragate da una dichiarazione scritta

del Naldi, lo stesso maresciallo si sarebbe messo in contatto con la famiglia del giovane giovedì intorno alle 13 (mentre Mario Guido era ancora sotto interrogatorio).

«Il maresciallo — afferma Guido Naldi nella sua dichiarazione — ha parlato al telefono con mio fratello e mia madre protestando perché io non mi ero presentato all'appuntamento fissato per le 10 di ieri alla fermata dell'autobus di Porta S. Vitale e mi ero invece presentato direttamente al magistrato ad affermando che sarei stato sicuramente trattenuto».

Su precisa richiesta dello stesso sostituto il Naldi lo avrebbe richiamato a conclu-

sione del suo interrogatorio per «spiegare la sua decisione di presentarsi».

Nella sua dichiarazione (sei cartelle dattiloscritte) Naldi ripete poi per filo e per segno tutta la trama del «contatto» aggiungendo nuovi particolari tra cui il fatto che il maresciallo Calipatti si sarebbe presentato in casa sua accompagnato da una prima volta dal «brigadiere Ciampoli» (in realtà è un maresciallo del CC che partecipò alla perquisizione e quindi era conosciuto dai familiari del giovane) ed una seconda volta da un «altro collega che mio fratello ha ritenuto di riconoscere nell'uomo che risponde al citofono della porta a vetri della procura».

IL SINDACATO AUTONOMO È GIÀ SUL PIEDE DI GUERRA

Lo sciopero minaccia esami e l'inizio dell'anno scolastico

ROMA — Sta per riprendere l'anno scolastico e già si parla di un nuovo, massiccio sciopero nelle scuole di ogni ordine e grado. Ancora non si è spenta l'eco dello sciopero che ha fatto trepidare milioni di italiani nello scorso mese di giugno, e già lo Snals, il sindacato autonomo dei lavoratori della scuola, annuncia che, con la ripresa dell'anno scolastico, i docenti torneranno ad incrociare le braccia.

Il motivo è la mancata corresponsione dell'aumento che il governo ha promesso con decorrenza da luglio ai docenti. Il segretario generale dello Snals, prof. Gallotta, ha detto ieri che «i sindacati autonomi dello Snals potranno minacciare il blocco degli esami di riparazione del prossimo mese di settembre, se il governo insisterà nel non rispettare gli accordi raggiunti il 17 giugno scorso». Gallotta ha ricordato come «gli accordi che sono stati raggiunti con il governo prevedevano un aumento di stipendio, da lavorare nella busta paga già da ora. Questo aumento ha continuato Gallotta — rappresentava una parziale chiusura del vecchio contratto di lavoro e una premessa indispensabile per il nuovo contratto. Nulla fino ad ora si è fatto in concreto. Lo Snals, allora, riportò una vittoria sindacale da tutti riconosciuta, ed oggi più che mai è impegnato nel rispetto delle norme contrattuali. Non esisteremo — ha concluso Gallotta — ad annunciare il blocco degli scrutini di settembre, se non vedremo attuare le cose che il governo promise di fare fin dal giugno scorso».

Le famiglie degli studenti interessati agli esami di maturità, quindi dopo aver trepidato per la sessione estiva d'esame, hanno fin d'ora motivo di temere per i nervi dei loro figli.

Intanto il ministero della Pubblica Istruzione ha reso noto che sono state ultimate le operazioni di trasferimento e passaggio del personale docente degli istituti di istruzione secondaria di secondo grado e di istruzione artistica, per l'anno scolastico 1980-81.

I relativi elenchi sono già stati trasmessi ai provveditori agli studi per l'affissione all'apposito albo.

Il ministero ha inoltre comunicato che il termine per la presentazione delle domande di assegnazione provvisoria da parte dei docenti che ne abbiano titolo, è stato fissato, al 28 agosto 1980.

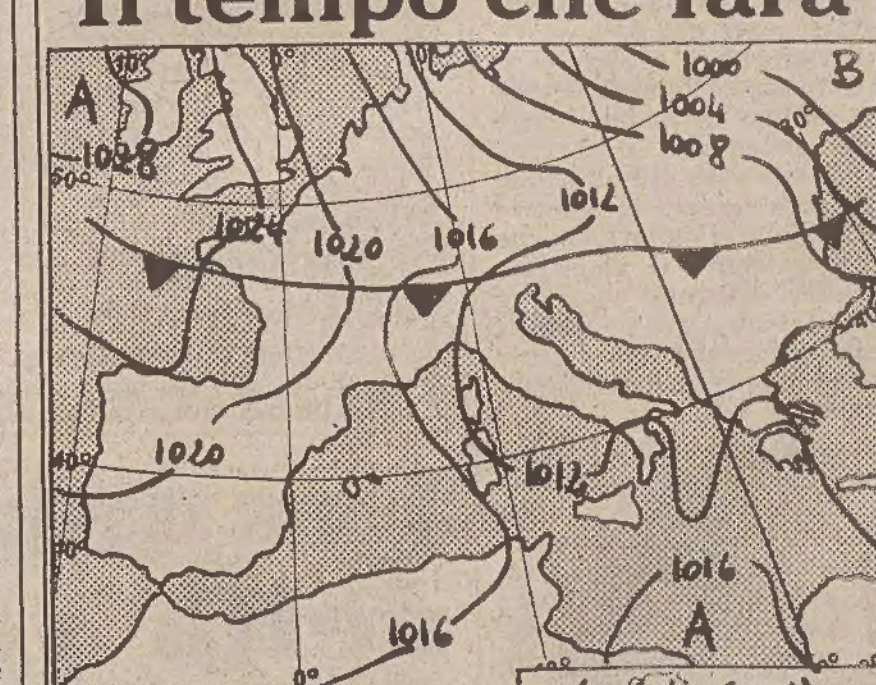
Minacce armene a Italia e Vaticano

LUGANO — La resistenza armena, che negli ultimi cinquant'anni ha compiuto una cinquantina di attentati in Europa — in Italia l'ultimo risale al marzo scorso e fece, a Roma, due morti e quindici feriti — «non risparmierà l'Italia, colpevole di proteggere insieme con il Vaticano il traffico di emigranti armeni». Per questo motivo gli armeni in lotta colpiranno anche il Vaticano e il Papa. Lo ha detto il «cervello» dell'esercito segreto per la liberazione dell'Armenia, Hagopian, in un'intervista al «Corriere del Ticino» di Lugano.

Nell'intervista, la prima da lui mai concessa ad un giornale occidentale, Hagopian rivela tra l'altro che lo scorso dicembre la polizia italiana tentò di arrestare la polizia di Roma contro una pensione dove alloggiavano emigranti armeni in transito verso gli Stati Uniti. La polizia, ha detto Hagopian, sequestrò in quell'occasione un volantino in cui si spiegavano le ragioni dell'attentato.

■ **IRACONDI** — Giunti in ritardo al porto quando la nave di linea era ormai partita, quattro giovani hanno aggredito un ufficiale della Capitaneria di Porto Torres

Il tempo che farà



Situazione: una perturbazione a ridosso dell'arco alpino in movimento verso Sud-Est interesserà più direttamente le regioni meridionali e quelle centrali adriatiche. Da domani sera una nuova perturbazione proveniente da Nord-Ovest si porterà sulle regioni settentrionali.

Tempo previsto: sulle regioni settentrionali temporaneo miglioramento al mattino e nuovo peggioramento al pomeriggio, con precipitazioni sparse anche temporalesche. Sulle regioni centrali e sulla Sardegna poco nuvoloso con locali addensamenti nelle zone interne e possibilità di isolati temporali in serata sull'Appennino toscano. Sulle regioni meridionali della penisola e sulla Sicilia sereno o poco nuvoloso.

Temperatura: in lieve diminuzione. Venti: al Nord e al centro deboli o moderati da Nord-Est; sulle altre regioni deboli intorno Ovest con locali rinforzi.

Mari: mossi i bacini settentrionali e l'Adriatico centrale; poco mossi gli altri mari.

Temperature minime e massime di ieri: Bolzano 18, 35; Verona 19, 28; Trieste 22, 27; Venezia 20, 29; Milano 20, 30; Torino 17, 30; Cuneo 14, 25; Genova 22, 26; Bologna 18, 32; Firenze 20, 30; Pisa 17, 26; Ancona Falconara 21, 31; Perugia 17, 28; Pescara 18, 30; L'Aquila 16, 28; Roma Urbe 17, 31; Roma Fiumicino 18, 29; Campobasso 18, 25; Bari 21, 31; Napoli 20, 27; Potenza 16, 24; S. Maria di Leuca 22, 27; Reggio Calabria 23, 32; Messina 24, 33; Palermo 23, 28; Catania 18, 31; Alghero 17, 30; Cagliari 18, 35.

Dalla prima pagina

A Danzica il ripristino delle comunicazioni telefoniche con il resto della Polonia e l'istituzione di sindacati liberi restano i due punti irrinunciabili per iniziare i negoziati con la commissione governativa: quanto emerso dall'ultima riunione del «Comitato comune di sciopero» che da nove giorni si è assunto l'incarico di organizzare l'attività di un numero sempre maggiore di delegazioni che danno la loro adesione allo sciopero.

Le imprese che hanno aderito allo sciopero sono arrivate alla cifra di 347 e la presidenza del comitato comune è oggi composta di 18 membri: sono entrati a farne parte un rappresentante del Politburo e uno dei giovani scrittori di Danzica.

L'atmosfera nei cantieri navali «Lenin» di Danzica rimane molto calma e prosegue l'organizzazione della vita degli operai in sciopero da parte del «Comitato comune», che risiede in permanenza nella sala delle conferenze del cantiere. Giovedì notte invece c'era stato un certo nervosismo perché la polizia si era notevolmente rafforzata nelle strade e tutti coloro che si recavano nei cantieri «Lenin» — sia in macchina sia a piedi — venivano identificati.

Il cattivo tempo che sta tornando in tutta la Polonia si è sentito anche a Danzica e gli operai dei cantieri navali hanno avuto non poche difficoltà a rafforzare gli ormeggi delle navi per impedire che si verificassero dei danni.

Proseguono intanto i preparativi per l'istituzione di un monumento alle vittime degli avvenimenti di Danzica 1970 (le fonti ufficiali parlarono di 45 morti) e un artista del quale non si conosce il nome, ha preparato un progetto che ora è esposto nella sala delle conferenze dei cantieri navali «Lenin».

Il progetto prevede quattro croci sistemate in modo da formare un quadrato e quattro ancora in ogni lato. Per l'edificazione del monumento il Comitato comune ha già raccolto 300 mila zloty (circa ottocento milioni e mezzo di lire), 100 lire donati da alcuni turisti bulgari che si trovavano a Danzica e dei marchi (alcune decine) della Repubblica tedesca. I turisti tedeschi, anch'essi donati da turisti della Rdt.

L'ultima riunione del «Comitato comune di sciopero» è stata molto animata ed è cominciata con l'intervento di uno dei leader, Lech Waleśa, il quale ha detto: «So di non essere gradito alle autorità e per questo, se credete che la mia presenza possa essere di ostacolo ai negoziati sono disposto a dare le dimissioni». Tutti i presenti si sono opposti alle sue dimissioni ed ha preso poi la parola Andrej Gwiazda che ha ricordato come i fatti di Danzica dimostrano che «per la prima volta si sta svolgendo in Polonia uno sciopero democratico da quando è nata la Repubblica popolare polacca».

Quindi è intervenuta una donna del servizio di distribuzione dei giornali la quale ha comunicato che la distribuzione è cessata perché «la stampa mente e non vale perciò la pena distribuirla». Lo stesso argomento è stato ripreso da un rappresentante dell'azienda per le riparazioni televisive il quale ha detto: «La televisione non informa e perciò non c'è nessun bisogno di rimetterla in funzione».

Cinque rilasci

VARSAVIA — Almeno cinque dei 18 dissidenti arrestati mercoledì scorso sono stati ieri rimessi in libertà al termine del periodo legale di 48 ore di fermo preventivo. Lo ha annunciato in serata Anka Kowalska, portavoce del «Kor», ai corrispondenti della stampa estera a Varsavia. Non si sono potuti avere altri particolari poiché la telefonata della signora Kowalska è stata interrotta.

Anche Muskie «preoccupato» per i dissidenti

WASHINGTON — Nella sua prima dichiarazione sulla crisi polacca, il segretario di Stato americano Edmund Muskie si è detto preoccupato per l'arresto dei dissidenti polacchi auspicando la pronta scarcerazione.

Teheran

zione circa gli ostaggi». Però all'agenzia «Reuter» un altro portavoce degli studenti ha smentito la notizia libanese secondo la quale alcuni prigionieri sarebbero stati uccisi. Lo stesso gabinetto del Presidente iraniano, più tardi, ha smentito categoricamente l'episodio.

Infine, anche la Svizzera, che cura gli interessi americani in Iran, ha smentito la notizia dell'emittente libanese. Il portavoce del ministero degli esteri ha comunicato che la smentita è pervenuta dal ministero degli esteri iraniano, e che l'ambasciata elvetica a Teheran ha confermato che la notizia libanese non ha fondamento.

CHIEDONO UN SECONDO APPELLO PER LA PROVA D'ESAME

Gli studenti iraniani a Perugia minacciano di occupare l'ateneo

PERUGIA — «L'azione di forza» contenuta nell'ultimo degli studenti iraniani alle autorità universitarie per un secondo appello d'esame di lingua e cultura (il superamento della prova costituisce titolo per la iscrizione ad una facoltà in Italia), potrebbe significare non sciopero della fame, ma «occupazione». Se per il 1° settembre non verrà fissata dalle competenti autorità universitarie, una data precisa per la prova d'esame, gli studenti iraniani passeranno all'«azione di forza».

Lo ha deciso l'assemblea degli stessi studenti (circa 350 giovani) svoltasi nel pomeriggio di ieri. I giovani iraniani hanno ascoltato il responsabile del comitato sindacale degli studenti iraniani, Firuz Valizadeh, il quale ha illustrato la situazione, parlando di mancanza di rispetto degli accordi assunti nell'incontro svoltosi a Roma il 24 luglio scorso, alla presenza di parlamentari.

«La promessa del ministero — ha detto Valizadeh — strappata dopo 14 giorni di sciopero della fame, consisteva nella

concessione di una seconda prova d'esame e nell'impegno a presentare un disegno di legge per la regolamentazione della presenza degli studenti iraniani in Italia».

«Ad un mese da quella data, nulla di certo; anzi — ha aggiunto lo studente (in Italia da 5 anni; nei momenti di pausa da impegni, si sostituisce anche ai docenti, tenendo delle vere e proprie lezioni in lingua italiana che parla con molta padronanza, ai connazionali) — sembra esista una lettera circolare nella quale si rimanda ogni decisione a metà settembre».

Nello stesso documento — ha sottolineato lo studente iraniano — sembra inoltre si esprima la volontà a modificare la validità dell'esame, non per l'anno accademico '80-'81, ma per il 1981-'82; «se ciò fosse vero — ha concluso Firuz Valizadeh — ci avrebbero beffati».

Gli studenti iraniani dopo l'assemblea, torneranno a riunirsi nei prossimi giorni; attendono gli eventi; alcuni sono fiduciosi e credono in una positiva soluzione delle ri-

chieste presentate. Se non potranno sostenere l'esame, avranno altri problemi, non ultimo quello del permesso di soggiorno per motivi di studio.

IN SANTA MARIA DEL FIORE

Suicida nella chiesa buttandosi dalla cupola

FIRENZE — Un uomo si è ucciso gettandosi dall'alto della cupola del Brunelleschi. Si tratta di Fortunato Ciardi, di 45 anni, residente a Prato. Si è buttato dalla seconda balconata della cupola di Santa Maria del Fiore, sfrecciando al suolo, davanti ad un altare, dopo un volo di 50 metri.

L'episodio è avvenuto poco dopo le 10 ieri, quando la cattedrale era piena di turisti. Fortunatamente il corpo dell'uomo non ha sfiorato nessuno dei presenti.

Il duomo è stato successivamente chiuso al pubblico e riaperto nel pomeriggio. Prima di gettarsi nel vuoto il Ciardi ha disposto sulla ringhiera la camicia.

IN TUBETTI DI SALSA DIRETTI A UN DETENUTO

Trovato altro esplosivo nel carcere di Nuoro

CAGLIARI — Altro esplosivo — probabilmente tritolo — è stato trovato ieri in un pacchetto indirizzato a un detenuto comune nel carcere nuorese di «Badd'e Carros». L'esplosivo — secondo quanto è stato possibile ascertare — era in numerosi tubetti di salsa di pomodoro ed è stato trovato durante le operazioni di controllo di tutto quanto viene recapitato ai detenuti, siano essi rinchiusi nei bracci comuni o nella sezione speciale del supercarcere.

Già ai primi di agosto — come è noto — altro esplosivo fu trovato in bottiglie di shampoo e di bagno-schiuma e in pacchetti di sigarette contenuti in due scatolini inviati da Parma a detenuti comuni. Il ritrovamento dell'esplosivo portò all'arresto di due donne e un uomo nella città emiliana.

All'interno del carcere proseguono intanto le perquisizioni di tutto il materiale arrivato ai detenuti politici e comuni, mentre il procuratore della repubblica di Nuoro, Marcello, segue tutte le operazioni. Nel carcere si sarebbe

svolto un incontro tra investigatori presieduto dallo stesso dott. Marcello. La notizia, però, non è stata confermata ufficialmente.

Anche il direttore del carcere, Franco Massidda, è impegnato nei nuovi controlli, mentre dal centralino della procura della Repubblica e da quello del carcere non si danno informazioni su quando gli inquirenti acconsentiranno a parlare con i giornalisti.

Uccisi due uomini nel Catanese

CATANIA — Non hanno ancora un nome i due uccisi a 48 ore di distanza l'uno dall'altro, il primo alla periferia di Catania, l'altro in una zona al confine fra la provincia etnea e quella di Siracusa, nel territorio di Lentini. In entrambi i casi, i cadaveri sono stati spogliati di ogni indumento, ad eccezione degli slip — sono stati fatti sparire i documenti ed altri oggetti personali. Nelle tasche degli abiti delle due vittime, infatti, non è stato trovato nulla.

Il filo di Ariella

RICEVERE in dono da un amico studioso un libro che abbia la facoltà di consolidare le radici della propria conoscenza umanistica è un bene fra i più consolatori e più ricercati tale che provoca il gusto di farne conoscere i contenuti e i risultati.

Dulio Gasparini, — poiché di lui si tratta — è stato dopo la seconda guerra mondiale, insegnante elementare nella nostra scuola triestina più attiva e aperta; poi, direttore didattico, poi ancora fu prescelto come assistente alla Facoltà di Magistero dell'Università di Trieste, infine ne ebbe l'incarico e da qualche anno è cattedratico alla Facoltà di Magistero dell'Università di Genova: tutto un percorso paradigmatico di un docente impegnato che ha saputo arricchirsi di esperienze quotidiane e scoprire teorie, e dall'analisi assurde alla sintesi come per un atto di scienza e di coscienza professionale che attesta la necessità di una più salda comunione fra i diversi gradi della scuola italiana e l'unità spirituale della cultura: testimonianza di quella teoria crociana per la quale si riconosce che la prassi senza la teoria è cieca e la teoria senza la prassi è vuota.

Dulio Gasparini più volte ebbe modo di porre in evidenza i risultati delle sue ricerche e riflessioni attraverso opere di largo respiro e di studi attinenti alle scienze pedagogiche e umane. Quest'ultimo volume «Il filo di Ariella» (Bozzi Ed. Genova) non riecheggia, certo, il mito di Arianna o i languori del tardo Romanticismo, ma vuole esporre, attraverso osservazioni pedagogiche, il processo naturale dell'apprendimento del linguaggio, del comportamento e sviluppo dell'intelligenza teorica e pratica, mediante il primo manifestarsi del linguaggio, in contatto continuo con una sua dicitissima protagonista, Ariella, seguita dai primi tre mesi di vita ai due anni, nelle sue progressive fasi della vocalizzazione alla lallazione, dall'espressione dell'elemento fonico a quello contestuale e prelinguistico caratterizzata da lunghe pause di «silenzii verbali», perché Ariella avesse «bisogno di lavorare internamente in una incessante ed intensa attività di decodificazione e comprensione del linguaggio adulto».

A chi è toccato in sorte, in montagna o al mare, di godere il sorgere del sole e il suo radioso espandersi nella luce sempre più profonda del cielo, è più facile immaginare a prescindere dalle sue condizioni e situazioni culturali quanto più fulgente e irripetibile sia il veder nascere la luce dell'intelletto e lo spingersi dell'intelligenza in ogni bambino, in cui si ripete perennemente il manifestarsi del linguaggio umano nel suo primo balbettio, nei suoi lunghi monologhi, nei suoi primi pianti e sorrisi, nel suo egocentrismo stupefacente, da cui ogni generazione riparte per la sua più mirabile avventura, ricreando ex novo, ciascuna essere a suo modo e misura, il processo di invenzione che lo renderà, giorno per giorno, più padrone di se stesso e del mondo in cui dovrà vivere: questo è infatti il filo di Ariella che dal primo vagito la porterà alla presa di coscienza e al dominio dell'esperienza individuale e sociale, dal sistema fonologico, semantico e sintattico, allo sviluppo fisiologico, affettivo, cognitivo e sociale: fenomeno incomparabile nella sua costruzione continua e nella sua evoluzione armonica integrale e universale.

«Noi» — dice Dulio Gasparini — in una sua angosciata requisitoria — ci portiamo appresso un enorme patrimonio, ma ne facciamo sempre un pessimo uso. Non siamo uguali neanche in partenza, ma in partenza abbiamo tutti le stesse possibilità di sfruttamento. Poi, qualcuno, in condizioni ambientali favorevoli, riuscirà ad approfittarne di più, altri meno, altri ancora pochissimo, o addirittura niente. Di chi il merito, di chi la colpa?»

L'opera è rivolta soprattutto a genitori ed insegnanti di scuola materna che susciteranno ogni creatura alla «luce spirituale piena d'amore». Come?

«Importante sarà parlargli: parlargli sempre, parlargli con voce e tono calmi, parlargli sorridendo, con allegria. E ripetere, e spiegare, e domandare, e infine rispondere. Rispondere sempre, con tanta pazienza, a tutto ciò che chiede: accontentando o negando, ma sempre spiegandone i motivi; cercando di chiarire la concatenazione degli avvenimenti, sia nel tempo-spazio, sia nella causa-effetto; anche se dapprima non capirà, a poco a poco intuirà e sarà avviato a comprendere».

Oggi, in questa modernità come crisi e come critica permanente, a volte, sembra che sia più utile seguire altre strade, altre avventure, altri sistemi ben diversi da quelli suggeriti da illustri studiosi di fama internazionale che il Gasparini ricorda per una più approfondita lettura sperimentale. Ma non è certo così!

La natura dispiega ad ogni sorgere del sole le sue bellezze eterne e le sue leggi che si manifestano nel macrocosmo e si ripetono nel microcosmo per un supremo principio che rimane imperituro al di là del tempo, dello spazio e della storia umana. La natura ci ammonisce che ogni generazione può rinascere alla luce contro le profezie degli apocalittici e al di sopra della noia degli integrati. Nella riscoperta della propria interiorità l'uomo ha una eterna misura e un dolce richiamo. Ogni essere che nasce è un sole che sorge.

Certo, un libro può essere un dono immenso. Questo «Filo di Ariella» di Dulio Gasparini ci svela le sorgenti della vita; ci invita a meditare, a parlare con noi stessi e con gli altri, a immaginare, a conoscere, ad agire creativamente. Ariella è stata guidata, educata, stimolata ad osservare, a parlare, a fare, raggiungendo risultati qualitativi decisamente superiori e dimostrando chiaramente quanto sia possibile incentivare il potenziale intellettuale e accrescere l'intelligenza, quando ci sia un'opportuna stimolazione ben condotta e bene finalizzata. L'educazione linguistica avvia gli uomini al possesso strumentale del mezzo di relazione comunitaria; la lingua è disciplina del pensiero, è veicolo di cultura e di civiltà, è educazione civile e storica; è «capacità di capire» le espressioni degli altri, i problemi degli altri, le ideologie degli altri; è costruzione continua che apre ai valori assoluti, alla universalità; è il vero e l'unico dominio interiore dell'uomo. Senza questo possesso, senza questo linguaggio universale e perennemente risorgente ad ogni nascita, la vita dell'uomo è più fragile di un volo di farfalla.

Emilio Gasparini ha fermato la nostra attenzione su un attimo di speranza e va data lode alla sua specifica opera di studioso che, al di là della nostra individuale situazione ed esistenziale fragilità, invita e segna alla nuova generazione di genitori e di docenti una strada maestra, una fra le tante che valga la pena di seguire perché un giorno il rimorso non falsi la nostra fede come le erbe del prato.

Tullio Bressan

La rassegna dei libri

«Nuovi poeti italiani/1» (Giulio Einaudi Editore, Torino 1980 — Collezione di poesia 163 — pagg. 248, L. 5.000).

È uscito, nella Collezione di poesia 163, un simpatico tascabile: questo «Nuovi poeti italiani 1», curato da Emilio Faccioli, Franco Fortini, Paolo Fossati, Natalia Ginzburg, Camillo Pennati, Marco Valora.

Il volumetto pubblica testi di sei autori che, tranne una sola eccezione, mai prima hanno raccolto versi propri: sono Giancarlo Alibisola, Nello Audisio, Anna Casella, Gianfranco Ciabatti, Gabriella Leto, Attilio Zanchelli, nei quali — come si legge nell'introduzione — «ci sono accenti, sobbalzi, nessi che rammentano molti dei cicli del gusto dello scorso cinquantennio. Ne sorgono ora costruzioni laboriose e tenebrose come tane oare aeree come nidi o arboree».

Per quanto ci riguarda, non ci addentriamo oltre: vorremmo infatti lasciare al lettore completa libertà di giudizio in questo nostro panorama poetico così vasto e consolante, certo, ma anche tormentato.

Francesco Marasca: «Creatura» (Tadaria Editrice, Milano 1980 — Collana «Luoghi Narrativi» — pagg. 116, L. 3.600).

Prima prova narrativa del giovane marchigiano Francesco Marasca. «Creatura» è la storia incisa e drammatica di una diciassettenne in crisi: una profonda crisi di identità, di solitudine, di travagliato e doloroso riconoscere la propria «diversità», una diversità che la fa sentire lontana dai suoi coetanei, senza stimoli, senza neppure la condizione psicologica che la ponga chiaramente di fronte alla propria sessualità.

Scritto con inquietudine partecipazione, capace di sondare le pesanti ombre di una problematica esistenziale tinta di disperazione e di angoscia, «Creatura» affonda sovente il malessere della protagonista in una ricerca psicanalitica rivolta a sciogliere i nodi di

IL «PIONEER VENUS I» HA COMINCIATO A SOLLEVARE IL MISTERO DELLA SUA SUPERFICIE

Venere, pianeta femmina

Vasti altipiani e gigantesche catene montuose si innalzano da un'immensa distesa pianeggiante - I dati raccolti con il radar della sonda americana - Tutti femminili i nomi con cui sono state battezzate le formazioni scoperte

L'uomo ha cominciato a togliere il «chador» di candidhe nubi venefiche dal volto di Venere e a svelarne finalmente le strutture della superficie perennemente nascoste dalla cappa atmosferica. Pare uno scherzo della sorte: Venere è il pianeta più vicino alla Terra (distanza media: 42 milioni di chilometri), ma ne sappiamo meno di quanto ormai conosciamo di Giove — che pure si trova a 600 milioni di chilometri di distanza — dopo l'esplorazione ravvicinata dei due Voyager. Il suolo del pianeta ci è stato sempre mascherato da una densissima atmosfera costituita per il 97 per cento di anidride carbonica, agitata da venti impetuosi che superano i 300 chilometri all'ora, seghettata da scariche elettriche a frequenza allucinante, come è stato registrato dai più recenti veicoli sovietici che l'hanno attraversata.

Ma ora, come s'è detto, l'uomo ha penetrato almeno in parte questa atmosfera. Il merito è del radar-altimetro del veicolo automatico americano Pioneer Venus 1, che dal 4 dicembre '78 sta girando attorno a Venere su un'orbita che ora s'impenna fino a 65 mila chilometri dalla superficie, ora lo fa sprofondare ben dentro l'atmosfera, a soli 150 chilometri di altezza rispetto

al suolo del pianeta. Una vera e propria stazione meteorologica inviata a seguire l'evoluzione delle condizioni venusiane assieme al Pioneer Venus 2, che sganciò sul pianeta le sue mini-sonde komikaze per sondarne l'atmosfera.

In qual modo il Pioneer sta esplorando la superficie di Venere? Attraverso un passo indietro. Attraverso l'atmosfera di Venere passano meglio le radiazioni a elevata lunghezza d'onda (e quindi a bassa frequenza). Il che vuol dire che la radiazione gialla passa più facilmente di quella blu, la rossa più di quella gialla, l'infrarossa più di quella rossa. Ma meglio di tutte passano le radiazioni. Approfittando di questo fatto, già una quindicina d'anni or sono due grandi radiotelescopi americani — quello di Goldstone in California e quello di Arecibo, nell'isola di Portorico, un enorme «piatto» di 330 metri di diametro adagiato in una conca naturale del terreno — presero a inviare verso Venere fasci di onde radio che, rimbalzando sul pianeta, hanno permesso di accertare l'esistenza sulla sua superficie di alte montagne, di profondi crepacci, di grandi estensioni apparentemente piane. Una ricognizione «alla cieca», compiuta da grandissima distanza, che si abbina-

va alle due uniche fotografie del pianeta scattate al livello del suolo — nell'ottobre '75 — dai moduli di discesa dei veicoli sovietici Venera 9 e 10, prima che venissero «schiacciati» dalle infernali condizioni esistenti lassù: una temperatura di 4-500 gradi centigradi, una pressione di un centinaio di atmosfere. Le fotografie rivelavano gruppi di rocce e sassi che costellavano una superficie simile — nei giudizi degli astrofisici sovietici — ai basalti terrestri e lunari.

Ma ora gli scienziati americani hanno compiuto un nuovo decisivo passo avanti. Hanno tracciato una prima mappa cartografica di Venere «che copre» il 93 per cento del pianeta grazie appunto al radar-altimetro del Pioneer Venus 1, rivelatosi di straordinaria efficacia non soltanto per sondare l'atmosfera, ma anche la superficie del pianeta: compito che all'inizio veniva ritenuto del tutto accessorio rispetto al resto della missione. Una panoramica sempre «alla cieca», naturalmente, basata sugli echi radar, ma ugualmente efficace a darci l'immagine generale e ravvicinata della superficie d'un pianeta ancora del tutto nuovo per l'occhio umano. I primi risultati dell'esplorazione sono stati recentemente elaborati e divulgati dal dottor Harold Masursky dello U.S. Geological Survey di Flagstaff, Arizona, e dal dottor G. H. Pettengill del Mit, membri entrambi del «Pioneer Venus Radar Altimeter Team».

Diciamo subito che Venere si è confermato un corpo essenzialmente pianeggiante. Almeno il 60 per cento della sua superficie non presenta rilievi superiori ai 500 metri: questa enorme distesa piatta coincide con una sfera di raggio medio pari a 6050 chilometri (appena un po' di meno rispetto alla Terra). Del resto 40 per cento, il 16 per cento si trova al di sotto di questo livello medio: non molto, se pensiamo che sulla Terra i due terzi della superficie sono al di sotto del livello del mare), il 24 per cento è invece al di sopra: altipiani e catene montuose che raggiungono altezze vertiginose.

Il radar della sonda ha rivelato che le due zone sopraelivate, che «emergono» dalle immense pianure venusiane come continenti-isola dagli oceani, si trovano nella regione settentrionale e in quella equatoriale. La prima, di dimensioni paragonabili all'Australia, è stata chiamata Terra di Ishtar; la seconda, un po' più grande della metà dell'Africa, Terra di Afrodite. A queste due regioni di altipiani si aggiungono altre due zone nettamente più piccole, battezzate — con poca immaginazione — Regione Alfa e Regione Beta, nonché qualche altra vetta isolata qua e là.

Vediamo un po' più da vicino queste regioni elevate, come se stessimo avvicinandoci al pianeta a bordo di un'ideale astronave, forando la coltre di nubi più spessa, a 30 chilometri di quota. La Terra di Ishtar, la più identificata e tormentata, presenta un'immensa catena di montagne che hanno un'altezza media di 3300 metri. Il «plateau» su cui poggiano è stato battezzato Lakshmi, una specie di massiccio himalaiano da cui si elevano picchi alti a loro volta anche più di 7000 metri: sono i Monti Frejge e i Monti Maxweli. 10.800 metri di altezza rispetto alla pianura sottostante, duemila metri più alto dell'Everest, superato solo — nel sistema solare — dal Monte Olimpo su Marte, un vulcano spento che s'innalza fino a 24 chilometri di altezza sulle sabbie rosse di quel pianeta.

Spostiamoci ora verso l'equatore di Venere. Qui il Pioneer ha rivelato la presenza di un altipiano che si estende da Est verso Ovest per 9600 chilometri. È la Terra di Afrodite, che presenta due catene di montagne separate da un profondo crepaccio. Più a Oriente ecco le Regioni Alfa e Beta, che hanno dimensioni paragonabili all'arcipelago delle Hawaii, comprendono essenzialmente due enormi vulcani (attivi?) e si trovano lungo una linea di frattura che corre da Nord a Sud. Sembrerebbero fatte di rocce basaltiche, in base al tipo di eco radar: il che ne confermerebbe l'origine eruttiva.

Per quanto possiamo giudicare dalle informazioni del veicolo americano, il suolo di Venere dev'essere assai antico, cicatrizzato da crateri anche di grandi dimensioni ma apparentemente poco profondi, trasformato dall'evaporazione dell'acqua che può esservi esistita all'alba del sistema solare e dall'erosione dell'atmosfera e dei venti. Il che significa anche che assai scarsi devono essere i movimenti tettonici e sismici. Il «letto» profondo della superficie di Venere sembra fatto d'una roccia densa di natura

basaltica, che avvolge tutto il pianeta come una scorza. Al di sopra si trova uno strato di rocce continentali leggere, di tipo granitico, che si alzano nelle regioni degli altipiani. Ma le zone pianeggianti presentano anche vasti basaltici di dimensioni pari al Nord Atlantico, con profondità fino a 2000 e più metri rispetto al livello medio del pianeta, privi — all'apparenza — di tracce di grandi crateri sul fondo. Potrebbe trattarsi di zone geologicamente giovani, riempite di lava dopo la loro formazione. Il punto più basso del pianeta, la «fossa di Venere», si trova a Est della Terra di Afrodite: ha una profondità di 2900 metri, è larga 280 chilometri, lunga 2250 chilometri.

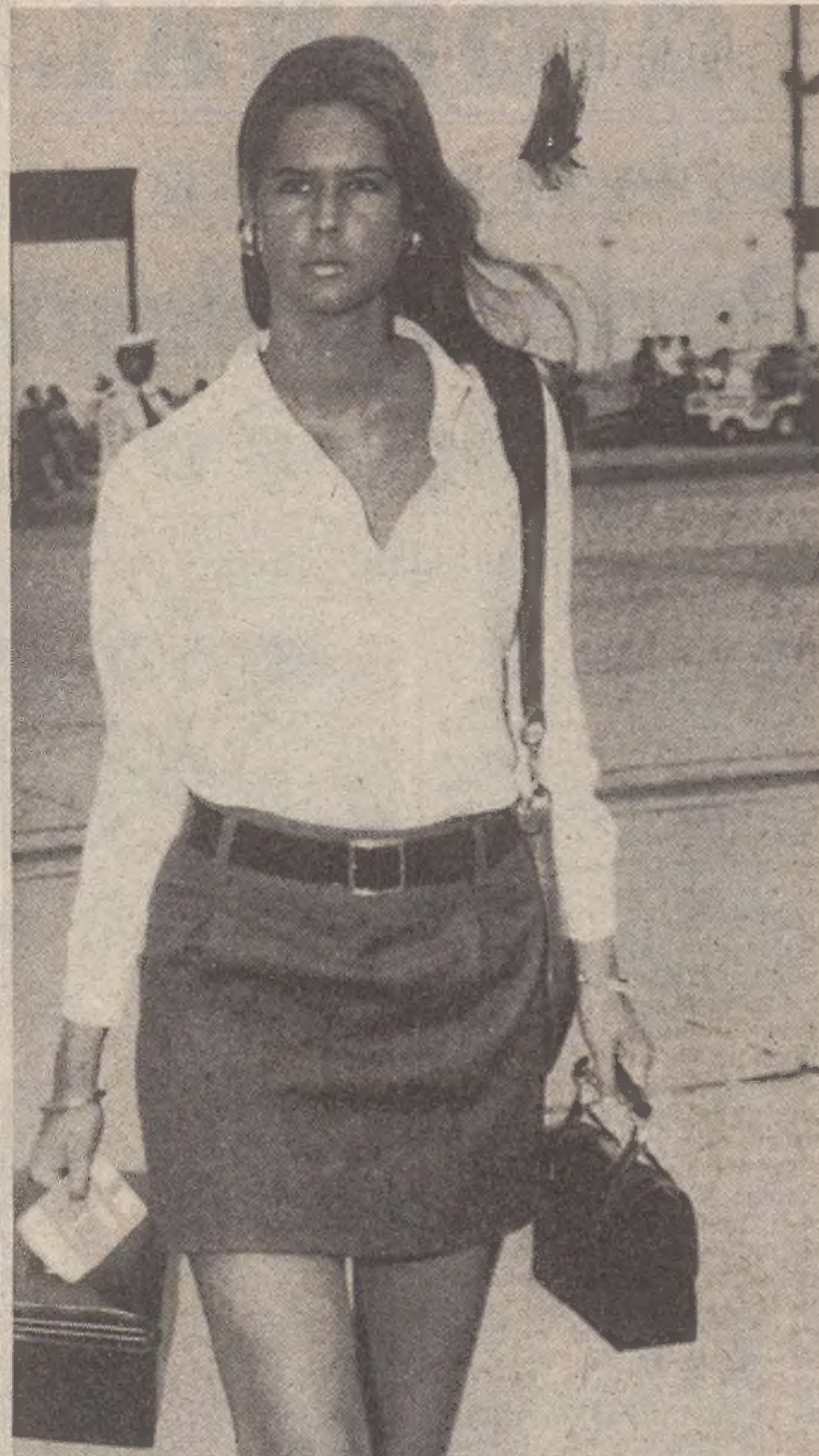
Una nota in margine a tutte queste misurazioni: il radar-altimetro del Pioneer ha un margine d'errore, nelle misure di altitudine (e di profondità), di appena 100 metri in più o in meno; sul piano orizzontale, invece, il suo potere di risoluzione è di circa 200 chilometri: tutte le formazioni inferiori a tale dimensione non possono essere «viste» dallo strumento.

Infine, una curiosità non superficiale. Con il benestare dell'Unione astronomica internazionale, gli scienziati americani hanno voluto bat-

tezzare con nomi femminili tutte le formazioni scoperte su Venere, saccheggiate dalle mitologie terrestri hanno accompagnato le divinità che simboleggiavano l'amore e la bellezza, la fecondità e l'abbondanza (anche se Venere, come pianeta, può dirsi tutto fuorché un luogo ameno e ospitale).

La Terra di Afrodite e quella di Ishtar portano così il nome rispettivamente delle divinità greca e babilonese. L'altipiano di Lakshmi è anch'esso d'origine babilonese. I Monti Frejge vengono dal norvegese. I Monti Hathor, nel bel mezzo della pianura venusiana, sono d'origine egiziana. I Monti Rheia e Theia, nella Regione Beta, sono intitolati a deità greche. Infine, Eva, la prima donna, dà il nome a un rilievo nella Regione Alfa. La poetessa Saffo a un rilievo isolato nella grande pianura. E così pure Lise Meitner, la grande fisica austriaca che negli anni Trenta contribuì con Otto Hahn alla comprensione della fissione nucleare e della reazione a catena che ne può derivare. Rimane un solo interrogativo, nella nuovissima topografia venusiana: a quale donna mai è intitolato il Monte Maxwell, la vetta più alta del pianeta?

Fabio Pagan



Cape Town — La seconda moglie del celebre cardiologo Bernard sembra decisa a rilanciare la minigonna

NELLA SOCIETÀ AMERICANA STA DILAGANDO LA COCAINA

C'è una nuova categoria di trafficanti di droga

Ma il «boom» della polvere bianca ha fatto sorgere anche una legione di intermediari

NEW YORK — Il commercio della droga ha sempre fruttato molti quattrini ai suoi operatori, diversi dei quali sono finiti in galera. Ma ora le pene sembrano non intimorire tanto una nuova categoria di trafficanti di droga che opera specialmente in cocaina, la droga delle classi medie o dei ricchi.

La nuova categoria di trafficanti di cocaina è formata da commercianti, dottori, dirigenti di azienda e avvocati, i quali hanno scoperto come sia facile fare un mucchio di soldi vendendo cocaina, della quale c'è una crescente richiesta.

Gli avvocati se ne sono accorti difendendo imputati di reati di droga, gente che forniva cocaina alle stelle del cinema tanto per citare una delle categorie di maggiori consumatori di cocaina. Così certi avvocati non hanno saputo resistere all'idea di mettersi loro stessi nel «business».

Sta di fatto che il dilagare della cocaina sta danneggiando nella società americana. La droga viene usata dai notabili dell'industria, del commercio e di Detroit e nelle discoteche di Manhattan, si sta diffondendo tra gli studenti di college e di università.

La cocaina è diventata di moda, ha soppiantato la marijuana e l'eroina. Gli esperti sostengono che sia meno dannosa della maggioranza degli altri stupefacenti, inclusa la marijuana. Chi l'usa sostiene che genera un senso di alta fiducia ed euforia e favorisce l'attività sessuale.

Le autorità hanno rilevato che la nuova categoria di trafficanti in cocaina sta dimostrandosi assai più sofisticata dei tipici trafficanti del passato. E gente più cauta, non facilmente infiltrabile dagli agenti segreti, più efficace nel nascondere il flusso del loro denaro. Gente che sta facendo con la cocaina affari d'oro.

Gente insospettata, come agenti di borsa, imprenditori, operatori in beni immobili e, come già detto, dirigenti di aziende, medici e avvocati. Gli investigatori hanno scoperto che in questi ultimi due anni i nuovi trafficanti di eroina hanno investito molti milioni di dollari in imprese immobiliari, nella costruzione di case e alberghi di lusso e grandi edifici commerciali, inclusi supermercati.

Ovviamente qualche «ring» viene spezzato. Si è appreso così che i loro operatori facevano tanti soldi che non avevano il tempo di contarli, avevano acquistato delle speciali macchine per pesarli.

I «ring» dispongono di aeroplani, i cui piloti effettuando una decina di voli all'anno, possono consegnare cocaina per un valore di oltre un milione di dollari.

La droga viene comunemente prelevata nelle Ande del Perù e in Bolivia. Gli investigatori ritengono che California, Florida, Texas, Arizona e New York siano i principali centri del mercato della cocaina negli Stati Uniti. Ed è in questi stati che hanno cominciato ad operare «ring» di professionisti, uomini e donne inenarrabili.

Agenti federali addetti alla soppressione del traffico dei narcotici affermano che nel «business» della cocaina sono pure persone note come «leader» di comunità.

L'uso della cocaina, che fino a qualche anno fa era limitato alle classi abbienti, starebbe oggi diffondendosi in ogni strato sociale della nazione. Da un'inchiesta è risultato che l'anno scorso l'undici per cento degli studenti di scuola media e college di New York hanno usato almeno una volta la cocaina e la mortalità per abuso di questo stupefacente è quasi triplicata.

Un chilogrammo di cocaina pura, acquistato in Sud America per circa 10 mila dollari, vale più di 40 mila dollari una volta entrato negli Stati Uniti e il suo valore di vendita al dettaglio aumenta fino a 80 mila dollari dopo che la droga è stata «tagliata», cioè diluita, in quanto da questa operazione il suo volume originale aumenta di quasi otto volte.

Gli investigatori hanno riferito che qualche mese fa è stato spezzato un «ring» di eroina che depositava ogni dieci giorni in una banca al confine col Messico più di mezzo milione di dollari e quella non era la sola banca di cui il «ring» si serviva per depositare i profitti derivati dal traffico illecito di droga.

Il «boom» della cocaina ha fatto sorgere una legione di intermediari, che comprano, vendono, danno in affitto aeroplani, forniscono piloti e «soldati» per lo smercio della droga sul mercato al dettaglio.

Le autorità militari colom-

biane hanno detto di requisire aeroplani carichi di eroina alla media di uno al giorno.

I piloti riceverebbero dal 25 mila al 50 mila dollari per viaggio di andata e ritorno in Colombia, un viaggio che richiede meno di 24 ore, quando tutto procede normalmente.

Raymond Wells, un noto criminologo californiano, ha detto che «dappertutto si può trovare cocaina a Los Angeles». E gli specialisti in narcotici del dipartimento di polizia di New York dicono che ciò è vero anche per New York.

Prima del «boom» di oggi la cocaina veniva usata soltanto in certi ambienti dell'alta società, e c'è stato persino un tempo in cui il suo uso non a scopo medicinale era legale e fino al 1906, quando venne bandita dal governo federale, essa era uno dei principali ingredienti della Coca-Cola.

Adesso a New York la legislatura statale sta studiando delle proposte intese a ridurre le pene per possesso e vendita di piccoli quantitativi di narcotici. Presentemente è in vigore la «Legge Rockefeller», che è molto severa. Basta il possesso di due once o la vendita di mezza oncia di un qualsiasi narcotico per ricevere una condanna che va da un minimo di 15 anni all'ergastolo.

Se la proposta riforma della «dura Lex» istituita nel 1972 dal defunto ex governatore dello stato di New York verrà approvata, saranno di molto attenuate le pene per possesso o vendita di piccoli quantitativi di droga e sarà lasciata ai giudici molta flessibilità.

nelle sentenze. Ma nessun vantaggio otterrà chi è stato condannato sotto la presente legge, escludendosi che la nuova legge possa avere effetto retroattivo.

Mario Albertazzi

«Concorso giovani» per premio musicale

ROMA — L'associazione musicale «Vincenzo Bellini» di Roma bandisce un «Concorso giovani» collegato con il premio «Giacomo Lauri Volpi».

Tale premio viene assegnato annualmente ad un giovane tenore dall'associazione stessa. Il concorso (al quale sono ammessi giovani dai 18 ai 28 anni), si propone di dare il massimo rilievo all'artista premiato promuovendo la pubblicazione di una monografia a lui dedicata.

Per il 1980, la monografia riguarderà la figura e l'arte di Franco Corelli, che nel novembre 1979 ha ricevuto il suddetto premio. Il didascalio contraddistinto da un motto, dovrà essere spedito in duplice copia entro la mezzanotte del 10 gennaio 1981 all'indirizzo dell'Associazione Vincenzo Bellini, via Salaria, n. 6 telef. 777014 Roma.

I premi sono stati così stabiliti: al primo classificato lire 800 mila e pubblicazione del lavoro; al secondo classificato lire 300 mila e menzione onorevole.

Quattro corsi al Centro sperimentale

ROMA — Saranno quattro, da quest'anno, i corsi al Centro sperimentale di cinematografia. Dopo dieci anni di interruzione, infatti, a partire dal prossimo biennio accademico 1980-82, oltre ai corsi di «realizzazione» e «ripresa cinematografica» saranno effettuati quelli di «scenografia» e di «organizzazione della produzione».

Lo stabilisce il bando di concorso per l'ammissione al biennio accademico '80-'82 uscito in questi giorni e che prevede l'ammissione di ventisei allievi di cui sette stranieri.

Al concorso (scadenza il 25 settembre) possono partecipare tutti i giovani tra i venti e i ventotto anni.

I quattro corsi saranno integrati da una serie di laboratori tra i quali spiccano quelli del film di animazione — che istituito tre anni fa, ha già prodotto finora buoni risultati — del cinema documentaristico e scientifico, di edizione, di costume, di registrazione del suono, oltre a quelli più propriamente culturali di storia del cinema, di teoria degli audiovisivi, di analisi del linguaggio.

Seminari, incontri ed esercitazioni con personalità del cinema italiano e straniero completeranno i programmi, che intendono fornire una conoscenza di base di tutti gli aspetti del fenomeno cinematografico ed in più l'approfondimento professionale nello specifico settore scelto da ciascun allievo.



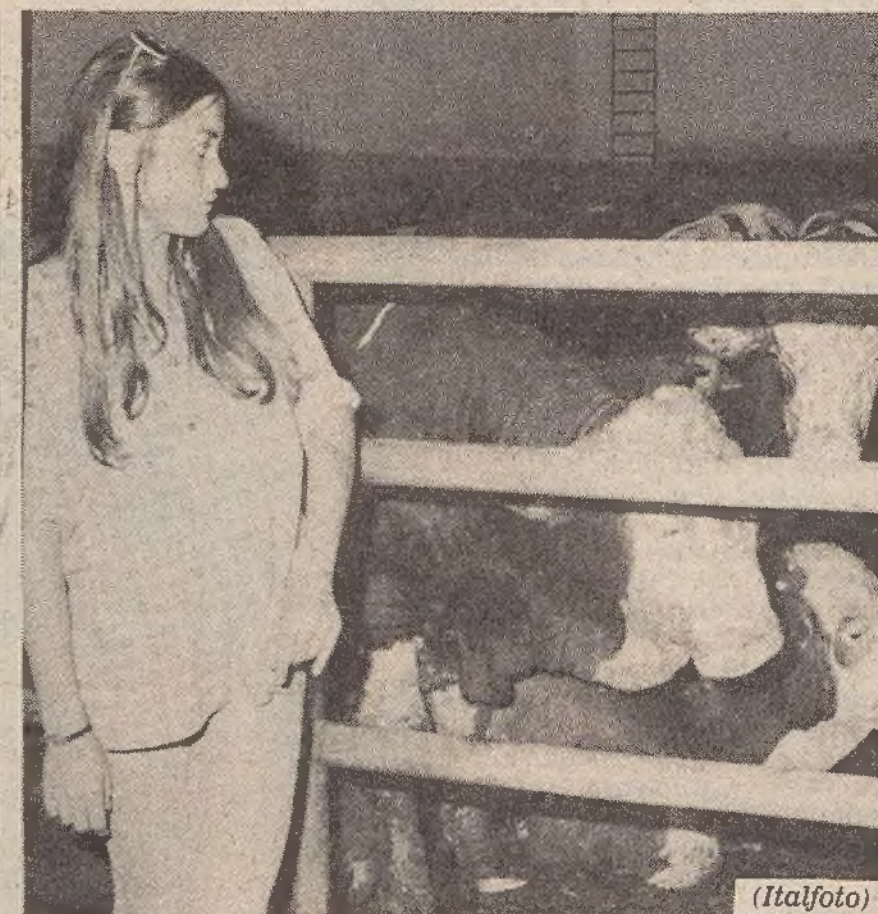
GIORNALE DI TRIESTE

DOPO L'ATTESA DI 48 ORE E LA VISITA DEL VETERINARIO

Portato a destinazione
il bestiame di Rabuiese

Un intervento ministeriale potrebbe porre fine all'agonia del valico

Si è sbloccato ieri mattina, poco prima di mezzogiorno, al termine della visita sanitaria, l'intoppo al valico Rabuiese che aveva costretto a una sosta obbligatoria di 48 ore oltre cento capi di bestiame e tre camion con cella frigorifera che trasportavano dalla Jugoslavia carne già maciata. Uno dei bovini rimasti ammassati nella stalla situata nel piano rialzato dell'edificio che si trova a un palmo dalle sbarre di confine, durante la lunga attesa è morto. Nel corso della visita veterinaria curata dalla dottoressa Picotto è stata pure riscontrata un'irregolarità. I contrassegni auricolari, una specie di marca di identità con i quali gli animali vengono «marcati» al momento della visita sanitaria in uscita, anziché essere applicati alle orecchie dei bovini erano contenuti in un sacchetto consegnato all'autista dell'autotreno sul quale i capi di bestiame erano stipati. Il carico, in attesa degli accertamenti del caso, è stato rispedito all'origine.



Il veterinario a Rabuiese dopo il controllo degli animali

Tuttavia anche se i disagi di questi giorni sono stati allevati, la lenta agonia del valico di Rabuiese non è certo interrotta e per il momento non sembra possa risolversi facilmente. La situazione di precarietà è iniziata quattro mesi or sono. Gli avvenimenti che l'hanno determinata possono essere riassunti in breve: a febbraio la Regione nel riasorbire il personale sanitario ex statale ha vietato l'impiego dello stesso per scopi di competenza non prettamente regionale. Così il dirigente dell'ufficio veterinario provinciale e di porto di Trieste, dott. Tomatis, e il veterinario di confine di Gorizia vennero esonerati dall'incarico.

Allora il ministero della sanità mi spedì un telegramma nel quale mi invitava ad assumere anche le loro competenze», spiega il dott. Galli, responsabile dell'ufficio veterinario di confine di Prosecco. «Riuscì ad evitare di assumere la competenza per il confine di Gorizia — aggiunge — ma non fu così per l'ufficio provinciale di porto che ha competenza del punto franco vecchio e nuovo, della Frigorio e del valico di Rabuiese. Quindi mi sono trovato a do-

ver garantire un servizio molto più oneroso, pur avvalendomi dello stesso numero di coadiutori».

Anche i coadiutori, per lo più giovani laureati da poco in attesa di un'occupazione più consona alle loro legittime aspettative dopo tanti anni di studio, vivono una situazione di estrema precarietà. Uno di essi, il dott. Paronuzzi, ha confidato senza falsi pudori l'ammontare lordo del suo stipendio mensile: 180 mila lire, che tra l'altro non gli vengono pagate da maggio, così come a una sua collega che nella busta paga dovrebbe trovare 40 mila lire in più.

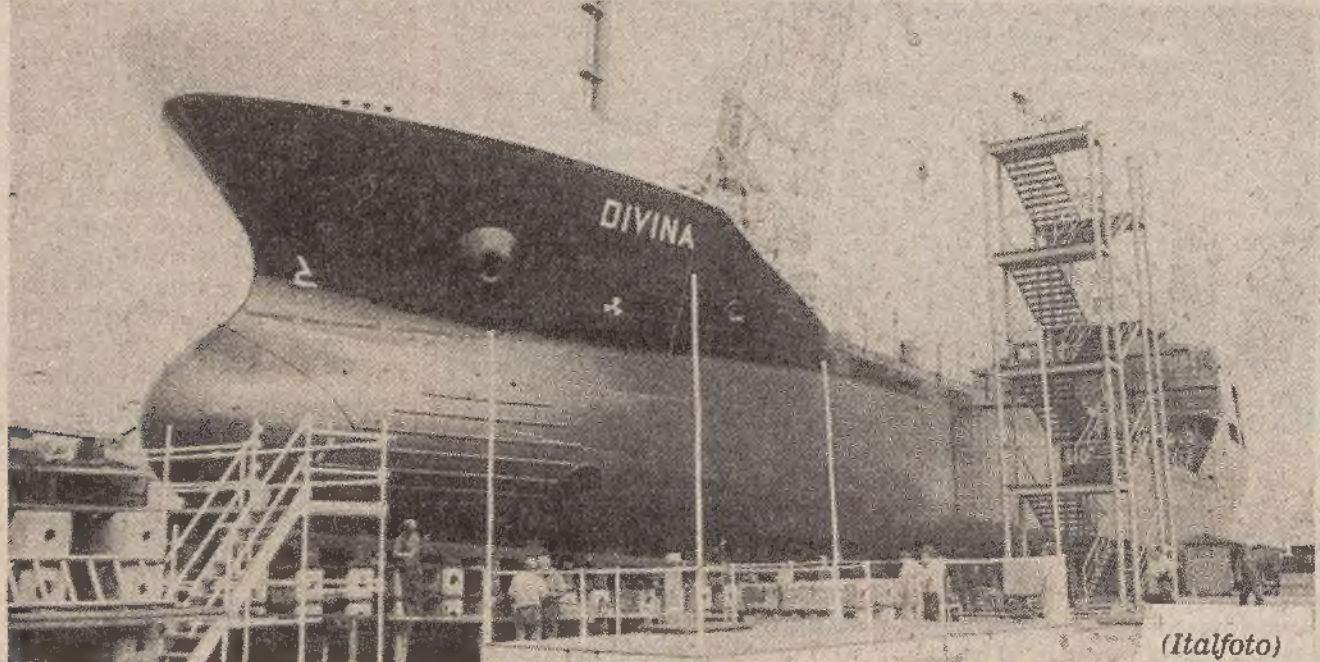
«In sostanza, considerato che a Rabuiese non può essere distaccato nessuno — interviene il dott. Galli — perché il transito è molto meno intenso che altrove dove dobbiamo assolutamente essere presenti, finisce che il servizio al valico deve assicurarlo a mie spese. Lo Stato, infatti, non è in grado di garantire l'efficienza, però pretende che il servizio venga fatto lo stesso e a spese del dipendente. I costi della benzina per gli spostamenti vengono pagati dagli operatori che versano un

rimborso pari a 300 lire al chilometro. Questi soldi però che spetterebbero a noi, dobbiamo spedirli al ministero, allo Stato, e quest'ultimo li trattiene per sé. In queste condizioni, senza il riconoscimento di alcuna indennità di confine o di «disagiate» (che spetta invece ai dipendenti degli altri quattro ministeri operanti nella zona confinare), e per di più con la prospettiva di lavorare a spese proprie, facciamo il possibile per cercare di garantire un normale flusso di transito del bestiame nei punti di entrata ed uscita di maggiore importanza, e cioè il porto e lo scalo di Prosecco».

Per quanto concerne Rabuiese, il veterinario di confine si era accordato con gli operatori per fissare le visite tre volte alla settimana. «Non ho nessun interesse o secondo fine nel chiedere agli spedizionieri e agli importatori di dirottare il transito del bestiame attraverso Prosecco — aggiunge in conclusione il dott. Galli — si tratta di capire e di riuscire a conciliare i rispettivi limiti e interessi per affrontare questa situazione di emergenza».

AI CANTIERI «ALTO ADRIATICO» DI MUGGIA

La «Divina» stamane in mare



(Ita/foto)

Appuntamento ai cantieri «Alto Adriatico» questa mattina a Muggia, per il varo della «Divina». L'unità, una piccola nave-cisterna da 2500 tonnellate, scenderà in mare alle 9.30. Commissionata ai cantieri dall'armatore livornese D'Alesio, la «Divina» era quasi pronta per il varo quando iniziò lo sciopero.

Ora, ultimata la gabbia e il palco per le autorità, alla nave manca solo l'abbraccio del mare. Naturalmente i lavori dovranno essere ultimati con la carena già in acqua, e infatti dalla foto si può notare l'assenza delle sovrastrutture. Ma l'immagine dei cantieri acquista nuova credibilità, specialmente dopo lo sblocco della vertenza e il ritorno al lavoro di circa duecentocinquanta. Con il varo, ieri a Monfalcone, della portacontainer «costruzione 4371» per la società Merzario di Milano, il fine settimana cantieristico è stato allietato da due fiocchi rosa. Come in tutte le vicende della vita (e l'economia non fa eccezione) ai periodi di vacche magre si alternano, inevitabilmente, quelli di vacche grasse.

Non ci azzardiamo a sperare tanto: i tempi duri per la cantieristica nazionale, e in particolare per quella del Friuli-Venezia Giulia non sono di certo finiti. Ma tra gli spruzzi d'acqua delle due

unità vorremmo indovinare una lenta ma sicura ripresa di questo importante settore produttivo. Il fatto che nel giro di pochi giorni si sia

passati, al cantiere «Alto Adriatico», dalle gru ferme alle sirene di festa per il varo della «Divina», se non altro non ci smentisce.

Pesce e folclore alla «Tregiorni barcolana»



Barcola in festa oggi per il secondo giorno. Iniziata ieri nel pomeriggio, e proseguita nella serata, la manifestazione si concluderà domani sera. Sul porticciolo di Barcola si alternano solenni mangiate

ad altrettante copiose bevute, il tutto allietato dalle voci e dagli strumenti dei complessi musicali locali. La festa è stata ideata in occasione della ricorrenza di San Bartolomeo, patrono del-

UN CAMION DI NAPOLI ELUDE LA SORVEGLIANZA SANITARIA

Cozze non controllate
bloccate dal pretore

Un carico di cozze che stava partendo alla volta dei mercati ittici del Sud (che — come è noto — sono i migliori clienti dei mitilicoltori del golfo di Trieste) è stato fermato ieri mattina dal pretore dott. Mario Trampus, su segnalazione dei carabinieri del nucleo radiomobile di Muggia.

I mitili, infatti, avevano già da tempo predisposto un servizio di controllo dei carichi di cozze: ieri mattina, verso le 10, una pattuglia coordinata dal brigadiere Filippo, che dirige la sezione radiomobile della tenenza locale, ha intercettato un camion di Torre Annunziata (Napoli) che stava partendo dal porticciolo di San Bartolomeo con un carico di 80 quintali di cozze.

La legge prevede che, una volta riempito il cassone frigorifero, il carico venga sottoposto agli accertamenti sanitari del medico provinciale, che — se ritiene la merce idonea alla vendita — appone i sigilli al camion. Solo a questo punto si può procedere alla pesatura del carico sulle apposite pesche.

Il conducente del pesante automezzo, Anello La Sala, di Torre Annunziata, ha riferito ai carabinieri che lo aveva trovato sprovvisto dei certificati sanitari e dei documenti di trasporto di voler prima pesare il carico e poi procedere alla visita sanitaria: esattamente l'opposto di quanto prevede la legge in materia.

Il camion è stato quindi pre-

so in custodia dai carabinieri di Muggia, che stamane provvederanno a far eseguire il controllo sanitario, dopo di che il carico — che è stivato su un automezzo della ditta «Damiano Spa» di Torre Annunziata — potrà riprendere il viaggio. Starà al pretore poi decidere quali provvedimenti prendere per l'eventuale infrazione alle leggi sanitarie.

Le cozze provengono dalla miticoltura del signor Giuseppe Millo, abitante a Trieste in via Greco 2, che ha creato il proprio allevamento nello specchio d'acqua di Punta Sottile, a Muggia.

Cade dal sopralco
col carrello elettrico

Un operaio del «Panificio triestino - Miramar Spa» è stato protagonista di un incidente sul lavoro che si è concluso fortunatamente con lievi conseguenze.

Si tratta di Romano Sterpin, 59 anni, via d'Alessio 21, che è caduto da un sopralco alto circa un metro nel tentativo di trattenere un carrello elettrico di cui aveva perso il controllo. Nella caduta lo Sterpin ha riportato trauma cranico frontale con sospetta infrazione del setto nasale e una ferita lacerato-contusa alla testa, nonché parecchie contusioni alle mani e alla gamba sinistra.

Trasportato con la Croce rossa all'ospedale, è stato accolto in neurochirurgia.

ACCERTAMENTI DELL'IACP SUI REDDITI DELLE FAMIGLIE

Appartamenti rifiutati:
giallo a Rozzol Melara

Quattordici famiglie, assegnatarie da parte dell'IACP di appartamenti a Rozzol Melara, sono rimaste senza alloggio dopo che l'istituto le aveva invitate al ritiro delle chiavi.

In breve i fatti. Risultate «ultimamente colpite», in graduatoria dopo il bando di concorso n. 5 del 1979, le quattordici famiglie erano state invitate presso i complessi residenziali per scegliere l'appartamento. Ovviamente erano già stati prodotti tutti i documenti necessari, compreso il modulo 740 per l'accertamento del reddito. Si sa, infatti, che il tetto massimo, per concorrere all'assegnazione di alloggi IACP ammonta a sette milioni e mezzo di lire annui, limite stabilito dalla Regione.

La tappa successiva, espletata alla fine di giugno, riguardava quindi la scelta dell'alloggio. Dieci giorni più tardi, la firma del contratto: nella stessa data, gli assegnatari dovevano versare due mensilità a titolo di cauzione, la pigione del primo mese e 14 mila lire per spese contrattuali. Il tutto per oltre 230 mila lire. Pagate anche queste, finalmente le quattordici famiglie si trovarono in possesso di una lettera in cui venivano invitate dall'IACP a Rozzol Melara per la consegna delle chiavi.

E qui si apre la prima parentesi: un paragrafo del contratto obbliga i contraenti ad occupare stabilmente l'alloggio entro trenta giorni dalla stipulazione del contratto, pena la decadenza dell'assegnazione stessa. Ma il contratto era stato firmato il 10 luglio, e l'appuntamento per il ritiro delle chiavi (quindi nemmeno

il trasloco) era stato fissato per pochi giorni fa, il 19 agosto. Ben oltre il termine di trenta giorni, e non certo per cattiva volontà degli assegnatari.

Si trattava comunque di un garbuglio burocratico facilmente superabile, altrimenti l'intera procedura avrebbe

CALENDARIETTO

Oggi: Santa Rosa da Lima - Il sole sorge alle 6.15 e tramonta alle 20; la luna cala alle 2.53 e si leva alle 15.15.

Ieri: temperatura massima gradi 27,1; minima gradi 21,8; pressione millibar 1006,7 in diminuzione; umidità 70 per cento; vento km 8 da S-O; mare poco mosso con temperatura di gradi 24,4. Dati forniti dal Servizio meteorologico dell'Aeronautica militare di Trieste alle ore 19 di ieri.

Maree oggi: alta alle 9.29 con cm 31 e alle 20.42 con cm 41 sopra il livello medio; bassa alle 2.51 con cm 50 e alle 14.57 con cm 16 sotto il livello medio.

Normale orario di apertura delle farmacie: 8.30-13, 16-19.30.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 16: piazza Cavana 1, piazza V. Giotti 1, largo Osoppo 1 (Gretia); via Zorutti 19.

Farmacie aperte anche dalle 18.30 alle 20.30: piazza Cavana 1, tel. 760940; piazza V. Giotti 1, tel. 761952; largo Osoppo 1 (Gretia), tel. 410815; via Zorutti 19, tel. 795212; piazza Oberdan 2, tel. 62412; via Triziano Vecellio 24, tel. 790180.

Farmacie aperte anche dalle 20.30 in poi (servizio notturno): piazza Oberdan 2; via T. Vecellio 24.

Servizio di guardia medica: notturno (ore 21-8) tel. 732627; prefettivo (ore 14-21) e festivo (ore 8-20) tel. 68441.

Aeroporto Ronchi dei Legionari: telefono (0431) 777001.

Automobile Club d'Italia (seccorso stradale): telefono 116.

Pronto soccorso CRI: telefono 68888. Carabinieri: telefono 212121. Soccorso pubblico: telefono 113. Telefono amico: numeri 766666 - 766667.

VIAGGIO IN UNA REALTÀ CONTRADDITTORIA E POCO CONOSCIUTA

Nel «ginepraio» delle tariffe
e delle competenze portuali

Il fatto di reggersi su un regolamento fascista e contemporaneamente su un clima sindacale di punta (la Cgil da sola conta più di mille iscritti su 1700 dipendenti) non è la sola contraddizione interna che le compagnie cercano di superare attraverso l'unificazione. Esse sono condizionate sia da presupposti politici che da quelli che non esistono più (il regolamento risale al 1931), sia da una sedimentazione di privilegi e pesanterie burocratiche che inevitabilmente finiscono per caratterizzare un porto di antica tradizione come quello di Trieste.

Da qui la sopravvivenza della figura superata del «console», responsabile dell'organizzazione del lavoro; l'esistenza di sistemi di fatturazione diversi a seconda delle compagnie; lo stretto convivere di una mentalità privatistica, legata al profitto e quindi alla «resa» sul lavoro, e di spinte pubblicistiche in direzione del salario unificato o collettivo. Contraddizioni queste, che si riflettono, come si è detto, in un rapporto non sempre facile con l'utenza e l'Ente porto.

Il rapporto con il secondo è quello di una società privata a responsabilità limitata nei contenuti di un ente disciplinato da un regolamento pub-



Lo scarico della «saccheria» (qui riso dell'Estremo Oriente) è rimasto tutto di fatica manuale nonostante il progredire delle tecnologie. Le rotture dei sacchi sono così frequenti che un uomo munito di ago e filo (in basso nella foto) deve stare sempre pronto a intervenire per un rattoppo. Alte, di conseguenza, le perdite di merce, che viene recuperata alla fine, spazzando la stiva vuota

blicistico: fatto questo che comporta non solo conflitti di competenza sulle mansioni (tipica quella sulle «ru» attualmente affidate all'Eapt e che le compagnie rivedono di manovrare) ma soprattutto rivendicazioni di maggior potere decisionale. «Ma come — è la protesta ricorrente delle compagnie — siamo noi a controllare tutta la merce, eppure siamo ridotti al rango di semplici manovali, prestatori d'opera manuale, assolutamente privi di potere decisionale riguardo alle scelte del porto».

I portuali dunque agiscono in un regime di monopolio ma su tariffe fissate da altri: una condizione di potere e allo stesso tempo di non potere. Una situazione di conflitto, questa, sottolineata da un netto spartiacque politico: da una parte un Ente porto da sempre retto da democristiani e al tempo stesso roccaforte sindacale della Cisl e della Uil, dall'altra una compagnia di lavoratori per la maggioranza legati ai partiti di sinistra.

Il conflitto con gli utenti del porto (spedizionieri, commercianti, importatori, ecc.) è soprattutto di competenza. Particolarmente nei momenti di scarso lavoro in porto, le compagnie rivendicano il diritto di effettuare la totalità delle operazioni nell'area dello scalo. Gli utenti dal canto loro obiettano che non tutto ciò che si fa nel porto è «operazione portuale». Tale — essi dicono — è soltanto il carico e lo scarico delle merci. A Trieste, invece, si va molto di là di queste operazioni e qui si chiama in causa la particolare fisionomia del nostro scalo rispetto agli altri e cioè l'esistenza di un porto commerciale, di un emporio, dove il controllo, lo stoccaggio e lo smistamento delle merci rappresenta una parte preponderante. Per non parlare poi della presenza dei magazzini privati, all'interno dei quali gli utenti impiegano solo personale di loro fiducia.

«La nostra competenza a lavorare all'interno dei nostri magazzini non può essere contestata — ripete Bruno Patzert, rappresentante dell'utenza presso l'Eapt — essa è sancita dalla stessa circolare ministeriale che rende valido il regolamento interno delle compagnie portuali. Respingere questo fatto acquisito significa non capire la particolare fisionomia del porto di Trieste. La città vive in funzione del punto franco. Qui arriva tantissima merce in vendita in cerca di compratore; lo, importatore, che deve dare assistenza commerciale a clienti, svolgere opera di intermediazione, custodire merce per conto terzi ponendosi come garante nei confronti di banche nazionali ed estere. Io non posso affidare a terzi tutto questo lavoro che si svolge all'interno dei magazzini. La responsabilità che ho è pari al valore della merce che custodisco, e quindi esigo i miei dipendenti di fiducia».

Le compagnie portuali, come è naturale, non condividono questa opinione, ma per il momento vi è tregua su questo specifico argomento. Il terreno reale di controversia sono invece le tariffe, un ginepraio estremamente complicato sul quale le parti lavorano ormai da mesi per cercare di «cucire» un accordo soddisfacente per tutti. La materia è incandescente, e su di essa esistono non due, ma cento pareri diversi anche su dati che dovrebbero essere acquisiti: «Non è un concerto — tronizza in materia un sindacalista — ma una gazzarra».

Le posizioni, in sintesi, sono le seguenti. Per l'utenza, il porto di Trieste pratica tariffe troppo care rispetto agli scali concorrenti (soprattutto quelli jugoslavi). Per le compagnie il discorso va spostato sull'efficienza: un porto che funziona è naturale che costa di più, ed è dimostrato che gli utenti preferiscono pagare pur di scaricare in minor tempo. Dall'altro persistere di queste posizioni contrapposte — che finora si è cercato di mediare solo con singoli provvedimenti tampone — è nata l'esigenza di affrontare una volta per tutte il problema delle tariffe nella sua globalità, in modo da effettuare una revisione che superi anacronistici dislivelli e tenga effettivamente conto di tutti i fatti, quali ad esempio la fatica e le tecnologie impiegate.

Paolo Rumiz (continua)

CIRCUITO
DELLA SPAGNA

viaggio in nave e autpullman dal 30 agosto al 13 settembre

Visite di BARCELONA, SARAGOZZA, MADRID, CORDOVA, Siviglia, GRANADA, ALICANTE, TARRAGONA

Prenotazioni Uffici U.T.A.T. - Via Imbriani n. 11 e Galleria Protti 2

DECAFFEINATO
DK 005

Alla degustazione

Cremcafé

di Primo Rovis

in PIAZZA GOLDONI 10, potete acquistare il DK 005 anche SFUSO come il caffè normale, ad un PREZZO CONVENIENTE, sempre fresco, di tostatura giornaliera: come gli altri caffè normali.

PROVATELO! NE RESTERETE SODDISFATTI!

LEGA ITALIANA
PER LA LOTTA
CONTRO I TUMORI

La Lega contro i tumori - Trieste svolge opera di assistenza ai malati di cancro e ai loro familiari. Aiutiamo la Lega in questo compito sociale e umano dandole il nostro contributo.

Telefono 729201

Grecia

Splendida crociera con la m/n «Mediterranean Sea» e circuito della Grecia classica: Delfi, Meteora, Atene, Corinto, Micene, Nauplia, Epidauro, Olympia

30 agosto-10 settembre lire 780.000

Prenotazioni Uffici UTAT

Via Imbriani 11 e Galleria Protti 2

IL NOME...

Acconciature maschili

Valentino

IL POSTO...

Via Timeus 14

L'IDEA!

STUDIOARREDO 2p

Il magazzino del parrucchiere

Via Settefontane 41, Via Limitanea 10

Telefoni 793478 - 941083

GIORNALE DI TRIESTE

ARGOMENTI D'ATTUALITÀ PORTATI ALLA RIBALTA DELLE

SEGNALAZIONI

Equiparate ai contributi obbligatori le marche della mutualità scolastica

L'Inps risponde ai quesiti di molti lettori in materia previdenziale

L'incaricato stampa della sede di Trieste dell'Istituto nazionale della previdenza sociale, dott. Claudio Moraro, cortesemente ci scrive: «Egregio direttore, svariati argomenti riguardanti l'Inps sono stati proposti dai lettori nelle "Segnalazioni" di queste ultime settimane, senza che allo scrivente fosse dato, per motivi di varia natura, di rispondere tempestivamente. Mi consenta perciò di farlo ora cumulativamente, con le brevi note che seguono».

La questione della mutualità scolastica è nota: con una legge del 1910 (ovviamente non operante nelle nostre province) l'Inps — allora Cassa nazionale per le assicurazioni sociali — venne autorizzato ad iscriverne nella assicurazione facoltativa, in un ruolo speciale denominato appunto «mutualità scolastica», i soci delle società scolastiche di mutuo soccorso in età scolare. Infine un decreto del 1938 sopprime, a partire dall'anno scolastico 1938-39, questo particolare servizio assicurativo. In quanto «facoltativi» e non obbligatori, l'Inps, per parte sua, ritenne di poter considerare i contributi versati, utili per determinare l'importo della pensione contributiva, ma non, anche per il raggiungimento del requisito di anzianità assicurativa previsto per la pensione stessa.

Senonché la Corte di cassazione, con due sentenze (n. 1674 e 2111) del 1979, confermando altrettanti giudicati della magistratura bolognese, ha deciso che i contributi della mutualità scolastica, sebbene dovessero essere considerati a quelli obblighi, conferendo così ad essi una imprevedibile rilevanza: essi infatti, secondo l'autorevole intervento giurisprudenziale, dovrebbero servire pienamente sia per raggiungere il numero dei contributi necessari, sia per aumentare la percentuale di aggancio, nel meccanismo della liquidazione della pensione secondo il sistema retributivo.

È ben vero, a questo punto, che le sentenze obbligano l'ente solo nei riguardi dei pensionati il cui ricorso è stato accolto dalla Corte, ma è pure evidente che, in una materia così scottante e di fronte alla marea di istanze e di sollecitazioni da cui, talvolta anche a sproposito, è stato sommerso dopo le clamorose sentenze, il consiglio di amministrazione dell'Inps non potrà esimersi dall'assumere, in merito, delle deliberazioni a carattere generale, che per altro si presentano tuttora che facili ed immediate, se solo si tiene conto delle implicazioni organizzative e finanziarie che esse, positive o negative che siano, comporteranno.

Per intanto, i lavoratori in ansiosa ricerca di quelle fantomatiche «marchette» che, negli anni delle elementari

qualcuno diligentemente comprò — e molti altri invece no — si può dire che qualora esse esistano realmente, qualora cioè le relative tessere siano state a suo tempo consegnate all'Inps, la contribuzione dovrebbe già risultare registrata sui loro ruoli personali in qualsiasi epoca rilasciati, contraddistinta dal periodo (compreso fra il 1929 e il 1938) e dalla sigla «M.S.».

La scala mobile delle pensioni

Nel calendario del centro elettronico dell'Inps hanno dovuto trovar inopinatamente posto in questi ultimi mesi anche le operazioni relative alla semestralizzazione della scala mobile e quelle, ancor più complesse, derivanti dai miglioramenti stabiliti dalla legge n. 33 del 1980: 20 mila lire mensili in più dal 1.º gennaio per le pensioni sociali; 10.000 lire dal 1.º maggio su tutte le pensioni minime dei lavoratori dipendenti, più ulteriori 10.000 lire dal 1.º luglio sulle pensioni di quest'ultimo tipo, liquidate con più di 15 anni di contribuzione obbligatoria effettiva; aumento, ancora dal 1.º luglio, delle pensioni minime dei lavoratori autonomi (artigiani, commercianti, coltivatori diretti, mezzadri e coloni) a L. 142.950 o 127.750 — oltre ovviamente lo scatto di scala mobile — a seconda che i titolari abbiano raggiunto o meno il 65.º anno di età se uomini o il 60.º se donne.

Per l'immediata applicazione di questa serie, incredibilmente articolata, di miglioramenti, l'Inps non aveva che due alternative: ritardare i quasi 13 milioni di ordinativi di pagamento, o stamparli per tutto il 1980 ed emetterne dei nuovi, con la conseguenza dei disastrosi ritardi e slittamenti nelle scadenze che è facile immaginare, o programmare un loro graduale rinnovo, integrando per intanto i ratei in pagamento con mandati aggiuntivi. È stata preferita la seconda ipotesi, dando il via ad una operazione massiccia ma nel suo complesso indolore, anche se ha finito per lasciar fuori, alla scadenza di luglio, gli aumenti delle pensioni di vecchiaia superiori al minimo, la cui regolarizzazione si prevede ormai che possa avvenire prima della scadenza della prossima rata di settembre.

Cure termali

Il ricorso a questo tipo di interventi terapeutici, in quanto diretti a curare determinate affezioni morbose, rientra di regola nella competenza del servizio sanitario. L'Inps si avvale dei termali-ismi per il perseguimento, nell'ambito dell'assicurazione obbligatoria contro l'invalidità, di un fine specifico, chiaramente individuato e circoscritto dalla legge: quello della prevenzione e cura dell'invalidità stessa. L'Inps, cioè, è tenuto a svolgere, con questo e con altri mezzi idonei, un'azione rivolta in modo esclusivo a contenere il rischio assicurativo, prevenendo e, nei limiti del possibile, curando gli effetti riduttivi della capacità lavorativa e di guadagno degli assicurati, prima che questi effetti abbiano determinato i presupposti della

causa invalidante o che comunque si siano consolidate le condizioni per un trattamento pensionistico.

A queste valutazioni e pertanto obbligato ad attenersi il sanitario dell'Istituto nel decidere l'invio o meno dei richiedenti a cicli di cure termali e può accadere così che — malgrado i criteri tutt'altro che restrittivi adottati — qualche lavoratore, specie se anziano o prossimo a pensione, rimanga deluso nelle proprie aspettative, senza che ciò rappresenti necessariamente una sperequazione nei suoi riguardi o una lesione dei suoi diritti assicurativi.

Riliquidazioni in ritardo

La signora Bruna Schulz (Segnalazioni del 13 agosto) ed altre lettrici lamentano —

senza per altro fornire i dati anagrafici (nome, cognome e data di nascita) essenziali per una qualsiasi ricerca negli archivi magnetici dell'ente — di avere da tempo inoltrato domanda di pensione di reversibilità, senza aver finora ricevuto il certificato di pensione.

In generale si tratta, in questi casi, di elaborazioni che il centro elettronico ha a suo tempo respinto per carenze, reali o presunte, di dati anagrafici e delle quali, chiarita la situazione, si attende ora la riliquidazione; riliquidazione che, conoscendo il fitto calendario operativo del centro, difficilmente potrà avvenire prima della fine dell'anno. Nel frattempo la sede dell'Inps niente può fare di più che corrispondere periodicamente, come fa, acconti commisurati alle spettanze via via maturate.

SEGNALAZIONI

Gli anziani del Lungodegenti

Con riferimento alla segnalazione «Una casa per gli anziani» di giovedì 7 agosto, il presidente degli Ospedali Riuniti, avv. Enzo Morgera, cortesemente precisa che la data del 31 dicembre indicata dal sig. Silva quale possibile termine di chiusura dei padiglioni del comprensorio di S. Giovanni, ove vengono ora raccolti gli ammalati lungodegenti, è del tutto ignorata dall'amministrazione ospedaliera, che non conosce e neppure immagina l'origine o provenienza di tale «voce».

Il signor Silva che, molto lodevolmente, si prende a cuore il problema degli anziani, può stare, comunque, del tutto tranquillo che se l'ipotesi di chiusura degli anzidetti padiglioni dovesse trovare concreta attuazione in un futuro più o meno prossimo, ma, invero, non ancora temporaneamente stabilito, il problema degli anziani verrebbe risolto con l'alloggiamento di nuove strutture deputate all'accogliimento dei lungodegenti in altro stabilimento dell'Ente, a ciò opportunamente predisposto.

Il trasferimento comporterebbe quindi, semmai, un miglioramento della situazione alloggiativa dei malati e non la semplice cancellazione dei loro problemi attraverso l'abolizione di quell'essenziale servizio, particolarmente seguito dall'amministrazione.

Un'esperienza positiva

Mi permetto di scrivere alla rubrica delle segnalazioni in quanto sono certo che numerose persone si trovino nelle mie condizioni, e forse da questo mio scritto potrebbero trarre, se non beneficio, almeno un po' di fiducia.

Sono affetto da una necrosi alla testa del femore, che da un anno mi costringe a sopprimere in modo incredibile. Vi assicuro che in questo anno di sofferenze, ho consultato medici e professori di chiara fama ed istituti superqualifica-

ti, con delle spese, da parte mia, non indifferenti.

Qualcuno di questi professori e medici, senza voler citare nomi e luoghi, mi diagnosticò «Aspetta e spera...» rilasciandomi peraltro regolare ricevuta fiscale, dopo aver intascato la parcella.

Ebbene, nel nostro tanto bristato reparto ortopedico, assistito dalla mutua, senza quindi dover ricorrere a qualche clinica privata, sono stato sottoposto a un intervento chirurgico d'avanguardia eseguito dal primario e dalla sua équipe medica. Faccio presente che tale intervento, a quanto mi consta, è eseguito solamente all'ospedale di Verona e in quello di Trieste.

Dovete credermi, a mio avviso il nostro reparto ortopedico non ha nulla da invidiare a nessun altro ospedale o clinica privata. Dico tutto questo perché vorrei che le persone che soffrono qualche malanno di natura ossea, non cercassero altrove rimedi che la nostra città e il nostro ospedale possono offrire. Concludo con i miei più vivi ringraziamenti al primario e all'équipe medica del reparto ortopedico e a tutto il personale paramedico per l'assistenza encomiabile da me ricevuta. Giorgio Mauri.

La proposta di Gambassini

Con riferimento alla lettera del capogruppo della L.p.T. al Consiglio comunale, Gambassini, pubblicata su «Il Piccolo» del 21 agosto, desidero esporre alcune succinte osservazioni.

La volontà espressa da Gambassini di aprire a tutti i paesi del mondo la possibilità di accedere a forme di collaborazione industriale con l'Italia e con Trieste in particolare, è vista dai radicali con estremo favore, dato che essi hanno sempre individuato nella cooperazione internazionale uno strumento fondamentale per tradurre in realtà i loro ideali pacifisti.

Invece, l'atteggiamento benevolo, o quanto meno agnostico, di Gambassini di fronte alla possibile realizzazione di una zona industriale jugoslava nel Carso jugoslavo, suscita negli ecologisti la più netta disapprovazione, in quanto il Carso jugoslavo è tanto controindicato quanto quello triestino ad insediamenti industriali e ciò per i noti pericoli di inquinamento ambientale e di squilibrio etnico e culturale.

Infine si lamenta nello scenario proposto da Gambassini l'assenza di, anzi l'opposizione a forme di collaborazione economica bipolari italo-jugoslave, a mio avviso estremamente opportune in questo delicato scacchiere geografico e in questo ancor più delicato momento storico. Fabio Cavallini, segretario dell'Associazione radicale «XIII Maggio».

Autisti disoccupati

Chi scrive è un ex dipendente della Sap, dichiarata fallita. E' ormai di dominio pubblico che l'Azienda consorziale trasporti da anni cerca autisti. Addirittura stanno facendo dei corsi agli ex dipendenti della Sirt per far loro conseguire la patente di guida di grado superiore per poter condurre un autobus. Ora, noi non riusciamo a capire come degli autisti provetti come noi (non per vanto ho usato la parola «provetti», perché possono dimostrarlo le gite invernali con neve e ghiaccio sui tornanti di Piancavallo, di Sella Nevea, di passo Pramollo, di Pian del Cansilio ecc.,

La legge della vita
La grande abbuffata

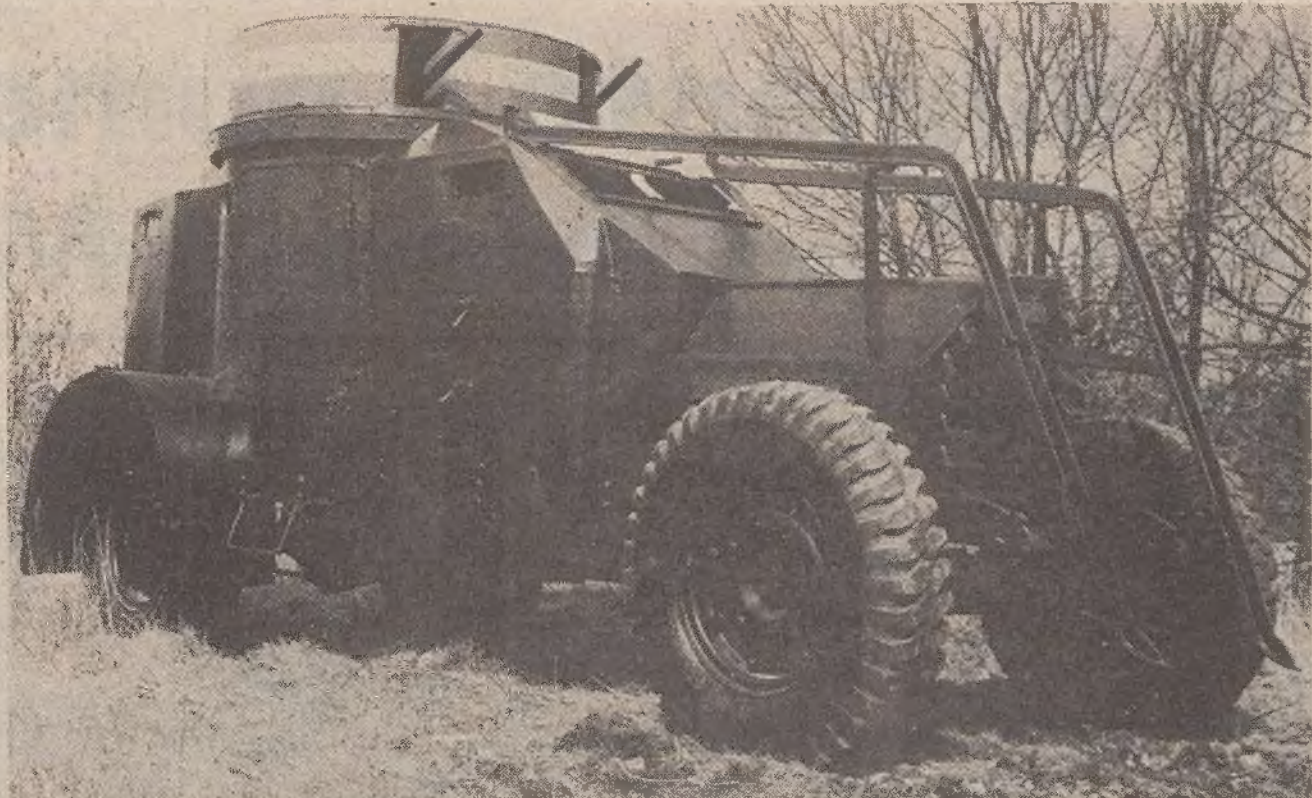
Pic-nic antelucano in piazza. Nelle prime ore di un giorno di giugno, un vigile urbano avvertì il gestore di un ristorante del centro che un vetro del locale era sfondato. L'interessato informò la Squadra mobile e, assieme agli agenti, constatò che qualcuno aveva sfondato la vetrata con lo zoccolo di cemento usato per sostenere gli ombrelloni da sole. Nella sala regnava il caos: il registratore di cassa era forzato e il pavimento era disseminato di cocci di bottiglie di vino e di liquore e preoccupanti vuoti si aprivano sulle mensole riservate alle bottiglie stesse.

Gli inquirenti operarono una battuta nella zona e, nel bel mezzo di una vicina piazza, trovarono un sospetto campeggiatore: un pensionato quarantaseienne che stava banchettando, seduto sulla massicciata e con cibi e bevande sistemati su un'immacolata tovaglia. Gli chiesero che cosa stesse facendo e, onestamente, rispose che quello era uno spuntino per incominciare bene la giornata. Aveva raziato nel ritrovo? Avrebbe potuto anche essere, ma non ricordava il fatto anche perché per un paio d'ore era rimasto attaccato al collo di diverse bottiglie. Non esclude, comunque, che cibi e bevande del pic-nic potevano anche provenire dal ristorante.

Imputato di furto aggravato e assistito dall'avv. Moro, lo squattrinato gaudente viene processato dal Tribunale penale, presieduto dal dott. Lugnani e formato dai giudici dott. Ligori e dott. Ruberto, p.m. il dott. Brenzi, cancelliere Egle Mayak, e l'illecito spuntino gli viene a costare due mesi di reclusione e 20 mila lire di multa con la condizionale. Ha mangiato, ha bevuto e non finirà in prigione. Ma che cosa mai vuole di più dalla vita? Forse, l'indirizzo di un altro ritrovo ben fornito. Alle cose piacevoli ci si prende l'abitudine.

mir

Cimeli a Montebello



Un pezzo da museo della collezione Henriquez esposto dal 30 agosto nel comprensorio fieristico: l'autoblindo Lancia 12

Viva è l'attesa per la mostra di cimeli militari, relativa al periodo 1914-1943, che si inaugura sabato prossimo, alle 11, nel quartiere fieristico di Montebello.

La mostra si articolerà in una serie di sezioni dedicate alle uniformi, alle armi piccole, a bandiere, a mezzi pesanti, ad artiglieria e ad altri materiali di complemento di questo periodo.

Nel corso della cerimonia inaugurale avrà infine luogo un concerto della fanfara del 3.º battaglione bersaglieri «Cernaia» di Pordenone che ha ereditato le bandiere e le decorazioni del disciolto 8.º reggimento, complesso di risonanza internazionale che ha portato nel mondo le squillanti note delle più belle musiche bersaglieresche.

La mostra dei cimeli militari vuole assumere in ulti-

ma istanza un aspetto didattico destinato a coinvolgere e a cointeressare i più svariati strati della popolazione, dai giovani, in procinto di

essere chiamati alle armi, ai meno giovani, che potranno legare a talune immagini il ricordo di un periodo della loro vita.

TELEPICCOLO

CANALE 41

CANALE 55

Questa sera vi proponiamo:

ORE 21.00

Totò story

film comico con Totò

Inoltre vi segnaliamo:

ORE 17.30

Il grande click

con Catherine Spaak

ORE 23.30

Il fanciullo del West

film comico con Macario

IN VIA S. NICOLO'
ENTRI
COMPRI E VINCIUNA FIAT RITMO
DALLA CONCESSIONARIA A. GRANDIUN VIAGGIO IN
GRECIA O EGITTO

ORGANIZZATO DALL'UTAT

E TANTI TANTI
GETTONI D'OROOGNI 5.000 LIRE DI SPESA
UN BIGLIETTO DELLA LOTTERIA

ORE DELLA CITTA'

Coniugi generosi

I coniugi Tito e Licia Perissini, nella bella ricorrenza del loro 45.º anno di matrimonio, hanno elargito la somma di mezzo milione a favore della «Pro Senectute». Il presidente, comandante Crepaz, a nome del consiglio direttivo e degli esecutivi della Pro Senectute, ha rivolto un caldo ringraziamento ai «giovani sposi», sperando che tale esempio abbia un seguito a favore di chi soffre ed è tragicamente oppresso dalla solitudine.

Ragazzi del 99

I soci della sezione «Enrico Del Piccolo» dei Ragazzi del 99 di Trieste, cavalieri di Vittorio Veneto, sono invitati a ritirare, dalle 17 alle 17.30 di martedì 26 e mercoledì 27, nella sede della sezione, le tessere bus per il mese di settembre.

Associazione caduti

L'Associazione nazionale famiglie caduti e dispersi in guerra avvisa i soci che l'ufficio resterà chiuso fino al 28 agosto, giorno in cui si riaprirà nella nuova sede di via Dante 7, III piano (ascensore).

Parco di Fusine

La Fart ha in programma per domenica 21 settembre una gita in corriera a Fusine con visita guidata a quel parco naturale regionale. Per informazioni gli interessati possono telefonare ogni sera dalle 19 alle 20 al numero 732320.

Il mese delle spose

Settembre si sta avvicinando. Beltrame nelle «Boutiques To, mo» e Signora offre un assortimento completo di modelli per soddisfare ogni esigenza di chi si avvicina al giorno delle nozze. Beltrame, corso Italia 25.

Ricordo di Rossi

Il 25 agosto ricorre un anno dalla scomparsa del patriota volontario giuliano col. Riccardo Rossi. Per ricordarne la memoria lunedì 25 agosto, alle 8.30 sarà celebrata una messa in suffragio nella chiesa di San Vindiziano di Trieste. Al rito religioso seguirà il tradizionale incontro tra conterranei nell'attiguo giardino della residenza parrocchiale.

Unione monarchica

L'Unione monarchica Italiana comunica che nella sede di via Imbriani 4 i partecipanti all'incontro con Umberto di Savoia, avvenuto in giugno a Beaulieu, possono ritirare il servizio fotografico dell'avvenimento.

Borse studio Enpas

Contrariamente a quanto avvenuto in passato, a decorrere dall'anno scolastico 1980/81 i certificati d'iscrizione ai corsi successivi per ottenere il pagamento del ratei di borsa di studio a suo tempo già contrattati dovranno essere presentati direttamente presso il locale ufficio Enpas.

ricordati di noi
prima di averne bisogno

ASSOCIAZIONE
AMICI DEL CUORE
TRIESTE via della Fiat 19
tel. (040) 772662

Verteneglio e Villanova

Domani, alle 18, nella chiesa di Romano, la Comunità di Verteneglio e quella di Villanova del Quileto festeggeranno la ricorrenza del patroni San Rocco e San Lorenzo. Celebrerà la messa il concittadino mons. Sisto Sisti. Al rito religioso seguirà il tradizionale incontro tra conterranei nell'attiguo giardino della residenza parrocchiale.

«Alcolisti anonimi»

Opera anche a Trieste una sezione della nota organizzazione internazionale Alcolisti anonimi. Funziona sulla base dell'aiuto reciproco tra persone affette dallo stesso grave problema, nello spirito che «nessuno può aiutare un alcolista meglio che un alcolista». Gli interessati possono telefonare al numero 783617 dalle 17.30 alle 19 del lunedì e del mercoledì.

Diplomanti Isef

Il Provveditorato agli studi informa che il ministero della Pubblica Istruzione con c.m. n. 229 ha disposto che i diplomati in educazione fisica presso l'Isef nella corrente sessione estiva presentino domanda documentata di supplenza al Provveditorato agli studi entro 10 giorni dalla pubblicazione delle graduatorie provinciali definitive. I nominativi dei predetti docenti saranno segnalati ai capi d'istituto per le supplenze di educazione fisica con precedenza rispetto agli aspiranti inclusi nell'elenco speciale prima del titolo di studio finale.

Corsi tennis

Sono aperte le iscrizioni ai corsi di tennis per bambini e adulti, principianti e non. Informazioni ed iscrizioni da Tommasini Sport via Mazzini 37.

GIORNALE DI TRIESTE

L'EVOLUZIONE NELLA NOSTRA CITTÀ DEI PRESTITI SU PEGNO

In aumento il numero di oggetti che si portano al Monte di Pietà

1. Negli ultimi sei mesi il numero degli oggetti portati al Monte di Pietà (oltre 10 mila per un valore di qualche miliardo) è aumentato circa del 10 per cento.

Un'inversione di tendenza dopo che la chiusura degli sportelli per le merci non preziose (1.0 aprile 1977) aveva provocato una netta corsa alla diminuzione degli oggetti dati in pegno.

A che cosa è dovuto questo riflusso che rivitalizza un'istituzione tipicamente liberal-borghese che in passato ha vissuto momenti di triste splendore?

Con la chiusura del reparto non preziosi il Monte di via Silvio Pellico ha perso gran parte della propria tipicità. Sembrava avviato a morte lenta, a spegnersi per eutanasia in misura inversamente proporzionale alla crescita del benessere al miglioramento delle condizioni di vita.

Ma l'aumento del benessere nella nostra realtà, vuol dire anche svizzerata crescita del consumismo, che a sua volta determina la nascita e lo sviluppo di esigenze mediate, non sempre appagabili.

Ed ecco che alla prima «stretta» economica, al primo considerevole aumento dei generi di prima necessità la selezione comincia il suo corso e alla fine del mese a qualcuno i conti non tornano. E allora che fare? Ci si ricorda del vecchio Monte attestato ai piedi della scalinata dei Giganti con la sua facciata che fa da specchio a quella del nostro giornale.

Per molti è l'ultima spiaggia. Una catenina d'oro, un anello con qualche pietra preziosa, un bracciale, una collana, a volte la fede, qualche vecchio orologio.

Le due rampe di scale, che portano al primo piano davanti agli sportelli delle consegne, sono fitte di gradini grigi e melanconici.

Ci si guarda attorno con celata circospezione spinti da un secolare pudore piccolo borghese.

«Molti, e soprattutto moltissime donne, vengono qui di nascosto e non hanno alcuna intenzione di essere riconosciuti», spiega Elio Chert, responsabile dell'ufficio credito su pegno. «Appartengono in maggior parte al ceto medio e alle classi meno abbienti. I piccoli crediti gli servono soprattutto per pagare le scadenze inaffiancabili, quelle dell'affitto, le bollette della luce, del gas e del telefono».

Ma non sono soltanto loro i clienti del Monte triestino; vi sono anche famiglie di com-



Il momento della consegna degli oggetti preziosi nella sala al primo piano della sede del Monte

(ItaFoto)

mercanti, di artigiani, di professionisti improvvisamente decaduti.

Giovani coppie di sposi che per tirare avanti impegnano gli oggetti d'argento compresi tra i regali di nozze.

Ma vi sono pure ricettatori che una volta ottenuto il denaro in contanti non si rifanno più vivi per disimpegnare la merce. E tra essi ultimamente hanno fatto la loro comparsa anche alcuni tossicodipendenti.

Alcuni anni fa, nel 1975 (ma Elio Chert assicura che i dati possono considerarsi ancora attendibili) venne fatta un'indagine campione, sulla base di sei giornate (il 12, 13, 14 novembre e il 17, 18, 19 dicembre).

Nel reparto preziosi vennero intervistate 371 persone (286 donne e 85 uomini). Tra esse 152 erano operai, 124 pensionati, 55 impiegati, 9 commercianti, 5 marittimi, 2 artigiani, un rappresentante e 23 vari (venditori ambulanti, baristi etc.).

Allo sportello pegni non preziosi invece gli intervistati furono 53: 30 donne e 23 uomini. Il campione risultava composto da 23 operai, 15 pensionati, 5 impiegati, 3 artigiani, 2 commercianti, 2 studenti, e rispettivamente un insegnante, un marittimo e un rappresentante.

Queste le merci depositate: 11 pellicce, 25 orologi, 5 paia di biancheria, 4 radio, 3 macchine da scrivere, due apparecchi fotografici, 2 rasoi elettrici e un televisore.

A. d. C. (continua)



Una scena che si ripete quasi quotidianamente: si fa la fila per pagare il riscatto o l'interesse del pegno.

(ItaFoto)

CHiesto DAL GIUDICE ISTRUTTORE IL RINVIO A GIUDIZIO

Accusato di calunnia un anziano ingegnere

Su una ormai remota vicenda, che aveva avuto per protagonista l'ing. Silvio Franceschini, 87 anni, via Diaz 10, è scesa in questi giorni l'ordinanza, con la quale il consigliere istruttore dott. Benno Borsini, su conforme richiesta del p.m. dott. Alessandro Brenchi, ha rinviato a giudizio il professionista, imputandolo di calunnia.

I fatti ebbero origine il 19 gennaio del 1972 quando il messo di conciliazione Luciano Siega bussò alla porta dell'impresa di costruzioni Franceschini per procedere al pignoramento di una calcolatrice.

Il successivo 9 febbraio, per un altro titolo di credito, Siega sequestrò una macchina per scrivere e, infine, il 14 marzo di quello stesso anno pignorò una calcolatrice elettrica, due macchine per scrivere e due tecnigrافي. L'ingegnere era stato presente alle operazioni ed aveva sottoscritto i relativi verbali.

Due settimane dopo l'ultimo pignoramento, un incaricato dell'Istituto vendite giudiziarie si recò presso l'impresa per prelevare alcuni oggetti pignorati e non trovò la calcolatrice sequestrata in gennaio e i due tecnigrافي che erano stati colpiti in marzo da analogo provvedimento.

L'ing. Franceschini fu invitato a fornire chiarimenti in merito alla scomparsa delle cose, ed egli dichiarò di non avere mai posseduto una calcolatrice del tipo indicato dal messo Siega e sostenne, inoltre, che i tecnigrافي erano, in realtà, una comune riga a due aste legate con uno spago.

Imputato di sottrazione di cose pignorate, il 19 maggio del 1975, il professionista comparve davanti al Pretore e, durante la discussione, la difesa sollevò formale incidente, accusando il messo di conciliazione di falso ideologico in riferimento ai verbali di pignoramento del 19 gennaio e del 14 marzo del 1972.

Franceschini andò assolto per insufficienza di prove dal resto asseritogli e il successivo 19 giugno la sentenza passò in giudicato, divenne cioè irrevocabile.

Il Pretore trasmise gli atti di causa al p.m. per iniziare il procedimento penale contro

Luciano Siega. Il 22 febbraio del 1976, recepita la richiesta del p.m. dott. Brenchi, il giudice istruttore dichiarò di non doversi procedere contro il messo di conciliazione per la manifesta infondatezza.

Ebbe, allora, inizio il procedimento contro l'ing. France-



Trieste - Via J. Cavalli, 2/C Tel. 793857

schina, che era ed è assistito dagli avvocati Carbone e Marmiro.

Interrogato, l'indiziato protestò la propria innocenza, affermando che, essendo stato assolto dal pretore, era stato indebito a sporgere denuncia contro Siega.

In questi giorni, il consigliere Boschini ha dichiarato chiusa l'istruttoria formale ed ha rinviato il professionista a giudizio davanti al Tribunale penale per rispondere di calunnia.

Istruzione secondaria — Il provviditorato agli studi informa che è visibile all'albo dell'ufficio l'elenco dei trasferimenti e dei passaggi di cattedra del personale docente di ruolo degli istituti d'istruzione secondaria di 2° grado ed artistica per l'anno scolastico 1980/81.

È TRASCORSO UN ANNO DALLA MORTE DEL DOTT. LUIGI ADOLFO MARIN

Ricordo di un medico di doti ineguagliabili

(P.B.B.) — È trascorso un anno da quando il nobile e generoso cuore del dott. Luigi Adolfo Marin, medico chirurgo dalle doti umane ineguagliabili, ha cessato di battere. La sua scomparsa ha lasciato un vuoto incolmabile in tutti coloro che lo hanno amato e stimato: dai colleghi dai quali ha ricevuto in dono un busto d'oro, ai suoi pazienti che ancora oggi lo ricordano con immutato affetto, soprattutto da coloro — e sono molti — cui ha prestato la sua opera gratuitamente.

Il dott. Marin era nato a Trieste nel 1914; nel '39 si era laureato in medicina a Padova, conseguendo successivamente, presso la clinica chirurgica della città patavina diretta dal prof. Oselladore, le specializzazioni in chirurgia generale, urologia e anestesia.

Allo scoppio della guerra entrò quale ufficiale medico negli alpini del battaglione «Trento»; l'affetto che lo legava al corpo dei bianchi uomini della montagna sarà — come era solito dire — l'uni-



Luigi Adolfo Marin

co vero hobby della sua semplice vita. Infatti egli, che non lasciava mai la città nemmeno in occasione delle vacanze, quando c'era il raduno delle Penne nere abbandonava i suoi amici pazienti, e partiva.

È difficile immaginare con la sua figura mingherlina e un po' curva sfilare e cantare lungo le strade, in mezzo ai rovi e ai rubicondi alpini, oppure vedere le sue mani lunghe e mobilissime con un fiasco di vino. Soprattutto se ci si ricorda quanto lui raccontava del periodo in cui prestava servizio militare: la madre, in costante apprensione per la sua salute, sempre partiva da Trieste e andava dal comandante del battaglione ad intercedere affinché al figlio fossero concesse più licenze perché era piuttosto gracile.

Il suo grande cuore ha cessato di battere un anno fa, ma non per i suoi allievi, che lo ricordano come un maestro straordinario, mai stanco d'insegnare: «Un maestro — sottolinea uno di loro — per il quale facevamo a gara per assistere in sala. Eravamo tutti una famiglia, tanto che spesso ci riunivamo per qualche cenetta e lui non mancava mai. Era diventata una bella abitudine che oggi purtroppo ci manca tanto, anche se la sua presenza è sempre tra di noi. Fu anche un maestro di vita: per la grande passione che metteva nel compiere quella che in tutta la sua esistenza fu una vera missione. Era sempre pronto ad intervenire, rapido e sicuro. Sotto le sue mani, che ben

Elargizioni dei lettori

In memoria di Carmelo D'Apollito nell'VIII anniversario (24/8) dalla moglie e figli 20.000 pro Centro tumori.

In memoria di Giovanni Tamplin nel XX anniv. (23/8) dalle figlie Norma, Nevina e Silvana 15.000 pro Centro cardiologico Ospedale Maggiore (prof. Camerini e 15.000 pro Centro tumori - M. Lovenati).

In memoria di Marinella Devescovi nel V anniversario (23/8) dall'amica Glanna 10.000 pro Centro tumori - Mario Lovenati.

In memoria di Angela Sepich ved. de Rota nel I anniv. (23/8) dalla figlia Nella 20.000 pro Chiesa S. Sergio.

In memoria di Nives Bearz nel trigésimo (23/8) dalla cognata Alice Savognan e nipote Sylva 15.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer e 10.000 pro Centro tumori; dalla cognata Eice Valdemarin e famiglia 15.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer e 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Francesco Millieri per il compleanno (23/8) dalla sorella e fratelli 5.000 pro Frati Montuza (pane poveri).

In memoria di Angelo Cent nel XXVI anniversario (23/8) dalla figlia 50.000 pro Associazione Amici del Cuore.

In memoria di Lidia Bertogna nell'XI anniversario dalla mamma e sorelle 30.000 pro Istituto Burlo Garofolo (lettino a suo nome).

In memoria di Nina Benvenuti-Ullo nel XIX (20/8) dai fratelli Emma e Gastone 5.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Irma Spazzapan nell'anniversario del matrimonio (22/10) dal marito Guido 10.000 pro Fac. Pio XII.

In memoria di Tito Livio Apollonio nel XXXV anniversario (20/8) dal fulvio Izzo Tassi 15.000 pro Fondo liceo Dante Alighieri Tito Livio Apollonio.

In memoria di Mario Ravizza nel IX ann. (23/8) dalla moglie Antonia Ravizza 10.000 pro Domus Lucis.

In memoria del suocero e nonno Carlo Wagner da Dario Cogoi e Tigi Donato, Susanna Michele e Debora 200.000 pro Fondo Claudia Cogoi (Asilo infantile Marco Tedeschi), 200.000 pro Istituto per l'infanzia Burlo Garofolo (rep. Neonatologia - prof. Nordio), 5.000.000 pro Lega contro i tumori - «G. Manni» (comitato signore), 5.000.000 pro Asilo infantile Marco Tedeschi.

In memoria del Cav. Lav. Gr. U. Carlo Wagner dalla «Stock» Spa e dalle «Distillerie Stock» Spa 5.000.000 pro Pla Casa Gentilomo, 5.000.000 pro Istituto per l'infanzia Burlo Garofolo (rep. Neonatologia - prof. Nordio), 5.000.000 pro Lega contro i tumori - «G. Manni» (comitato signore), 5.000.000 pro Asilo infantile Marco Tedeschi.

5.000.000 pro Centro cardiologico Osp. Maggiore (prof. Camerini) e 5.000.000 pro Fondazione benefica «Alberto e Kathleen Casali» da Paola e Leo Paschi 20.000 da Izzina e Giorgio Petz 10.000, da Izzina e Fulvia Tassi 50.000, da Pippo e Gian Bucher 20.000, da Gianna Canarutto 10.000, da Vera Gatte-

gno 10.000, da Alberto Gattegno 10.000 pro Asilo infantile «Marco Tedeschi», dal dottor Paolo Bruno Garofolo (lettino Valeria Mocher), da Gemma e famiglia 5.000 pro Istituto ciechi Rittmeyer e 5.000 pro Centro tumori M. Lovenati; da Margot Ara 10.000 pro Cri (comitato signore); da Nera Habe 10.000, da Franco e Diana Morpurgo 40.000 pro Asilo infantile M. Tedeschi (fondo Claudia Cogoi); da G. Manzi 20.000 pro Pro Senectute; da Lionello e Livia Morpurgo 20.000 pro Lega contro i tumori - «G. Manni»; da Gianni e Fulvia Morpurgo 20.000 pro Pla Casa Gentilomo; da Emma Brandenburg 10.000, da Mara Tolentino 30.000, da Lino e Dede Quattrocchi 20.000, da Liana Runcio 10.000 pro Istituto «M. Tedeschi»; da Elsa Anzellotti 10.000, da Nino e Milena Senigaglia 20.000, da Olga e Stanislao Rustia 20.000, da Etta e Silvio Zennaro 20.000 pro Istituto Rittmeyer; da Francesco e Maria Videri 10.000, da Lucia e Giorgio Danek 10.000 pro Centro tumori; da Bruno e Laura Apollonio 25.000 pro Liceo Dante Alighieri (fondo Livio Tito Apollonio); da Richele e Graziella Stori 10.000, da Tonino e Sergio Coletta 10.000 pro Lega Tumori - «G. Manni» (comitato signore).

In memoria di Livio Pavanello da N.N. 80.000 pro Centro tumori. In memoria di Margherita Pangher dalla famiglia Samengo 10.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Ondina Ponis dalle fam. Niccoli-Argentini 30.000 pro Centro tumori.

In memoria di Libera Pitco da S.F. 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Igor Sturman dalla famiglia Bighelli 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Ester Glaxer-Sottar da Iole e Bruno Benedetti 10.000 pro Anifas.

In memoria di Giovanna Savognan da Silva Ferrea 15.000 pro Fondo di beneficenza del Lions Club e 15.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Leonarda Tritta da Ermanno e Valeria Bassi 10.000 pro Fondo di beneficenza del Lions Club.

In memoria di Salvatore Tessier da Daria e Pia Stok 5.000 pro Astad.

In memoria di Adriano Verdier da Fulvia e Paolo Amadeo Morandini 10.000 pro Eca.

In memoria di Virgilio Vezzani senior dalla nuora Lucia e famiglia Sardon 60.000 pro Domus Lucis; da Natalia Cenovaz ved. Battellini 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Giuseppe Vecchiet da Sussa, Vabisallin, Englaro, Valeri, Rabarri 50.000 pro Assoc. amici del cuore.

Da Emi e Matteo Boch 25.000 pro Rifugio animali Astad.

Da Angelo, Igor, Marzio 5.000 pro Assoc. amici del cuore.

Da un gruppo di istrigiani 15.000 pro Missione triestina nel Kenya.

Per Miki da Liliana e Mario 50.000 pro Rifugio animali Astad e 50.000 pro Enps.

In memoria di Giacomo Bubbich da Gaetano Bressan 30.000 pro Centro cardiologico Osp. Maggiore (prof. Camerini).

L'elargizione in memoria di Barbara Camber eseguita da Gino, Giorgio, Lory, Adriana e famiglie è pubblicata in data 21 agosto u.s. deve intendersi di Lire 50.000 pro Associazione nazionale alpini sez. G. Corsi (borsa studio Riccardo Camber).

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

In memoria di Ester Glaxer-Sottar da Iole e Bruno Benedetti 10.000 pro Anifas.

In memoria di Giovanna Savognan da Silva Ferrea 15.000 pro Fondo di beneficenza del Lions Club e 15.000 pro Pro Senectute.

In memoria di Leonarda Tritta da Ermanno e Valeria Bassi 10.000 pro Fondo di beneficenza del Lions Club.

In memoria di Salvatore Tessier da Daria e Pia Stok 5.000 pro Astad.

In memoria di Adriano Verdier da Fulvia e Paolo Amadeo Morandini 10.000 pro Eca.

In memoria di Virgilio Vezzani senior dalla nuora Lucia e famiglia Sardon 60.000 pro Domus Lucis; da Natalia Cenovaz ved. Battellini 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Giuseppe Vecchiet da Sussa, Vabisallin, Englaro, Valeri, Rabarri 50.000 pro Assoc. amici del cuore.

Da Emi e Matteo Boch 25.000 pro Rifugio animali Astad.

Da Angelo, Igor, Marzio 5.000 pro Assoc. amici del cuore.

Da un gruppo di istrigiani 15.000 pro Missione triestina nel Kenya.

Per Miki da Liliana e Mario 50.000 pro Rifugio animali Astad e 50.000 pro Enps.

In memoria di Giacomo Bubbich da Gaetano Bressan 30.000 pro Centro cardiologico Osp. Maggiore (prof. Camerini).

L'elargizione in memoria di Barbara Camber eseguita da Gino, Giorgio, Lory, Adriana e famiglie è pubblicata in data 21 agosto u.s. deve intendersi di Lire 50.000 pro Associazione nazionale alpini sez. G. Corsi (borsa studio Riccardo Camber).

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

La manifestazione ufficiale di apertura, che si svolgerà nel Palazzo dei congressi, sarà preceduta da un breve concerto musicale che sarà tenuto dal complesso bandistico «San Michele» di Monfalcone.

Il programma della cerimonia inaugurale prevede fra i vari interventi quelli del dott. Karsten Vilmar, presidente della Camera dei medici di Germania, del sindaco di Garmisch, del dott. Richard Platy, presidente della Camera dei medici d'Austria e del prof. Helm Loosse, rappresentante del Senato medico della Germania.

La relazione ufficiale introduttiva ai lavori congressuali veri e propri sarà tenuta dalla prof. Ellen Weber che parlerà sul tema «Il ruolo del paziente nella terapia farmacologica».

GIORNALE DI TRIESTE

IL PROVVEDIMENTO RIGUARDA LE AZIENDE AGRICOLE «PRODUTTIVE»

Presentare entro l'8 settembre i piani di tutela delle acque

È stata pubblicata sulla «Gazzetta ufficiale» n. 130, la delibera del Comitato dei ministri, per la tutela delle acque dall'inquinamento. In questa delibera è data la definizione, prevista dalla legge nazionale n. 650, del 1979, delle imprese agricole da considerarsi insediamenti civili. La differenziazione, nell'ambito delle imprese agricole, in civili e produttive, ha rilevanza agli effetti di numerosi articoli delle leggi riguardanti la tutela delle acque e segnatamente per il dettato dell'articolo 6 della suddetta legge n. 650, del 1979.

In merito, la direzione regionale dell'industria ha tempestivamente preparato una circolare per delineare esattamente le modalità di attuazione dei disposti di legge, ricordando, fra l'altro, che i termini di presentazione dei progetti di adeguamento degli scarichi da parte delle imprese agricole da considerarsi insediamenti produttivi scadevano lunedì 8 settembre prossimo.

Tra le varie modifiche, appare di notevole importanza quella secondo cui gli scarichi degli insediamenti in acque superficiali ed in fognatura devono rispettare i limiti di accettabilità previsti dalla tabella «C», allegata alla legge n. 650. L'articolo obbliga i titolari di imprese agricole da considerarsi insediamenti produttivi a tale adeguamento nei termini già indicati, vale a dire entro l'8 settembre.

Per facilitare gli interessati, la Giunta regionale ha dato orientamenti sulla predisposizione dei progetti attraverso precise modalità di presentazione dei programmi di adeguamento. Tali programmi, e la relativa domanda, vanno inoltrati alla direzione regionale dell'industria, Trieste, via Trento n. 2, con il corredo di una serie di elaborati e di documenti che la circolare espone dettagliatamente, richiamandone anche una precedentemente diramata e relativa agli scarichi di altri insediamenti produttivi. La direzione, comunque, potrà richiedere ogni altra documentazione ritenuta opportuna, a completamento e ad integrazione del progetto.

Entro la medesima scadenza dell'8 settembre le imprese

agricole dovranno, altresì, presentare al Comune in cui si effettua lo scarico la denuncia di cui all'articolo 15 della legge n. 319, del 10 maggio 1976. Le disposizioni di legge e le indicazioni operative sono destinate alla massima diffusione. La circolare informativa, infatti, è stata inviata a tutte le organizzazioni degli agricoltori del Friuli-Venezia Giulia.

I programmi Cepacs per il 1980-81

Il Cepacs ha messo a punto il calendario della propria attività per il 1980-81. Queste in sintesi le iniziative in programma: redazione di un numero de «Il lucimino», giornale della associazione; tavola

rotonda sul tema «Mazzini e la questione sociale»; tavola rotonda sul tema «Pensiero e azione di Aldo Capitini»; illustrazione del libro «La riforma (sanitaria) promessa» del prof. Lucio Rosaia; incontro-dibattito sui problemi della scuola; incontro-dibattito sui problemi della famiglia; allestimento e realizzazione di una «audioteca» (raccolta di giochi); restauro-ricerca su una raccolta ottocentesca di soldatini di stagno in collaborazione con un ricreatorio comunale.

Vi saranno inoltre corsi di dizione italiana; corsi di recitazione; allestimento e realizzazione di spettacoli teatrali con il gruppo de «I ciompi», da offrire agli anziani; corsi di «educazione alimentare»; cor-

si di taglio e cucito; corsi per «assistenti domiciliari agli anziani ed agli inabili».

Il Circolo «Julia» esprime sdegno per l'attentato

In seguito all'attentato compiuto la notte del 15 agosto scorso contro la propria sede, il consiglio direttivo del Circolo ricreativo sportivo «Julia», allargato ai responsabili dei vari settori, ha diramato un comunicato stampa con cui stigmatizza l'accaduto, esprime il proprio sdegno per il vile gesto e considera tale atto «tanto più deplorevole e ingiustificato» in quanto il circolo opera da oltre 30 anni al servizio dei giovani

CONCLUSA LA SESSIONE

«Alpe-Adria» ad Aurisina

Si sono conclusi a Marina d'Aurisina i lavori della prima commissione della Comunità di lavoro per le Alpi orientali «Alpe Adria», che si occupa dei problemi dell'assetto territoriale e della tutela ambientale. Nei due giorni di questa sessione si è completata l'esame delle nove monografie presentate dalle Repubbliche, dal Leander e dalle Regioni aderenti alla Comunità, monografie recepite in un unico rapporto di sintesi, nel quale sono posti in evidenza gli aspetti più salienti ed affini dei territori.

Alla discussione sulla struttura definitiva e sui contenuti dell'importante documento sono stati dedicati gran parte dei lavori, come in alcune riunioni tenutesi nei mesi scorsi. Nell'importante documento trovano innanzitutto collocazione i compiti e le attività finora svolte dalla commissione; inoltre viene tracciata una prima panoramica della struttura territoriale delle singole aree (con la descrizione delle dimensioni e del numero degli abitanti, completata da una piccola carta sinottica), la descrizione dei più importanti aspetti fisici e naturali (topografia, clima, acque, utilizzazione del suolo), della struttura demografica e insediativa (distribuzione e densità della popolazione, struttura urbana, insediamenti rurali e previsione demografica).

Per quanto riguarda la struttura economica e dei traffici, vi è una descrizione delle aree con la ripartizione professionale della popolazione, nonché la rete di traffico e

Convegno della Uil a Laggio di Cadore

Presso i sindacati di categoria o direttamente alla Camera del lavoro Uil di largo Papa Giovanni 6, si ricevono iscrizioni per il convegno intercategoriale che la Ccdl-Uil organizza anche quest'anno a Laggio di Cadore dall'8 al 13 settembre.

Il convegno è aperto a tutti i lavoratori, delegati e dirigenti di base della Camera del lavoro Uil operanti nelle varie aziende e categorie.

Nel quadro del tema centrale, «Il sindacato nel territorio, nella Regione, nel paese; occupazioni, professionalità, salario», il convegno affronterà i problemi più attuali del mondo del lavoro e, particolarmente, quelli riconducibili alla situazione locale e regionale.

QUATTRO VOLTE DECORATO PER MERITI DI GUERRA

È scomparso il generale Santi

Si è spento a Trieste il 21 agosto il generale di corpo d'armata a riposo Alessandro Santi. Nato a Venezia nel 1889, divenne sottotenente dei bersaglieri nel 1909. Sue prime campagne furono la guerra italo-turca del 1911-12, e la prima guerra mondiale; combatté sul Carso con la Terza Armata, insieme alla quale entrò a Trieste nel 1918.

Il generale Santi sposò nel 1922 Beatrice Passi, sorella dell'asso della squadriglia di Baracca, Giorgio Passi Pavesi, e cugina del poeta triestino Riccardo Pitagora.

Promosso al grado di generale di brigata nel corso della campagna nord-africana della seconda guerra mondiale, fu ferito in Tunisia. Dopo la liberazione di Roma partecipò alla ricostruzione dell'esercito, come sottocapo di Stato maggiore generale dell'esercito. Finito il servizio attivo, e passato nei ruoli della riserva, rientrò a Trieste dedicandosi alla famiglia e al mare che era sempre stato la sua passione.



Partecipò attivamente alla vita dello Yacht Club Adriatico, di cui fu anche presidente, e curò l'Associazione nazionale bersaglieri. Cavaliere di Vittorio Veneto, grand'ufficiale dell'ordine militare dei santi Maurizio e Lazzaro, era decorato di due medaglie d'argen-

to e di una medaglia di bronzo e di una croce di guerra al valor militare, nonché di una promozione per meriti di guerra. Il generale Santi viene ricordato un magnifico soldato e uno splendido esempio di bersagliere, da additare all'ammirazione delle moderne generazioni.

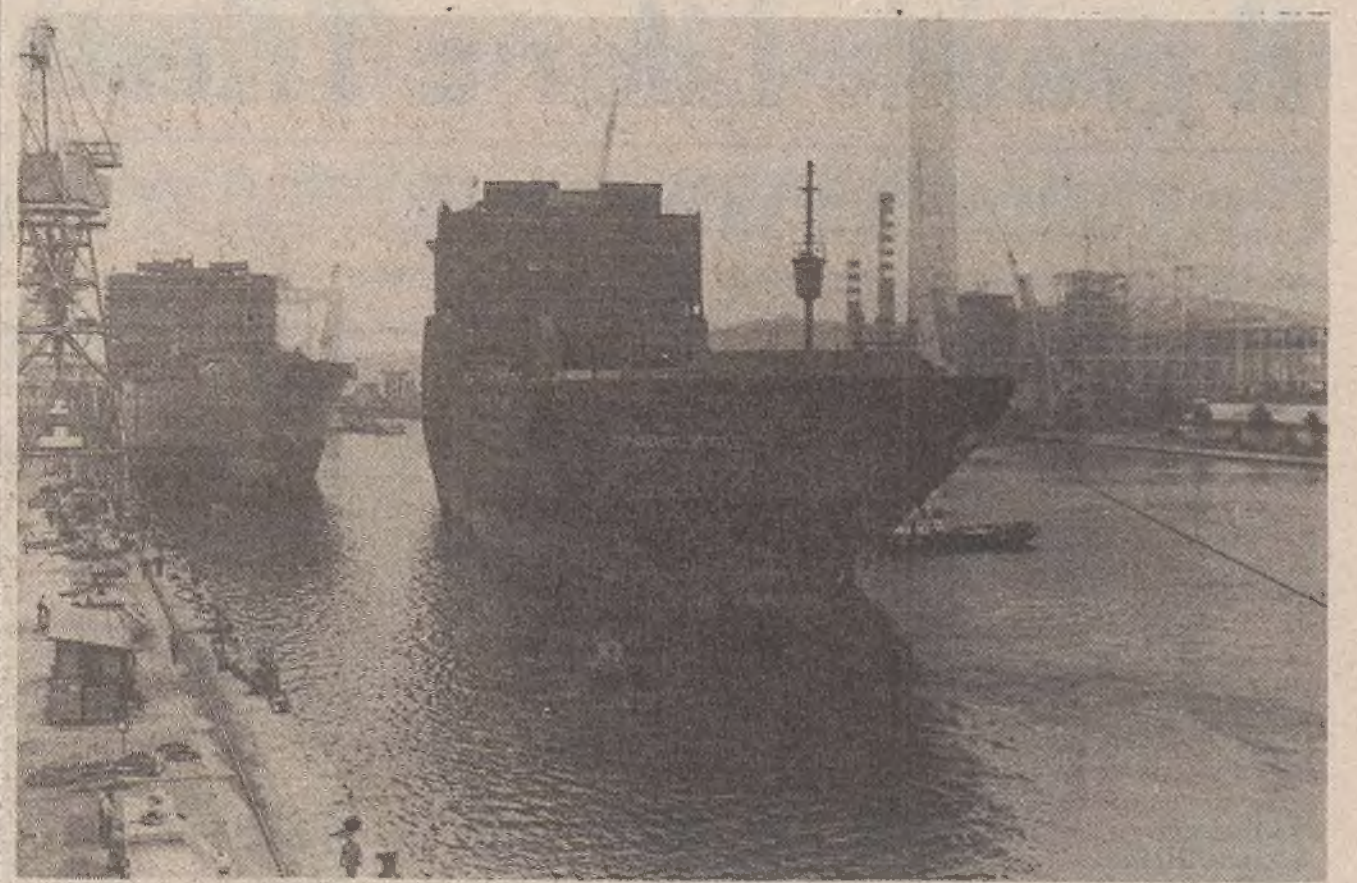
Al familiari giungano le più vive espressioni di cordoglio del nostro giornale.

E' morta la madre dello scrittore Fölkel

Si è spenta all'Ospedale civile di Gorizia, dopo aver trascorso gli ultimi anni della sua esistenza alla Casa di riposo «Angelo Cuiot», la signora Eugenia Oblak, madre dello scrittore Enrico Ferruccio Fölkel, autore del libro-inchiesta «La Risiera di San Saba».

La signora Oblak era nata a Trieste 86 anni fa. I funerali avranno luogo questa mattina alle ore 9.30 dall'Ospedale.

La «gemella» di Monfalcone



La motonave «gemella» portacontainers «Comandante Revello» poco dopo il varo, per galleggiamento in bacino, avvenuto ieri allo stabilimento navale di Monfalcone. L'unità, commissionata dall'armatore Merzario, verrà consegnata, dopo il completamento degli allestimenti, nella prima decade di dicembre

SECONDO UN ESPERTO NUOCE LA CONCENTRAZIONE, NON LA PRESENZA

C'è il mercurio nelle cozze ma è scarso e non fa danno



Le cozze sottoposte ad esame dagli esperti

Il golfo di Trieste è di nuovo alla ribalta nazionale per il suo mare e per i suoi prodotti ittici. In un primo momento si potrebbe supporre che tale fatto sia negativo per gli abitanti dell'intera regione Friuli-Venezia Giulia, mentre è esattamente l'opposto. Due sono i fatti che lo confermano: il primo, che quanto accade qui viene immediatamente ripreso e diffuso come nessuna altra notizia; il secondo fatto è quello di avere una tale mole di ricerche e di studi in questa parte dell'Adriatico che chiunque può permettersi di sfogliare e interpretare quei dati riportandoli a seconda della cultura che ha in quello specifico argomento.

Questa volta, dopo le maree rosse, le meduse, i pescicani, la balneazione ecc., abbiamo il mercurio nella polpa dei mitili o pedoli. Siamo i primi ad affermare che il mercurio, come qualsiasi altro componente la biosfera, è presente ovunque: nei pesci, nei molluschi, nei crostacei, nelle alghe, nei sedimenti marini e terrestri. Quello che invece non è possibile accettare, in quanto è un dato falso, è che i mitili o i pedoli siano «inquinati».

Ciò che invece non è possibile accettare, in quanto è un dato falso, è che i mitili o i pedoli siano «inquinati». Cioè la presenza del mercurio come tutti gli altri elementi, ivi compreso l'oro, si possono tranquillamente trovare in ogni parte dell'idrosfera. Quello che però causa «danno» è la concentrazione di questi metalli negli organismi.

Tutti ricorderanno un triste nome: quello di Minamata, ridente bala giapponese, nella quale per la prima volta si

scopri che i pescatori erano affetti da un morbo che procurava la cecità, la deformazione, la pazzia e infine la morte. Il mercurio, dunque, dopo decine di anni che viene ingerito in dosi massive provoca, come qualsiasi altro metallo pesante, effetti deleteri su tutto l'organismo e in particolare sul sistema nervoso centrale. Per essere chiari, le concentrazioni riscontrate nella Baia di Minamata nei tessuti degli animali variavano da 16 a 50 parti per milione.

La concentrazione di mercurio fornita ad esempio dagli Stati Uniti (Dept. of Commerce, Mercury Staff Report of National Industrial Pollution Control Council, pag. 10) ci dà una media esistente in quel paese: pesce gatto 0,32-1,80 ppm; salmone coho 0,24-0,26; luccio nordico 0,64; luccio walleye 1,4-3,57; branzino bianco 0,53-0,80 ppm. Questi dati li abbiamo voluti di proposito dare per dare un'idea sulla concentrazione di mercurio anche nelle altre parti del mondo. Ritornando all'Italia, il ministero della Sanità ha emanato un decreto col quale limita a 0,70 ppm il contenuto o meglio la concentrazione di mercurio nei pesci, molluschi e crostacei sia per i

marini nazionali che per i prodotti importati.

Frendiamo ora alcuni campioni di questi organismi marini che vivono nel Golfo di Trieste e cerchiamo di individuare il contenuto di mercurio visti gli altri dati esistenti negli Stati Uniti e parzialmente elencati. La sardella ha una media di 0,29 ppm; l'acciuga o il volgare sardon 0,27 ppm; la papalina 0,10 ppm; il molo 0,45 ppm; lo sparo 0,17 ppm; la menola 0,31 ppm; il barbon 0,18 ppm; il guato ha forse la media più alta con 0,42 ppm. Come tutti gli organismi, anche le alghe contengono mercurio. Citeremo una soltanto, la «salata de mar» quella verde che si trova ovunque sulle spiagge: 0,39 ppm. Tutti gli organismi dunque, siano essi animali o vegetali, contengono il mercurio, ma ancora una volta quello che dà «inquinamento» è la «concentrazione» non la «presenza». Se a questi dati si aggiungono quelli delle cozze o mitili, il cui contenuto in mercurio varia da 0,20 a 0,37 ppm, questi sono ben al di sotto dei valori imposti dal ministero della Sanità, tanto da poter essere presi di esempio in ogni paese del mondo.

Mario Bussani

AVEVANO DERUBATO UN RAPPRESENTANTE DI COMMERCIO

Condannati in contumacia due giovani «topi d'albergo»

Le incognite del pernottamento fuori casa. Il 7 aprile dello scorso anno, il rappresentante Francesco Carbone, 37 anni, da Voghera, prese alloggio in una locanda del centro. All'indomani mattina uscì per tempo per visitare i clienti e rientro nel pomeriggio nella propria stanza, constatò che gli era sparita una valigia, contenente biancheria ed effetti personali. Si affrettò a informare il personale e, assieme a una cameriera, effettuò una ricognizione nelle camere lasciate libere nella mattinata. Capitarono così anche nella numero 42 dove, abbandonata sul letto, c'era la giacca azzurra di un pigiama del rappresentante.

In quella stanza vi avevano dormito la notte precedente due jugoslavi, Dragoljub Cvetkovic, 28 anni, e Lazo Simjanovski, 26 anni, entrambi da Kicevo. Gli stranieri avevano abbandonato la locanda un'ora dopo che Carbone era uscito per il suo giro d'affari. La giacca venne restituita al legittimo proprietario il quale, tra abiti e biancheria, subì un danno di oltre 250 mila lire. Nonostante le ricerche, gli indiziati non furono rintracciati e, in stato di irreperibilità, vennero deferiti all'autorità giudiziaria per concorso in furto aggravato.

Il caso giunse ora al vaglio del Tribunale penale, presieduto dal dott. Trampus e formato dai giudici dott. Ligori e dott. Roberto, p.m. il dott. Staffa, cancelliere il dott. Grosselli. Mancano sia gli imputati sia la parte lesa e depone soltanto la cameriera che guidò Carbone durante la piccola indagine.

Il p.m. è dell'avviso che la colpevolezza degli assenti è ampiamente provata e, pertanto, il dott. Staffa chiede

che Cvetkovic e Simjanovski siano condannati a sei mesi di reclusione e 60 mila di multa a testa. La loro difesa viene assunta dall'avv. Giordano. Recepte le richieste dell'accusa, il Collegio infligge agli jugoslavi sei mesi di reclusione e 60 mila di multa ciascuno e non accorda loro alcun beneficio.

IERI NOTTE IN FRIULI

Lieve scossa di terremoto

Una leggera scossa di terremoto, calcolata in 4 gradi della scala Mercalli, è stata registrata ieri notte in Friuli con inizio alle ore 0,58 minuti e 17 secondi. L'epicentro, secondo calcoli effettuati dall'osservatorio geofisico sperimentale di Trieste, viene a trovarsi nelle vicinanze del monte Cuzzer.

la «piazza bianca»...

LAVATRICI



CUCINE

LAVASTOVIGLIE

LAVELLI

CONGELATORI

SCALDABAGNI

FRIGORIFERI



Non esiste solo la piazza dell'Armata Rossa a Mosca o quella del Celeste Impero a Pechino c'è anche la «piazza bianca» a Trieste!

Sergio Ramani, una immensa piazza bianca di lavatrici, di lavastoviglie, di frigoriferi, di congelatori, di cucine economiche, di lavelli e scaldabagni...

IN ESPOSIZIONE BEN 250 MODELLI!

I PREZZI NON TEMONO CONCORRENZA.

Vendita rateale sino a 40 mesi



da

sergio

Ramani

il vostro negozio expert a Trieste - Via Revoltella, 10

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

OSPITE DELL'«ASSOCIAZIONE MUSICISTI GIULIANI»

Il grande Lifar a Trieste

Progetto di una masterclass di balletto per i Seminari di primavera



Serge Lifar con il maestro Cecchetti a Venezia nel 1926



Serge Lifar, uno dei più geniali artisti della danza del nostro secolo, è giunto ieri a Trieste, ospite della «Associazione musicisti giuliani». La visita dell'artista russo — che nello stesso nome ripropone la simbiosi della civiltà del balletto russo e di quella francese — aveva lo scopo di definire un progetto della Amg, in collaborazione con la sede triestina della Radiotelevisione italiana, per una «master-class» di balletto nell'ambito dei «Seminari di Primavera».

Con una cordialità aristocratica, ma di natura schietta, persino di giovanile esuberanza, lontana da ogni distacco divistico e lontanissimo dai dati anagrafici (che ne fissano i natali a Kiev nel 1905), Lifar ha dimostrato subito il più vivo interesse per l'iniziativa, dichiarandosi disposto a tenere nella primavera del 1981 un primo ciclo di lezioni, quali prologo ad un più articolato Seminario d'interpretazione coreutica nel 1982. Si tratta di un avvenimento culturale d'eccezione per Trieste, che potrebbe trovare sviluppi di portata internazionale nel settore di un fenomeno artistico in espansione come il balletto. Il grande ballerino e coreografo, che è anche un raffinatissimo scrittore e un oratore affascinante, ha proposto per questo suo ciclo introduttivo (sotto il titolo generale «Musique et ballet») tre conferenze sui seguenti temi: «La musica nella danza (da Vivaldi a Stravinskij)», «Coreografia e coreografia», «La creazione coreografica». Quest'ultima lezione comprenderebbe un'esercitazione di invenzione coreografica.

Accolto dal capo-struttura della sede regionale della Rai, Adriano Catani, il Maestro ha visitato l'Auditorium di via Fabio Severo per fornirne gli suggerimenti indispensabili all'eventuale svolgimento di un corso di danza. Ma fra le osservazioni di carattere tecnico, affioravano le memorie di Lifar, protagonista della mitica stagione di Diaghilev, Venezia, appunto, come terra promessa agli spiriti della danza; e da Venezia veniva, dopo aver visitato, come ogni anno, la tomba del padre dei «Ballets Russes» nel cimitero di San Michele.

tata dalla danza.

«La danza è l'amore», afferma con l'entusiasmo degli anni venti, confessandosi oggi «un vecchio ballerino, ma un coreografo le cui idee hanno una modernità estrosa ed una chiarezza emozionante: il ballerino non è uno strumento solista, ma è la rappresentazione di un'orchestra; ogni parte del corpo è come una sezione strumentale e la danza è il risultato di una superiore armonia, liberata dalla materia».

G. Go.

Blasetti in tivù ricorderà Germi

ROMA — «Il mio amico Pietro Germi» è il titolo di un programma televisivo in due puntate che Alessandro Blasetti ha dedicato al grande regista scomparso. Si tratta di una sintesi di dieci film di Germi, legati da un suo commento ricavato da interviste e interventi vari.

Lo ha annunciato lo stesso Blasetti in un'intervista concessa alla «Rivista del cinema», che gli dedica nel fascicolo diffuso in questi giorni, un ampio dossier in occasione dei suoi ottant'anni.

Il fascicolo della rivista è completato dalle consuete rubriche, da numerose recensioni e da note e servizi dedicati tra l'altro a Hitchcock (cui la rivista dedicherà una monografia), agli Oscar, alle televisioni private, alla Terza Rete televisiva. Nella sezione «Il film del mese», Marco Vallerio recensisce «Tess» di Polanski. Firmando tra gli altri gli articoli di questo numero della rivista — che è diretta da Ludovico Alessandrini — Ezio Leoni, Paolo Valmarana, Claudio G. Fava, Flavio Vergerio, Piero Sola, Enzo Natta, Sergio Trasatti.

MOSTRA DEL CINEMA DI VENEZIA

Formata la giuria per i Leoni d'Oro

VENEZIA — La direzione della Mostra internazionale del cinema della Biennale di Venezia ha reso noto la composizione della giuria che attribuirà i tre «Leoni d'Oro». Essa è composta — come informa un comunicato — da tre giurati italiani: Suso Cecchi D'Amico (sceneggiatore), Umberto Eco (semiologo) e Gillo Pontecorvo (regista), e dai seguenti stranieri: la regista tedesca Margarete von Trotta, il regista egiziano Youssef Chahine, il regista russo Marlen Khuziev, il critico francese Michel Ciment, il critico americano Andrew Sarris ed il consulente dell'American Film Institute, George Stevens Jr. il presidente della giuria — precisa il comunicato della direzione della mostra cinematografica — sarà eletto dai nove componenti durante la prima seduta.

La direzione della Mostra internazionale del cinema ha inoltre comunicato i titoli dei film (sedici in lungometraggio e cinque in corto e medimetro) che parteciperanno alla sezione «Centrocampo italiano». Le pellicole saranno proiettate nella nuova sala «La Perla» adiacente al Palazzo dal cinema del Lido di Venezia.

La «regina» venuta dall'Africa



Nella stupenda cornice della villa veneta di Scodovacca, si è svolta l'altra sera lo show della «regina» della discoteca Gloria Gaynor che ha iniziato così, nella nostra regione, una breve tournée in Italia.

Oltre che a Scodovacca, Gloria Gaynor ha in programma serate a Forte dei Marmi, Viareggio e sulla Riviera ligure. Lo spettacolo a Scodovacca avrebbe dovuto svolgersi il giorno di Ferragosto, ma era stato rinviato all'ultimo momento, per una indisposizione della cantante.

Chi ci ha rimesso, ovviamente, è stato il titolare del ritrovo, il quale, per Ferragosto, aveva il «tutto esaurito»,

mentre l'altra sera c'erano parecchi posti vuoti. Certo, hanno sbagliato gli assenti, dato che Gloria Gaynor ha dato vita, con il suo complesso, a uno spettacolo condotto con la consueta professionalità. Da rilevare ancora, che il pubblico intervenuto è stato fatto aspettare troppo a lungo, prima che lo spettacolo potesse avere inizio.

Gloria Gaynor e la sua troupe — lo si è saputo in serata — erano appena rientrati dall'Africa, dove avevano tenuto una serie di spettacoli, e sono arrivati a Ronchi con il volo della sera da Milano. Sono giunti a Scodovacca appena dopo le 23 e il pubblico era già in attesa, mentre

LA PIANISTA ROCHA A SAN SILVESTRO

Al «Settembre musicale» apertura portoghese

L'Azienda autonoma di soggiorno e turismo di Trieste, in collaborazione con gli «Apuntamenti musicali», ha rilanciato la fortunata iniziativa del «settembre musicale», che colmerà così fino al 5 ottobre, con una serie di 15 concerti, un periodo che altrimenti sarebbe di assoluta smobilitazione.

Anche quest'anno sarà valorizzato, oltre alla basilichetta romanica, il Tempio evangelico luterano. San Giusto promette quattro concerti d'organo, un incontro con la musica antica (Gamerith Consort) e una serata con l'orchestra da camera del «Verdi» e con la partecipazione straordinaria del violista Dino Asciolla.

Da segnalare lo spazio concesso quest'anno alla polifonia, e in particolare il concerto che il coro della Cappella di Regensburg terrà nel tempio di San Spiridione.

L'elenco artistico è fitto di nomi nuovi.

A propiziare intanto un settembre che ci si augura sereno non solo sul versante musicale, è stata invitata una giovane pianista portoghese, formata in Germania, dove attualmente insegna.

Maria Helena Rocha è un temperamento vigoroso e temerario, avvalorato dall'audacissimo programma di questo suo primo recital triestino: audacia non soltanto riferibile al virtuosismo lisztiano affrontato senza la mediazione di prammatica di un «gran codice», ma anche all'impegno formale delle scelte, dalla Sonata in re maggiore di Haydn alle variazioni brahmiane su un tema di Haendel.

Proprio questo impegno, sostenuto più tenacemente nell'op. 24 di Brahms che non nella Sonata d'apertura (l'«allegretto») di Haydn è forse più insidioso e problematico della fuga conclusiva (di Brahms) è il suo aspetto

più promettente, in attesa di una lucidità interpretativa più approfondita. Del pianoforte, la Rocha sembra prediligere la seconda metà, vale a dire il «forte», tanto sovrapposta è la dinamica delle sue esecuzioni. Il che non la mette però al riparo da talune incertezze, specie nella prima parte del concerto, dove la rapsodia ungherese n. 6 dell'«exécution» trascendente d'après Paganini sembrano ancora fuori della sua portata.

La sua generosità ha comunque conquistato la simpatia e il plauso caloroso del pubblico che grima la chiesa. E, generosamente, la pianista portoghese ha ricambiato le accoglienze con altra musica fuori programma.

G. Go

CONTINUA IL CICLO DI DEANNA DURBIN

L'idolo delle ragazze di quarant'anni fa

ROMA — Le signore di mezza età rientrate dalle vacanze e senza molte alternative per le serate in città hanno la certezza di un appuntamento dinanzi al televisore di casa proprio lunedì prossimo.

A non mancare a questo «incontro», evocatore di nostalgie e ricordi, sarà ancora una volta Deanna Durbin, cui la Tv ha dedicato un ciclo cominciato il quattro agosto scorso forse per aderire alla moda dei «revivals», o piuttosto per stabilire a distanza di tempo in che misura Deanna Durbin meritò la fama e il successo in un arco di tempo breve ma denso di prestazioni.

Dall'esordio, avvenuto nel 1936, per dieci anni, Deanna rimase sulla cresta dell'onda. Si ritirò a vita privata a soli 26 anni e, secondo le consuetudini statunitensi, convolò a giuste nozze tre volte. Attualmente risiede in Francia, a Neuville-Le Chateau, nei pressi di Parigi, località divenuta nota perché vi trascorse l'esilio Khomeini, dove peraltro madame David (questo il cognome del marito di Deanna Durbin) si è astenuta dal fare dichiarazioni dopo la messa in onda dei suoi primi film da parte della televisione italiana.

Lunedì prossimo le nostalgiche-romantiche, ormai nonne, potranno rivedere «Tre ragazze in gamba crescono», film diretto da Henry Koster nel 1939, ovvero l'anno successivo a «Quella certà età» di Edward Ludwig trasmesso lunedì scorso. Accanto alla Durbin, appariranno Charles Winninger, Nan Grey, Helen Parrish, Robert Cummings.

Giovani concertisti dal Queensland

ROMA — Un'orchestra australiana composta da novanta musicisti fra i 13 ed i 25 anni, tutti studenti, terrà una serie di tre concerti in Italia: si tratta della Queensland Youth Orchestra proveniente dallo Stato omonimo nel Setentrione dell'Australia.

I concerti avranno luogo al Teatro Filarmónico di Verona ed al Castello di San Giusto di Trieste rispettivamente il 27 ed il 28 agosto ed alla Basilica di S. Maria degli Angeli in Roma ai primi di settembre. Questa breve tournée italiana segue la partecipazione, come ospite d'onore, al Festival delle Orchestre della Gioventù ad Aberdeen in Scozia. La Queensland Youth Orchestra è stata la prima orchestra australiana chiamata a partecipare alla prima edizione di questo Festival tenuto a Zurigo nel 1972.

Applauditissima in quell'occasione, è stata invitata ad esibirsi all'inaugurazione e nelle cerimonie ufficiali nell'edizione di quest'anno.

Le prove pubbliche al concorso «Busoni»

BOLZANO — Sono 26 i pianisti ammessi alle prove pubbliche, che sono cominciate ieri al conservatorio «C. Monteverdi» di Bolzano, del trentaduesimo concorso «F. Busoni». Lo ha deciso, al termine di una lunga seduta, nella tarda serata di ieri, la giuria internazionale. I pianisti iscritti erano 109 in rappresentanza di 24 paesi. Alle prove di ammissione a porte chiuse si sono presentati in 67 mentre 21 erano assenti e 12 si sono ritirati. Altri nove candidati, ammessi di diritto alle prove pubbliche perché figli di vincitori di importanti concorsi pianistici nazionali e internazionali, si sono presentati e fanno parte del gruppo dei 26 ammessi.

Gli ammessi appartengono a 13 paesi: sei del continente europeo, tre della Germania federale, due rappresentano rispettivamente la Cecoslovacchia, la Corea del Sud, il

TEATRI E CINEMA

PARCO DI MIRAMARE. Spettacoli di «Luce e Suoni». («Il sogno imperiale di Miramare»); alle 21 in italiano, alle 22.15 in tedesco. Funziona il servizio di motobarca. CASTELLO DI S. GIUSTO (POLITEAMA ROSSETTI) in caso di maltempo, Stasera, ore 21: «Lo zingaro barone» di J. Strauss, con il Teatro nazionale romano dell'opera. Prevendita Biglietteria centrale.

ALDEBARAN. Chiusura estiva. ARISTON-L.N.C. Vedi estivi. In caso di maltempo proiezione in sala.

EDEN. 16, 17.30, 19, 20.30, 22.15: «Histoire d'amour». Technicolor con Alain Delon e Dominique Jean.

EXCELSIOR. 17, 19.30, 22. La più comica interpretazione di Bud Spencer: «Anche gli angeli mangiano fagioli» con Giuliano Gemma.

FENICE. 17, 18.40, 20.20, 22.15: «Il bandito dagli occhi azzurri». Una stupenda interpretazione di Franco Nero e Dalla di Lazzaro. DRAMMATICO DANCE ROSSA. Film porno. 15.30, ult. 22: «Simone, Silvie, Sibylle: le porno-attrici». Un superporno da non perdere! Severan. V.m. 18.

MODERNO (adiacente Hotel San Giusto). 16. Una colossale affascinante avventura: «Zulu down» con B. Lancaster, F. O'Toole e S. Ward. Technicolor. In preparazione l'attualissima rassegna «Gioventù violenta».

VITTORIO VENETO. 17, 18.40, 20.20, 22. Rassegna del giallo. Technicolor. Un film di John Cassavetes: «L'assassino di un'alibatore cinese» con Ben Gazzara, Timothy Agolia, Robert Phillips. ALCEONE (tel. 796162). 16. Dustin Hoffman e Vanessa Redgrave sono gli interpreti del magnifico giallo «Il segreto di Agatha Christie». Technicolor.

LUMIERE. Prossima apertura. RADIO. Chiusura estiva.

RIDUZIONI C.I.C.A. (Acli, Arci, Endas): Capitol, Alceone, Cristallo, Ariston, Vittorio Veneto, Aurora.

Arrivano i «Kiss» e sette autotreni

ROMA — I «Kiss», una delle più note formazioni hard-rock americane, inizieranno la loro tournée europea a Roma venerdì 29 agosto alle 21.30 a Castello di San Giusto. Per la prima volta in Italia e in Europa i «Kiss» sbarcano dall'America direttamente a Roma con sette autoarticolati, settantamila watt di amplificazione e cento tecnici al seguito. Saranno necessari tre giorni (dal 26 al 29) per montare il loro monumentale spettacolo, lo stesso che il gruppo ha portato con grande successo in giro negli Usa.

Idoli dei teen-agers i «Kiss» sono infatti famosi soprattutto per la grandiosità e la spettacolarità dei loro concerti: fumi, effetti speciali, scenografia da «colossal hollywoodiano» ed in più una musica dura, ossessiva che con il passare del tempo però si è molto alleggerita, come dimostrano gli ultimi album.

Gene Simmons, fondatore e leader del gruppo, è vestito da vampiro e suona il basso, l'ex-terrestre Ace Frehley è il chitarrista, Paul Stanley «Love» suona la chitarra ritmica e Peter Criss, il «gatto», è il batterista.

Nati nel '71, i «Kiss» sono giunti alla notorietà solo nel '73, specialmente per le loro stravaganze e da quel momento sono tra i gruppi più popolari in America. Oltre ai cinque dischi di platino conquistati, la band ha da poco terminato di girare un film dal titolo «L'attacco dei fantasmi» che arriverà in Italia a dicembre.

Gli appuntamenti Stasera al Castello «Lo zingaro barone»

Il Teatro di stato dell'opera di Cluj presenterà questa sera sul palcoscenico del Cortile delle Milizie del Castello di San Giusto una riedizione della famosa opera «Lo zingaro barone». Ne saranno protagonisti Margareta Radulescu e Stefan Popescu, mentre gli altri ruoli sono affidati a Lucia Crisca (Ana Oros), Mircea Moisa, Sonia Postelnicu, Ion Ierossan, Margareta Fineteanu (Doina Bob), Viorel Baciu (Ion Micu), Constantin Nicu, Casian Chioresanu, Marcel Tigaresanu e Marin Moisa. Sul podio, il maestro Emil Maxim; orchestra, coro e corpo di ballo dello stesso teatro rumeno; la regia è firmata da Rodica Popescu. Come nel «Pipistrello», tutti gli interpreti eseguono nella propria lingua gli intermezzi canori, ma recitano in italiano.

Rappresentato per la prima volta a Vienna nel 1885, «Lo zingaro barone» costituisce la trasposizione operettistica, su libretto di Arthur Schnitzler, di un felice racconto di Jokai, dal titolo «Saffi». Il soggetto è ambientato nell'Ungheria del diciottesimo secolo e s'impenna sulla contrastata vicenda di un nobile che deve subire una confisca dei suoi possedimenti, ma trova ampia consolazione fra gli zingari che lo riconoscono capo e lo proclamano appunto zingaro barone. Colpi di scena e romanzi d'amore assicurano l'indispensabile paprika a questa singolare esperienza umana.

GRATTACIELO. 17, ult. 22.15. Una splendida anticipazione della nuova stagione cinematografica 1980-81: «La settimana bianca» con A. M. Rizoli, E. Cannavale, G. D'Angelo, Bombolo, Furia, Giusti, Jimmi il fenomeno, Crocetti. MIGNON. 16.30. Rassegna Walt Disney: «Gli aristogatti». NAZIONALE. 16, 18, 20, 22.15. L'attore dell'anno Jack Lemmon assieme a Barbara Harris in un divertentissimo film per tutti: «Oggi sposi, sentite condoglianze». RITZ. 16.30, 18.20, 20.10, 22.15: «Apocalypse domani». Se non senti più il fiato del tuo vicino... vuoi dire che è già morto. Technicolor con J. Saxon, E. Turner. V.m. 18 anni.

AURORA. 17, 18.40, 20.20, 22. Uno dei più esilaranti film di W. Allen. «Prendi i soldi e scappa» con W. Allen. Technicolor.

CAPITOL. 17. Per la rassegna «I grandi successi comici», oggi: «L'imbranato» con P. Franco. Colori. Domani l'atletissimo, «Man...» di W. Allen.

CRISTALLO. 16.15 (ambiente fresco). Continua con successo la rassegna James Bond: Sean Connery in «Agente 007, una cascata di diamanti».

MODERNO (adiacente Hotel San Giusto). 16. Una colossale affascinante avventura: «Zulu down» con B. Lancaster, F. O'Toole e S. Ward. Technicolor. In preparazione l'attualissima rassegna «Gioventù violenta».

VITTORIO VENETO. 17, 18.40, 20.20, 22. Rassegna del giallo. Technicolor. Un film di John Cassavetes: «L'assassino di un'alibatore cinese» con Ben Gazzara, Timothy Agolia, Robert Phillips. ALCEONE (tel. 796162). 16. Dustin Hoffman e Vanessa Redgrave sono gli interpreti del magnifico giallo «Il segreto di Agatha Christie». Technicolor.

LUMIERE. Prossima apertura. RADIO. Chiusura estiva.

RIDUZIONI C.I.C.A. (Acli, Arci, Endas): Capitol, Alceone, Cristallo, Ariston, Vittorio Veneto, Aurora.

ESTIVI

ARENA ARISTON. 21.15. (In caso di maltempo proiezione in sala). Ugo Tognazzi, Marcello Mastroianni, Michel Piccoli, Philippe Noiret e Andrea Ferrel nel capolavoro comico-grottesco di Marco Ferreri: «La grande abbuffata». Colore. V.m. 18 anni. Ultimo giorno.

SALESIANI. 21.15: «Bandiera». Drama avventuroso con T. Hill e Gene Hackman.

ESTIVO GIARDINO PUBBLICO. Il deserto sconfitto con Anthony Quinn, Jennifer O'Neill, e Michael Sarrazin.

PALMANOVA

ITALIA. «Uragano sulle Bermuda. Ultimo S.O.S.».

GARIBOLDI. «Giochi porno a domicilio». V.m. 18.

TARCENTO

MARGHERITA. «Superbestia». V.m. 18 anni.

RONCHI

RIO. «Porno strike». V.m. 18 anni.

EXCELSIOR. «Speed cross», con F. Testi.

CASARSA

ROMA. «Le deportate della sezione speciale S.S.». V.m. 18 anni.

GORIZIA

CORSO. 18, 22: «Baltimore bullet», con J. Coburn, O. Shariff.

VERDI. 17.30, 22: «10» con J. Andrews, R. Weber. Colori. V.m. 14 anni.

LA NUOVISSIMA DISCOTECA PIÙ ELEGANTE E INTIMA DELL'ANNO

Aperta fino alle 03

CHIUSO IL LUNEDÌ

Via Costalunga, 113

Tel. 827236

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10: Star parade, programma musicale. In chiusura: Trieste domani.

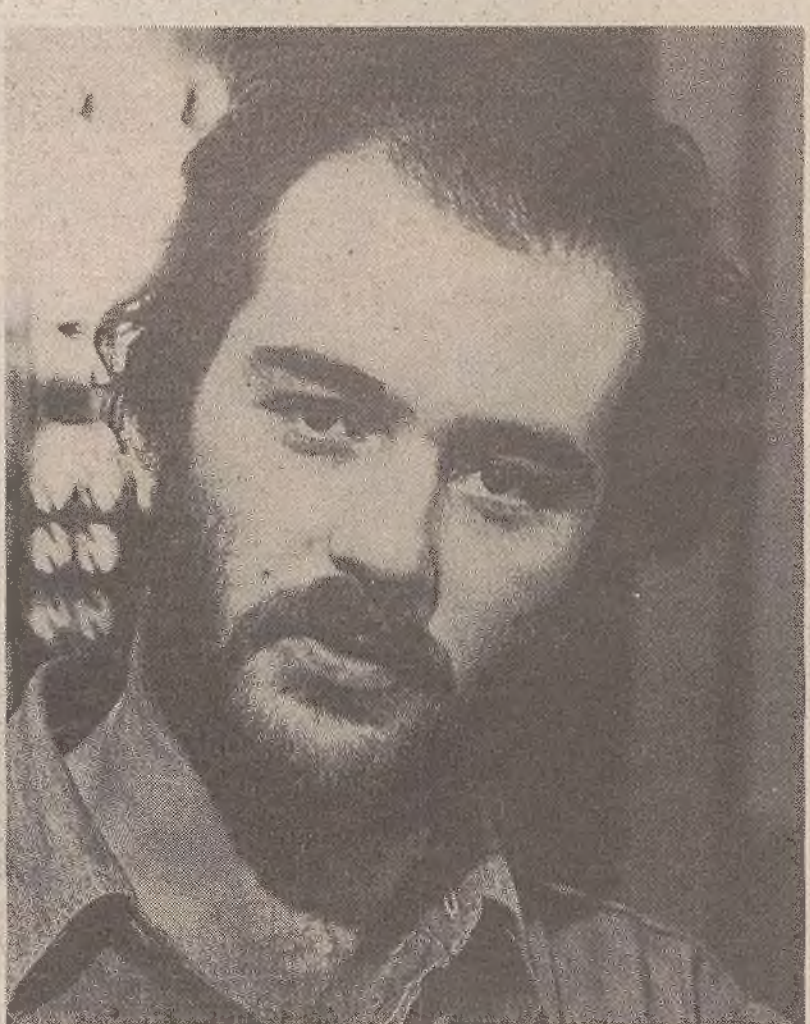
Canali 42-39-23 UHF

18.50: Space Robot, cartoni animati; 19.15: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 19.40: Heidi, il episodio; 20.05: Telefilm western; 20.30: Fatti e commenti, notiziario; 21.05: «Lucy e gli altri», telefilm brillante; 21.30: Film: «La cortina di bambù», film di fantascienza; 23.10

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

Programmi tv e radio

TV RETE 1



«Francesco De Gregori in concerto» oggi sulla Rete 1 alle ore 17

13.00 Maratona d'estate
13.30 Telegiornale
17.00 Francesco De Gregori in Concerto
17.55 La grande parata. Rassegna di cartoni animati
18.10 Per deserti e per foreste. Il puntata: «L'arrivo a Khartoum»
19.00 Estrazioni del lotto
19.05 Le ragioni della speranza. Riflessioni sul Vangelo
19.20 Heidi: «Alla scoperta degli insetti»
19.45 Almanacco del giorno dopo - Che tempo fa
20.00 Telegiornale
20.40 Ma ce l'avete un cuore? V puntata: «Bontà e cattiveria»
21.45 Doppia sentenza: «Chi incendiò il Reichstag?»
22.35 Iggy Pop in concerto
23.20 Telegiornale - Che tempo fa

TV RETE 2



Un'inquadratura di «Tierra prometida», quarto film della serie sudamericana, che va in onda stasera sulla Rete 2 alle ore 22.05

13.00 Tg 2 - Ore tredici
13.15 Jerry Lewis show. Cartoni animati
13.35 Piccole meraviglie della grande natura
16.00 Pomeriggio sportivo. Da Modena: Nuoto, campionati italiani assoluti. Da Lissone: Ciclismo, Coppa Agostoni
17.00 «La figlia del capitano», di Aleksandr Puskin, con Amedeo Nazzari. IV puntata
18.10 Qui cartoni animati
18.25 Tg 2 - Sportsera
18.45 Estrazioni del lotto
18.50 Joe Forrester: «La fine dell'estate», telefilm
19.45 Prestazioni del tempo
20.40 Tg 2 - Studio aperto
20.45 «Sfida al governo di Sua Maestà», IV episodio
22.05 «La terra prometida», film, regia di Miguel Littin
00.10 Tg 2 - Stanotte

TV RETE 3 (regionale)

— Questa sera parliamo di...
19.00 Tg 3
19.15 Gianni e Pinotto
19.20 Il pollice. Programmi visti e da vedere sulla Terza Rete Tv
20.05 Giustino. Serie di cartoni animati
20.05 Tuttiscena cinetica. Rubrica settimanale
— Questa sera parliamo di...
20.40 «Luisa Sanfelice». Originale televisivo. IV puntata
21.55 Ricordo di Cesare Pavese
22.15 Tg 3
22.30 Gianni e Pinotto

Tv Montecarlo

18.05 Captain Nice, telefilm
18.35 Paroliamo e contiamo
19.25 Disegni animati: 19.15: Po-
lizia femminile. Treppola per il
ladro; 19.45: Notiziario; 20: Il
bugguzzum, quiz; 20.30: Torte in
faccia; 21.30: Bollettino meteorolo-
gico; 21.35: Costa Azzurra, film
di Vittorio Sala con Alberto Sor-
di, Giovanna Ralli, Elsa Marti-
nelli; 23.15: Oroscopo di domani;
23.20: Notiziario; 23.35: 1000 dol-
lari sul nero, film di Albert Car-
dini con Anthony Steffen, Erika
Blanc.

Tv Svizzera

16.30: Da Bellinzona - Nuoto,
campionati svizzeri; 17.55: Da
Losanna - Campionati svizzeri di
atletica leggera; 20: Telegiorna-
le; 20.10: Estrazione del lotto
svizzero a numeri; 20.15: Il Van-
gelo domani; 20.30: Scacciapen-
sieri, disegni animati; 21.10: Il
regionale, rassegna di avveni-
menti della Svizzera italiana;
21.30: Telegiornale; 21.45: Squali
d'acciaio, lungometraggio di
John Farrow; 23.10: Telegiorna-
le; 23.20: Sabato sport - Cronaca
diffusa parziale di un incontro
di calcio di lega nazionale - No-
tizie; 01: Fine.

Tv Capodistria

18.25: Telesport - Calcio, cam-
pionato jugoslavo; 20.15: Punto
d'incontro - Due minuti; 20.30:
Cartoni animati - Zig zag; 20.45:
Tutto oggi - Telegiornale; 21: La
pelle che scotta, film drammati-
co con Michael Callan, Cliff Ro-
bertson, Susy Parker, regia di
David Swift - Zig zag; 22.30: Tele-
sport - Atletica leggera, Spalato,
campionato jugoslavo.

Tv Lubiana

16.40: Notizie Tv; 16.45: «La
bella addormentata», film; 18.10:
Il nostro paese; 18.25: Campio-
nato jugoslavo di calcio; Zelje-
nicar-Budunost; 20.15: L'uccel-
lo d'oro; 20.20: Disegni animati;
20.30: Telegiornale; 21: «Nicho-
las Nickleby» di C. Dickens, serie
Tv; 21.55: Muppet show con
Danny Kay; 22.20: «I solitari so-
no coraggiosi», film.

Tv Zagabria

16.10: Notizie Tv; 16.15: Calen-
dario Tv; 16.25: Festival del
bambino a Sebenico; 17.25:
Scherzo giovanile; 17.55: Il tor-
neo della satira; 18.25: Calcio:
Zeljencar-Budunost; 20.30:
Telegiornale; 21: Daisy Clover,
film americano; 23.15: Telegio-
nale; 23.30: A fine settimana.

TELEPICCOLO

Trasmissioni di avvio

17.30 «Il grande click» (Re-
plica).
18.00 Film: «Il doppio segno
di Zorro». Replica.
19.30 Film: «Due o tre cose
che so di lei». Regia di
Jean Luc Godard. Inter-
preti: Marina Vlady, An-
ny Dupery. Genere: In-
chiesta.
21.00 Film: «Totò story».
Regia di Mario Mattoli e
Camillo Mastrocinque.
Interpreti: Totò. Gene-
re: comico.
22.30 «Portami tante rose».
(8.a puntata). Conduce
Enza Sampa. Al piano il
maestro Aldo Bonocore.
Ospiti: Wilma e Roma-
no Battaglia, Pierange-
lo Bartoli.
23.30 Film: «Il fanciullo del
West». (Replica).
01.00 Fine delle trasmissioni.

Radiouno

Giornali radio: 7, 8, 10, 11, 12,
13, 15, 19, 21, 23, 6: Segnale or-
ario; 6.30: Il pazzarello; 7.15: Ra-
diofolleoromano; 8.30: Brasilia-
na; 9: Week-end; 10.03: O. Vano-
ni presenta «Incontri musicali
del pio tipo»; 11.30: Check-up
per un vip; 12.03: Spazio ridere,
di G. Leoni; 13.20: Chi, come,
dove, quando; 13: Estrazioni del
lotto; 12.30: Dal rock al rock; 14:
A.A.A. Cercasi: nel labirinto de-
gli annunci economici; 14.30: Ci
siamo anche noi; 15.03: Verticali di
sei; 15.30: Da costa a costa; 16:
A dispetto; 16.30: Per forza
sabato; 21.30: Quattro volte ven-
ti; nasceva il secolo...; 22: Piccola
cronaca; 22.15: Stagione publi-
ca di concerti jazz; 23.05: In di-
retta da Radiouno; 23.30: Telefonia
di P. Cimatti; 23.28: Chiusura.

Radiodue

Giornali radio: 6.05, 6.30, 7.30,
8.30, 9.30, 11, 11.30, 12.30, 13.30,
15.30, 17.30, 18.30, 19.30, 22.00, 6:
6.05, 6.30, 7.05, 7.30, 8.45: Ope-
razione contrabbando; 7: Bolletti-
no del mare; 9.05: Ben Hur, di
Lew Wallace (6); 9.32, 10.12: Tre,
tre, tre con Silvio Gligli; 10: Gr 2
estate; 11: Long playing hit;
12.10, 14: Trasmissioni regionali;
12.45: Alto gradimento; 13.44:
Sound track: musica e cinema;
15, 15.35, 16.32, 16.17, 18.32, 19:
Tempo d'estate con Carlotta Ba-
rilli; 15.06: Quella sera a teatro;
15.30: Bollettino del mare; 15.45:
I racconti della filibusta (11);
16.39: Hit parade; 17.25: Estrat-
zioni del lotto; 17.32: La musica
che piace a te e non a me; 18.08:
Il ballo del mattone; 18.35: Mini-
mo 18; 19.50, 22.15, 22.40: D.J.
special; 21: Le serate d'estate; Con-
certo sinfonico, dirige Lovro von
Matacic; 22.35: Bollettino del
mare; 23.29: Chiusura.

Radiotre

Giornali radio: 7.25, 9.45, 11.45,
13.45, 15.15, 18.45, 20.30: Quo-
tidiana Radiotre; 6: Preludio; 6.55,
10.45: Il concerto del mattino;
7.28: Prima pagina; 8.30: Folk
concerto; 9.45, 11.45: Tempo e
strade, collegamento con l'Ac-
ci; 10: Il mondo dell'economia; 12:
Musica operistica; 13: Speciale...
Un certo discorso, storie di rock,
jazz e blues; 15.15: Rassegne cul-
turali: piccole educative non
crescono; 17, 18.15: Spazio; 20:
Pranzo alle otto; 21: Dopo la
musica elettronica: progetto
Unesco; 21.45: Gli occhi verdi di
Gustavo; 22: A. Berquer; 22: La ca-
meristica; 23: Il jazz con M. Luz-
zi; 24: Chiusura.

Radio Trieste

7.30: Giornale radio del Friuli-
Venezia Giulia; 11.30: Alla ricer-
ca del mio tempo perduto; 12.35:
Giornale radio del Friuli-
Venezia Giulia; 14.45: Giornale
radio del Friuli-Venezia Giulia;
18.15: Incontri dello spirito;
18.35: Giornale radio del Friuli-
Venezia Giulia.

Programma per gli italiani in

Istria:
15.30: L'ora della Venezia Giu-
lia - Almanacco, notizie dall'Ita-
lia e dall'estero, cronache locali,
notizie sportive; 15.45: Super-
market - A gentile richiesta.

Programma in lingua slovena:

7: Segnale orario - Gr 7.20: Il
nostro buongiorno; 8: Gr 8.10:
Almanacco del mattino - Viaggio
in America, a cura di Dušan
Jelencic; 9: L'angolino dei ragaz-
zi; 9.20: Immagini dalle opere e
momenti musicali; 10: Gr e
rassegna della stampa; 10.10:
Concerto alla radio - Dalla sta-
gione dei concerti 1979-80 della
Ghiubena matia di Trieste, del-
la Slovenska prosvetna zveza e
della Zveza slovenske katoliške
prosvete di Gorizia; 11: Musica
leggera jugoslava; 11.40: Echi
folcloristici; 12: «Bon naredu
stzisce, čer so včas' bile», tra-
missione per la Valcanale;
12.30: Melodie da tutto il mondo;
13: Segnale orario - Gr 13.30:
Musica a richiesta.

Radio Capodistria

7: Apertura - Buongiorno in
musica - L'oroscopo; 7.30: Gio-
rnale radio; 8.30: Notiziario; 8.32:
Lettere a Luciano; 9: E con noi...;
9.15: Cantà Lary nãnos; 9.30:
Notiziario; 9.32: La canzone del
giorno; 9.40: Mosai; 10: L'oro-
scopo; 10.03: Hi-fi magazine;
10.15: Festivalbar; 10.30: Notizi-
ario; 10.32: Kim, il mondo giove-
ne; 11: In primis pagina; 11.05:
Musica per voi; 11.30: Notiziario;
11.50: Brindiamo con...; 12.30:
Giornale radio; 13: Pomeriggio
sereno; 13.30: Notiziario; 13.33:
Incontro con i nostri ospiti;
13.45: Edizioni Parna Ricordi; 14:
LP della settimana; 14.30: No-
tiziario; 14.33: Allegro musicale;
14.45: E con noi...; 15: Io ascolto,
tu ascolti; 15.30: Giornale radio;
15.45: L'orchestra Borghesi; 16:
Voci e suoni; 16.30: Notiziario;
16.32: Crash; 16.55: Lettera da...;
17: Polvere di stelle; 17.30: No-
tiziario; 17.32: Week-end musicale;
18.30: Notiziario; 19.30: Giornale
radio; 19.45: Arrisiretci domani;
20: Chiusura.

ANALISI DI UN FENOMENO SOCIALE

Perché gli italiani vanno meno al cinema?

ROMA — Perché gli italiani vanno meno al cinema? Quali sono le cause della recessione che — secondo le statistiche — rese note nei giorni scorsi — hanno fatto registrare un ulteriore calo delle frequenze (sei milioni di spettatori in meno)? A questo argomento di grande attualità risponde l'ultimo numero di «Lo Spettatore», la rassegna economica e sociale della Società italiana autori ed editori, con un articolo di Franco Venturini in cui si cercano di identificare, attraverso una vasta indagine, le cause principali della flessione.

Secondo l'autore, le cause sono principalmente due: la prima è lo sviluppo economico del Paese, che ha provocato un sensibile «mutamento sociale» e modificato di riflesso i livelli retributivi e le abitudini del tempo libero di vaste aliquote della popolazione. La seconda è la politica dell'industria cinematografica, che — a giudizio dell'autore — segue troppo passivamente certi schemi del mercato internazionale, insistendo nella produzione e distribuzione di film non sempre congeniali al gusto particolare del pubblico locale e privilegiando il ristretto circuito delle prime visioni urbane. Nel corso dell'articolo sono stati esaminati anche gli effetti dell'aumento del prezzo del biglietto e della concorrenza televisiva, con l'intento però di ridimensionare la portata effettiva, in contrasto con la tesi che identifica la crisi nella diffusione del film via etere.

Una causa che viene esaminata dall'indagine è anche il declino della produzione, sia sotto il profilo quantitativo, sia sotto quello qualitativo. Ma sarebbe specialmente a livello della distribuzione e dell'esercizio che si manifesta la tendenza a formule inadeguate. L'articolista ritiene che

gli incassi sarebbero diversi se si dedicasse maggiore attenzione al cosiddetto mercato di profondità, cioè alle seconde e terze visioni, specialmente nelle aree suburbane, in cui risiedono vaste aliquote di quei ceti emergenti e marginali che avrebbero un cospicuo potenziale di frequenza. Ora, in Italia, i cinema abbastanza prestigiosi e confortevoli, e che proiettano film recenti, si trovano quasi soltanto nel centro delle città medio-grandi.

Per quanto riguarda la Tv — prosegue «Lo Spettatore» — essa non va vista «necessariamente o esclusivamente come concorrente del cinema, ma anche come fonte di stimoli culturali, di curiosità e d'informazione, di esigenze e di fruizione estetica, che lavorano a lungo termine anche in favore del cinema».

Secondo la rivista, particolarmente pregiudizievole appare la crisi perdurante dei ceti medi, che coinvolge gradualmente anche i ceti emergenti, a mano a mano che si borghesizzano. «E chiaro — è scritto nell'articolo — che non si può attendere un loro processo di riqualificazione in un sistema economico corporativo assistenziale, impiegatizio come il nostro.

Quindi è impensabile una ripresa delle frequenze che si sta già verificando in Usa, Gran Bretagna, Francia, Germania occidentale, strettamente legate al quadro socioeconomico e alle trasformazioni dell'industria cinematografica».

Le prospettive, dunque, sono pessimistiche. Stando così le cose — conclude «Lo Spettatore» — la contrazione del pubblico cinematografico è destinata a continuare in avvenire, com'è del resto avvenuto in tutti i paesi più sviluppati. Tenendo conto del decorso finora accertato del fenomeno, in tutti i suoi aspetti e di analoghe esperienze straniere, nonché dei possibili effetti concorrenziali di altri incipienti mezzi di spettacolo, come per esempio il video-disco, si può ipotizzare, infatti, che il numero degli spettatori sia ancora destinato a scendere nei prossimi anni.

Video

Rete 1

«Ma ce l'avete un cuore?» (ore 21.45 colore). Quarto appuntamento del sabato sera con Gianfranco D'Angelo, Paola Tedesco, Maurizio Micheli, Alessandra Panelli e il resto della troupe diretta da Salvatore Baldazzi. Si parlerà della bontà e della cattiveria. D'Angelo e Micheli reciteranno un paio di «gags» («Il suicida e il cieco»), poi subentrerà la Tedesco e ancora D'Angelo farà ascoltare ai telespettatori un monologo sui poveri.

«Doppia sentenza» (ore 21.45 colore). «Chi incendiò il Reichstag?», regista Lawrence Clark. L'incendio del Reichstag (1933) fu considerato dai nazisti un «segnale» per prendere il potere. Tra molti presunti autori, tuttavia, soltanto un giovane olandese fu condannato a morte. Uno degli interpreti principali, recandosi sul luogo della vicenda, fornisce informazioni che inficiano la vecchia sentenza.

Rete 2

«Sfida al governo di Sua Maestà» (ore 20.40 colore). Quarto episodio di questa serie, di cui sono autori M. Mackenzie, V. Lambert e G. Brown. Titolo: «Christabel Pankhurst». Christabel, figlia di Richard Pankhurst, il candidato laburista che aveva lottato per il voto alle donne, comincia ad affermarsi in prima persona. Il 18 novembre 1910 un gruppo di suffragette si reca alla Camera, ma la maggior parte di esse viene arrestata. Comincia uno sciopero della fame. E quando il primo ministro Asquith insiste nell'ostacolare il movimento favorevole al voto alle donne, Christabel dichiara guerra al governo.

«La terra prometida» (ore 22.05 colore). Quarto film della serie sudamericana «La rivolta e il grido». Lo dirige nel 1973 Miguel Littin. Ne sono interpreti, tra gli altri, N. Villagra, M. Gaete, R. Benavente. Inizio degli anni Trenta: depressione economica. Speranza tra i contadini, sostenuta dal governo democratico di Marmaduke Grove. Ma il potere torna a destra, favorendo i proprietari terrieri. Una piccola comunità contadina viene sterminata dall'esercito chiamato a ristabilire l'ordine. Il film è stato girato mentre il Cile di Allende era in funzione. Limiti tra speranza e repressione.

Rete 3

«Luisa Sanfelice» (ore 20.40). Replica dello sceneggiato registrato nel 1966, regista Leonardo Cortese, protagonisti Lydia Alfonsi e Giulio Bosetti. Quarta puntata.

RICORDO DELL'UOMO DI TEATRO SCOMPARSO NEI GIORNI SCORSI A RICCIONE

Ma Fabbri non fu soltanto commediografo cattolico...

Non mancano nella sua opera (oltre a «Processo a Gesù») trame evasive, frivole o ardite

Negli ultimi decenni il commediografo italiano più rappresentato, in patria e all'estero, è stato Diego Fabbri, definito «romagnolo tranquillo» per la sua pacatezza in ogni occasione, capace di esprimere sempre con chiarezza e profondità di eloquio ogni suo pensiero che sfociava immancabilmente in argomentazioni teatrali. Nacque a Forlì nel 1911. Suo padre era commesso di negozio e sua madre era una sarta che da giovane aveva ricevuto un'educazione letteraria ed aveva recitato in filodrammatiche. Pertanto, nonostante la laurea in legge, avendo succhiato dal seno materno il germe del teatro, ecco Diego direttore nell'arte di Talia. Sin da giovinetto anche lui recita in filodrammatiche. A 25 anni fonda, e dirige il periodico mensile «La Collezione Drammatica», tutto dedicato alle produzioni e ai problemi del teatro.

Essendo Pirandello morto il 10 dicembre 1936, Fabbri lo celebra nel numero di gennaio 1937 con un appassionato articolo che reca la data «Forlì, 10 dicembre 1936», e cioè il giorno della scomparsa del grande argentino. Emozionato da quel trapasso, vi estremo tutto il suo credo di cattolico, quasi a suffragio dell'anima dello scettico Luigi Pirandello che, dopo il tormento dei suoi teoremi e fantasmi artistici, ritenuta ora «solo a colloquio con la realtà grande del Cristo, del Cristo misericordioso, del Cristo risuscitato, solo con Dio nell'eternità...». E concludeva: «Chi pregherà per Pirandello? Chi pregherà per i grandi che pochi sanno vedere e amare come uomini?». Egli, oggi, è nel mondo di Dio. E noi dobbiamo pregare Dio che gli abbia misericordia».

Tale e tanta religiosità, Diego Fabbri l'ha poi esternata e approfondita in diversi suoi lavori, tra cui «Processo a Gesù», ritenuto il suo capolavoro, e «Veglia d'armi», «Inquisizione», eccetera. Se la religiosità, ad esempio, di Pirandello è introspettiva,

quella di Fabbri è palese quanto mai. Si adagia e lega, infatti, alla verità del Vangelo, raggiungendo effetti spettacolari di indubbia bellezza. Però Gesù disse: «Chi è senza peccato, scagli la prima pietra...». E Fabbri, come uomo con le sue debolezze, e come commediografo, con le sue elucubrazioni sceniche, non si sottrasse a tale precisazione. Produisse, tra le altre commedie di vario genere, anche lavori «osé», come «Il seduttore», in cui un uomo ridda fra tre donne, e «La bugiarda», dove una donna relazione con due uomini: il fidanzato e l'amante. Quest'ultima è, nientemeno, una personalità laica del Vaticano che, in una scena, si presenta anche lui recita in filodrammatiche. A 25 anni fonda, e dirige il periodico mensile «La Collezione Drammatica», tutto dedicato alle produzioni e ai problemi del teatro.

Essendo Pirandello morto il 10 dicembre 1936, Fabbri lo celebra nel numero di gennaio 1937 con un appassionato articolo che reca la data «Forlì, 10 dicembre 1936», e cioè il giorno della scomparsa del grande argentino. Emozionato da quel trapasso, vi estremo tutto il suo credo di cattolico, quasi a suffragio dell'anima dello scettico Luigi Pirandello che, dopo il tormento dei suoi teoremi e fantasmi artistici, ritenuta ora «solo a colloquio con la realtà grande del Cristo, del Cristo misericordioso, del Cristo risuscitato, solo con Dio nell'eternità...». E concludeva: «Chi pregherà per Pirandello? Chi pregherà per i grandi che pochi sanno vedere e amare come uomini?». Egli, oggi, è nel mondo di Dio. E noi dobbiamo pregare Dio che gli abbia misericordia».

Tale e tanta religiosità, Diego Fabbri l'ha poi esternata e approfondita in diversi suoi lavori, tra cui «Processo a Gesù», ritenuto il suo capolavoro, e «Veglia d'armi», «Inquisizione», eccetera. Se la religiosità, ad esempio, di Pirandello è introspettiva,

bri ha disinnvolatamente tirato in ballo il Vaticano, è stato «Lo scottolito», che, rivisitato e col titolo mutato in «Un ladro in Vaticano», nel 1973 è stato rappresentato da Gino Cervi, con tiepido successo specialmente per il finale gratuito, appiccicaticcio, di un miracolo provocato dall'azione del ladro alla ricerca di verità spirituali nella cassaforte del Vaticano dove, deluso, invece trova molto denaro e titoli... Un censore di tale lavoro, Carlo Giovetti, ha scritto: «L'abilissimo Diego Fabbri, come l'ex Virna Lisi dei caroselli, «con quella bocca può dire ciò che vuole», perché l'etichetta di scrittore cattolico gli consente più di una libertà».

Tale compiacimento per le trame evasive, frivole o ardite, naturalmente, è nuocuto, oltre che alla fama di autore cattolico, che Fabbri però ripudiava, alla sua serietà di autore di testi permeati di religiosità, tanto che, tra gli altri, un critico teatrale, Domenico Danusso, scrisse di lui: «Voler trovare la morale nell'immoralità sol per giustificare la qualifica di scrittore cattolico attribuita al Fabbri dopo lavori come «Inquisizione», che precede «Il seduttore», o come «Processo a Gesù» e «Veglia d'armi», che lo seguono (opere che non sentiamo di definire ortodosse), non ci sembra una buona politica di coerenza». Il sacro e il profano il Fabbri ha ancora mischiato nell'altro suo lavoro, «Delirio», in cui un uomo sposato invoca la guarigione della propria amante ammalata nientemeno che alla Madonna delle Lacrime di Siracusa, la cui prodigiosa manifestazione lo ispirò a scrivere tale opera.

Molto intensa e varia è stata la sua produzione di commediografo, di sceneggiatore per film, per la radio e per la televisione, e di riduzioni teatrali di romanzi famosi, tra cui «I Vicere» di Federico De Roberto e «Mastro Don Gesualdo» di Giovanni Verga.

A proposito di quest'ultima

riduzione, in un'intervista, egli ebbe a dire: «In un primo momento mi avevano proposto di trasferire sulle scene «I Malavoglia», ma mi sono rifiutato. Nel romanzo, infatti, il mare è un elemento così conaturato, protagonista, che non poteva essere reso sul palcoscenico. Potevo sì immaginare i poteri, la roba, ma non il mare, quell'ansia che esso suscita nelle famiglie dei pescatori, il suo senso di oppressione e nel contempo di vita».

Chiedo scusa al lettore se, a questo punto, mi permetto parlare un poco di me. Stimolato da tale rinunzia, ho eseguito una riduzione teatrale de «I Malavoglia». Quando la ultimai, con atteggiamento subordinato ho informato l'autore del «Processo a Gesù», chiedendogli di volere visionare il mio lavoro per un suo ambito giudizio. Mi rispose con una lettera autografa, intestata non con il proprio nome, ma con la semplice indicazione del suo indirizzo. Ecco il testo: «15, Via Santa Frisca - 00153 Roma - Roma, 20 gen. 75. Gent.mo Dr. Gulino, mi scusi per la mancata risposta della Sua lettera del Novembre che mi giunse con grave ritardo. Quando realizzai per lo Stabile di Catania il «Mastro Don Gesualdo» mi era stato chiesto di ridurre «I Malavoglia», proposta che dopo un attento esame rifiutai poiché ritengo impossibile rendere la poesia corale e direi marina che pervade tutto il romanzo. Non ho mutato parere. Sono comunque lieto se Lei ha trovato una chiave per rendere efficace la poesia del «Malavoglia» anche a teatro. Con i migliori saluti ed auguri. Suo Diego Fabbri».

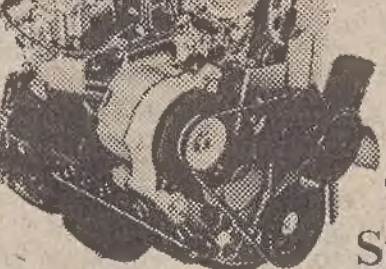
Tutto qui, perché il lavoro non me lo richiese... Diego Fabbri è morto a 69 anni a Riccione, dove era in vacanza, il 14 agosto 1980, colpito da edema polmonare. Non si può disconoscere che con lui sia scomparso uno dei più notevoli commediografi italiani moderni.

Pietro Gulino

Nuova Ascona 1300 S. L'alta tecnologia consuma meno.

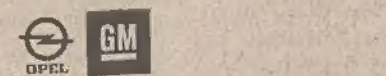
Prestazioni più economia: Ascona 1300 S. Con un motore tutto nuovo. La testata in lega leggera con disegno a flusso incrociato. L'albero a camme in testa. Le punterie delle valvole che si regolano automaticamente a comando idraulico. Questa è alta tecnologia.

Una tecnologia che consente prestazioni eccezionali: 160 km/h da 0 a 100 km/h in 17,3". Una tecnologia che consente notevoli risparmi di benzina: un consumo di soli 8,7 litri per 100 chilometri (CUNA).



Nuovo comfort: ogni Opel offre comfort. E non c'è 1300 più comoda dell'Ascona. Un nuovo, razionale disegno degli interni dà tanto spazio funzionale in più. Le rifiniture rispecchiano l'alto livello qualitativo delle Opel: accuratè, studiate in ogni minimo dettaglio.

Straordinaria maneggevolezza: la nuova Ascona, un'auto veloce, brillante, di grande comfort. Ma anche un'auto maneggevole, grazie al suo assetto sportivo, alle sue contenute dimensioni esterne, alla sua agilità, alla sua tenuta di strada ormai proverbiale. Nuova Ascona 1300 S. Provatela.



Opel Ascona. Sai da dove viene.

GARANZIA TOTALE 12 MESI CHILOMETRAGGIO ILLIMITATO FINANZIAMENTO DIRETTO CON O SENZA CAMBIALI ANCHE IN LEASING ASSISTENZA OPEL-EUROSERVICE IN TUTTA ITALIA

GIORNALE DEL TEMPO LIBERO

INCONTRO AGRESTE PER INIZIATIVA DELL'AZIENDA DI SOGGIORNO

«Assaggio» a Cortina di burro e formaggio

CORTINA — In seguito ad un cortese invito, espresso dal presidente dell'Azienda di soggiorno di Cortina, rag. Roberto Ghedina, per: «Un assaggio di burro e formaggio di malga», a Ra Stua, una trentina di giornalisti, scrittori, editori, più i corrispondenti locali ed altri invitati hanno goduto di una mattinata splendida: senza una nube nel cielo azzurro e terso davanti a uno scenario da fiaba dominato dalle argentee roccie dolomitiche e da bosaglie verdi di abeti e larici centenari: orgoglio di Ampezzo e paradiso per la flora e la fauna, non solo selvatica ma anche umana.

La conferenza stampa di Ghedina ha informato gli ospiti — definiti con ragione amici di Cortina — sulla situazione turistica locale estiva ed invernale, sulle manifestazioni sportive prossime e su quelle a venire estive o in atto, ponendo l'accento su quelle culturali-letterarie delle quali erano appunto presenti i più autorevoli protagonisti; è poi passato a parlare delle comunicazioni, dalla viabilità alla salvaguardia del territorio (il cui più bel esempio era davanti agli occhi di tutti) alle prossime manifestazioni folcloristiche popolari e musicali.

Insieme all'esauriente esposizione di attività programmate e da programmare per incrementare e migliorare il turismo.

Ma, e appunto arriviamo al ma. Alla fine è intervenuto il dott. Alberto Bertuzzi (era stato chiesto

a tutti di intervenire) con qualche consiglio e con la promessa di assumersi la difesa degli interessi locali. Il suo discorso non era stato seguito che dal suo vicino di tavola e cioè, oltre alle autorità locali, sindaco, presidente e direttore dell'Azienda di soggiorno, nonché da Giorgio Mario Bergamo e dai vicini di tavola di Bertuzzi e cioè dal giornalista politico del «Messaggero» Colomba, da Milena Milani e dal critico d'arte Antonio Donat Cattin.

Gli altri, stavano ormai gustando il gustoso pranzo agreste e si scambiavano opinioni e confidenze. Ad un tratto, l'attenzione di tutti venne richiamata da una mossa di Antonio Donat Cattin, che, balzato da tavola, si è avvicinato con aria minacciosa al «cittadino scomodo» Alberto Bertuzzi. La curiosità aveva ormai invaso gli animi anche dei più distanti. Cos'era successo lo vennero a sapere pochi minuti dopo dallo stesso dott. Bertuzzi con una certa perplessità. La domanda intima che tutti si sono posti è stata poi questa: «È lecito disturbare una riunione amichevole e gentile con delle offese ad uno dei convitati?»

Risposta, intima anche questa: naturalmente no.

Cosa era accaduto? Il dott. Alberto Bertuzzi, difensore civico cittadino scomodo, accortosi ad un tratto che poco distante da lui sedeva il dott. Antonio Donat Cattin, ha protestato vivacemente dicendo che lui non voleva tenerli

allo stesso tavolo di uno che portava il nome (fratello, nipote, parente vicino o lontano che fosse) di Carlo Donat Cattin.

A questo affronto, il dott. Antonio Donat Cattin ha reagito con violenza, alzandosi da tavola, pronto a schiaffeggiare l'offensore di chi non era presente, ma ha chiamato Bertuzzi mascalzone.

La questione è stata sedata immediatamente grazie all'intervento del sindaco Cesare Lacedelli, il quale ha invitato Bertuzzi a rispettare gli ospiti dicendo, tra l'altro, che i parenti si ereditano mentre gli amici si trovano.

Fortunatamente, il direttore dell'Azienda di soggiorno dott. Rossaro, diplomaticamente, mentre era in atto la disputa, aveva preso a suonare la fisarmonica in modo che coloro che non erano della compagnia non si accorgessero di niente.

Giovanna Orzes Costa

Il quiz per un libro al giorno

Per tutti i lettori che giornalmente invieranno la risposta al quiz, verrà sorteggiato quotidianamente un libro messo a disposizione come omaggio dalla Libreria «Stale Svevo» di corso Italia 9.

Quale valente direttore d'orchestra sposò la cantante Eva Tetrazzini?

Soluzione

Cognome

Nome

Città

Via

Sabato scorso, 16 agosto «Il Piccolo» non è uscito.

SONDAGGIO PER SPEAKER E ANNUNCIATRICI

Vi parleranno da Telepiccolo

Proseguiamo la pubblicazione delle fotografie dei giovani che si sono candidati per diventare annunciatrici o speaker di Telepiccolo. I requisiti richiesti saranno verificati in una serie di colloqui che avranno luogo nei nostri studi televisivi da parte di esperti del settore. Frattanto proponiamo ai nostri lettori di compilare la scheda allegata al fine di convalidare da un sondaggio le scelte che saranno operate, suggerendo così le annunciatrici e gli speaker che preferiscono.

TELEPICCOLO

Vi suggerisco come ANNUNCIATRICE

Come SPEAKER

Firma



Cinzia



Cristina



Gianfranco



Maura



Maurizio

INTERFORM

VIA ROSSETTI 23

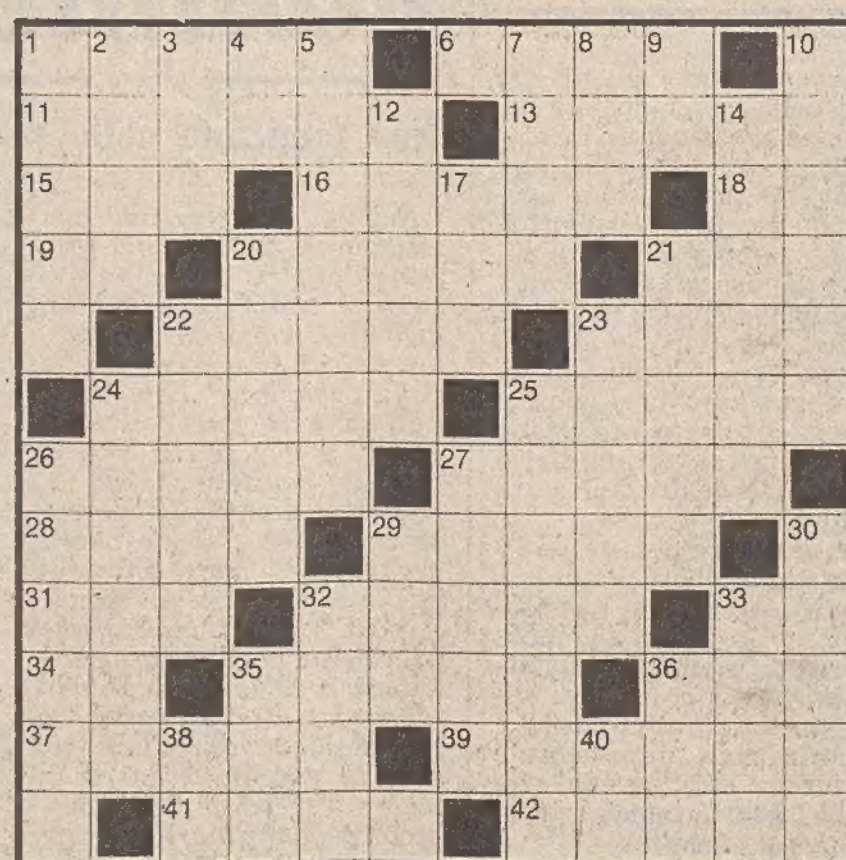
CENTRO

effe

alcune

GIOCHI-GIOCHI

CRUCIVERBA



ORIZZONTALI: 1 Vale a dire vale a dire - 6 È opposta alla poppa - 11 Pianta con il fusto carnoso - 13 La cura l'apicoltore - 15 Promemoria relativo - 16 Arolo attore - 18 Simbolo del declino - 19 Simbolo dell'etolito - 20 Al superlativo è ottimo - 21 Tutto questo in tre lettere - 22 Tratto dell'intestino tra lo stomaco e il colon - 23 Periodo di prosperità economica - 24 Quartiere di New York - 25 Il titolo di Cavour - 26 Il pianeta tra Saturno e Nettuno - 27 Immissario del lago di Garda - 28 Diventerà una pianta - 29 Fiore detto anche giorgina - 31 Articolo femminile - 32 Il titolo di Allé Sellassie - 33 Simbolo chimico del berillio - 34 Iniziali dei Tassoni - 35 Saluto tra Omar e Ali - 36 Tribunale Amministrativo Regionale - 37 Spuntato non serve - 39 Si fronteggiano al fronte - 40 Uomo valorosissimo - 42 Astucci per reliquie.

VERTICALI: 1 Si chiudono per dormire - 2 Tragedia di Vittorio Alfieri - 3 Si calzano per lo slalom - 4 Prime lettere in italiano - 5 Una stagione - 7 Quasi unico - 8 Cantone della

Svizzera - 9 Sigla di Ancona - 10 Danzò per Erode - 12 Tribù di pellirosse - 14 Stupido che ricorda un romanzo di Dostoevski - 17 Est Nord-Est - 20 Uno che alza spesso il gomito - 21 In quella «d'Oro» sorge Palermo - 22 L'intreccio del romanzo - 23 Il nome di Pasternak - 24 Fiume del Veneto - 25 Pipa di pellerossa - 26 Solito, consueto - 27 François, la scrittrice di «Bonjour tristesse» - 29 Preposizione articolata - 30 Giorni di vacanze pagate - 32 È sulle bocche di tutti - 33 Compositore di celebri fughe - 35 Spetta al baronetto - 36 Vizio nervoso - 38 La fine di Santippe - 40 Sigla di Messina.

Soluzione del cruciverba pubblicato ieri

ORIZZONTALI: 1 carnet; 6 cauti; 11 odio; 12 Oberdan; 14 neo; 15 pronti; 16 TN; 17 punte; 18 GE; 19 Sonia; 20 star; 22 aperto; 24 piani; 25 Banti; 26 grande; 27 buoi; 28 Giona; 29 Ali; 30 noioso; 32 ci; 33 saggia; 34 pro; 35 Steiger; 37 Gian; 38 ormai; 39 erpice.

VERTICALI: 1 contrabbasso; 2 Aden; 3 Rio; 4 no; 5 tornio; 6 cent; 7 artesiano; 8 UDI; 9 TA; 10 interiezione; 13 bola; 15 punti; 17 portinaia; 18 Gand; 19 seno; 21 tana; 23 Paul; 24 prosa; 26 gioire; 28 Gige; 31 oggi; 32 crac; 33 Sem; 34 più; 36 tr; 37 GP.

REBUS (Frase: 2, 5, 10)



Soluzione del rebus pubblicato ieri
lama LA; T anello; S pedale = la maiata nell'ospedale

VOG 2

SCONTI FINO AL 50%

LE GRANDI OCCASIONI DELL'ESTATE

VIA DELLE TORRI 2

(Comunicazione al Comune di L.N. 80 del 19.3.80 al 10.7.80 del 16.7.80)

NEL MONDO DEGLI SCACCHI

Emozioni e impegni del calendario estivo

Si è svolto domenica 17 agosto il Torneo lampo «Città di Muggia», in uno scenario d'eccezione costituito dalla piazza Marco, la cui purezza architettonica esalta l'eleganza di uno stile, quello veneto, che pur familiare, ci conforta sempre con una sensazione rassicurante di continuità culturale con un passato le cui suggestioni sopravvivono ancora.

All'aperto — prezioso il fondale del Duomo — i partecipanti alla manifestazione, organizzata dalla Lega Friuli - Venezia Giulia, con la collaborazione del Dopolavoro P.T. di Trieste e sotto il patrocinio dell'Azienda autonoma di soggiorno e turismo e del Comune di Muggia, si sono misurati sulla distanza di otto turni di gioco con il sistema italo-svizzero, per la direzione del sig. Boschi, del sig. Ferrante, della signora Granatelli e del

sig. Machor Valerio. Il successo del torneo trova riscontro nell'altissimo numero delle adesioni, una sessantina circa i giocatori che si disputano il primato e le piazze d'onore e nell'elevato quoziente del valore medio dei partecipanti: numerosissimi i maestri italiani e stranieri, i candidati e i nazionali.

L'ha spuntata su tutti il giovane Mocchi, di cui altre volte ci siamo occupati per i suoi meriti scacchistici nella rubrica: si è imposto, imbattuto con punti 7 su 8; ex aequo, ma secondo dopo lo spareggio tecnico, Cerchiari di Monfalcone. Terzo con punti 6 1/2 il maestro Ceschia (recente campione italiano della categoria) di Udine e, a ridosso dei primi, con 6 punti, un gruppo formato dal m.o. Filipovic, da Garano e dal m.o. Rupent, tutti di Trieste.

Coppe e medaglie sono state assegnate anche a

quei giocatori che si sono distinti fra quelli delle categorie inferiori e degli interclassificati.

Ottimo l'organizzazione e la direzione tecnica, un rilievo se mai riguarderebbe l'opportunità per il futuro di rilocare il numero dei turni di gioco: otto sembrano davvero troppo pochi per un così affollato campo di partecipanti; c'è il rischio che il risultato non sia del tutto attendibile e che con un po' di fortuna negli accoppiamenti, s'imponga un giocatore, favorito più dalla sorte che dalle sue effettive capacità.

Il 29, 30 e 31 agosto presso l'Azienda autonoma di soggiorno di Lignano avrà luogo un'importante manifestazione di scacchi. La manifestazione, organizzata dalla Lega Scacchistica Friuli - Venezia Giulia, comprenderà un torneo giovanile al quale potranno partecipare giovani che non abbiano superato i 16 anni di età; una simulazione su trenta scacchiere tenuta dal m.o. Franco Rupent; un incontro internazionale a squadre cui la Lega Friuli - Venezia Giulia parteciperà con una sua rappresentativa, ed infine la Coppa Sabaudio, torneo semilampo internazionale individuale, giunto ormai alla settima edizione, il cui prestigio è costituito anche dal cospicuo monte premi, che non mancherà di richiamare ancora una volta, nella rinomata località balneare, moltissimi giocatori provenienti dall'Italia e dall'estero.

Ancora la Lega Friulana in collaborazione con l'Azienda autonoma di soggiorno e turismo Aurisina, organizzerà dal 6 al 21 settembre a Sistiana il III torneo internazionale di scacchi della Riviera Triestina.

Il torneo offre l'opportunità a tutti gli scacchisti classificati e interclassificati di partecipare, nella sezione di competenza, con la possibilità di conseguire la promozione alla categoria superiore.

E' importante rilevare che questa, nell'arco dell'anno, è la sola manifestazione che consenta a nostri giocatori di tentare la carta della promozione in una sede regionale.

Il torneo inoltre per favorire anche coloro che impegnati in attività lavorative, non potrebbero partecipare, sarà disputato soltanto al sabato pomeriggio e alla domenica.

Sacrificando così un paio di week end, tutti avranno, almeno teoricamente, l'opportunità di aderirvi.

Una comunicazione pervenuta proprio in questi giorni dalla Fsi, circa alcune modifiche al regolamento tecnico federale, in vigore dal 1.º settembre, costringerà gli organizzatori a rivedere un po' il bando del torneo, nella sua normativa.

La novità di maggior

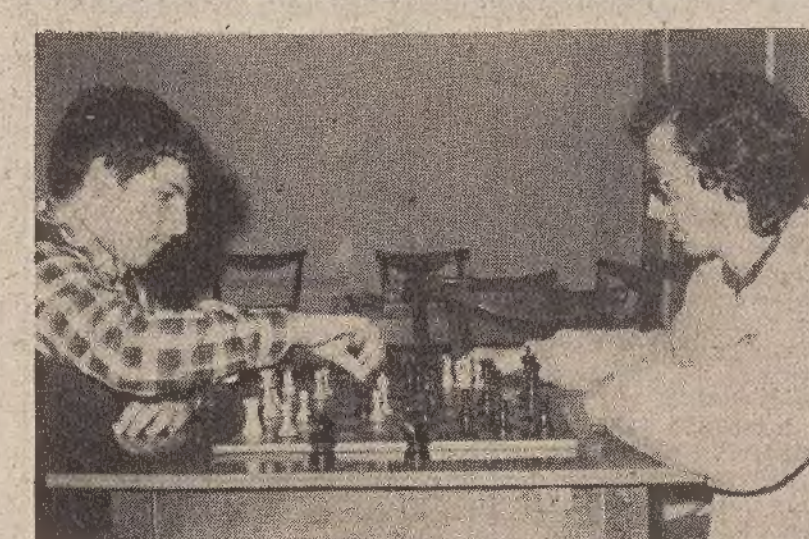
interesse è costituita comunque dalla riunificazione delle serie A e B che comprenderanno rispettivamente maestri e candidati e l'esclusione per tutte le altre serie delle fasce e del conseguente punteggio ELO, riservato ormai alla sola serie A, quella appunto dei maestri e candidati.

Per la promozione dalle serie inferiori si tornerà all'antico; per conseguirla i giocatori dovranno impegnarsi a realizzare un punteggio in percentuale già stabilito e non si terrà più conto pertanto della forza media degli avversari incontrati.

Le percentuali da conseguire variano da serie a serie, sorprende un po' perché appare poco realistica, quella prevista per la promozione a candidato maestro: il 74% è una percentuale da capogiro: può capitare benissimo infatti che un torneo del genere lo si vinca con il 70% dei punti in palio, nel qual caso, e il fatto sarebbe davvero paradossale, neanche al primo classificato spetterebbe la promozione.

Dario Pirona

Partita d'allenamento



Nella foto (da sinistra) Massimo Rigaccini e Riccardo Rago durante una partita di allenamento nella sede sociale

(Foto Sst)

I volti della vita



Ecco un protagonista dell'estate sia per i virtuosismi che può fare con la moto in passerella davanti alle ragazze sia quale «fraccassone» notturno. Vogliamo sperare che questo giovane volto sia soltanto e soprattutto il volto della salute e della gioia di vivere nel rispetto delle regole dello sport e della civica convivenza

(Foto Ukovich)

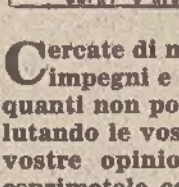
Astrid

OROSCOPO DI OGGI



ARIES

Non potete aspettarvi molto dalla sorte se non le date tutta la vostra collaborazione; c'è qualche nube d'incertezza e di difficoltà, ma con uno sforzo di buona volontà potrete superare tutte. Tentate di arginare la tendenza a dare consigli non richiesti.



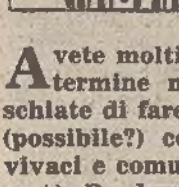
TAURO

Cercate di mettere ordine nei vostri infiniti impegni e non accollatevi più incarichi di quanti non possiate svolgere, state sopravvivendo le vostre possibilità. Se volete che le vostre opinioni facciano presa sugli altri esprimetele con calma e con pazienza.



GEMELLI

Dedicatvi a quegli interessi e a quelle attività verso cui vi sentite più portati ma non trascurate gli impegni quotidiani. Dovete mostrare una ferma volontà se volete mantenere le posizioni guadagnate o recuperare il terreno perso; controllatevi nelle spese.



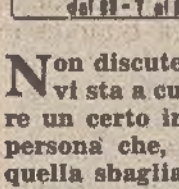
CANCRO

Avete molti impegni e lavori da portare a schiatta di fare ben poco. Se siete ancora soli (possibile?) combinate una gita con amici vivaci e comunicativi, incontrerete la vostra metà. Prudenza nella guida.



LEONE

Gli ornati piuttosto opachi, nulla vi disturba o vi stimola in modo particolare, se si esclude il solito Urano, che può mettere un po' in difficoltà e in tensione chi ha pianeti sul 21. Non lasciatevi influenzare dalle proposte o dall'insistenza di certe persone.



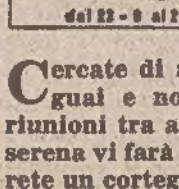
VERGINE

Non discutete troppo su una questione che vi sta a cuore, non riuscirete a nascondere un certo impulso di attrazione verso una persona che, per qualcuno, potrebbe essere quella sbagliata. Sempre qualche noia o dei contrattempi nell'ambiente di lavoro.



BILANZIA

Buon lavoro e successo soprattutto per gli artisti e i professionisti; i più giovani potrebbero iniziare uno studio o un lavoro di collaborazione dai quali presto ricaverebbero soddisfazioni e guadagni. La gelosia rende un po' inquieti i nativi della seconda decade.



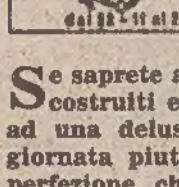
SCORPIO

Cercate di accettare con filosofia i piccoli guai e non rifiutate inviti e uscite: le riunioni tra amici vi gioveranno, l'atmosfera serena vi farà bene allo spirito, forse incontrerete un corteggiatore o darete un'impronta di stabilità ad un rapporto, vecchio o nuovo.



SAGITTARIO

Un leggero punto nero nel compimento dei vostri doveri quotidiani: il vostro spirito non è sufficientemente disponibile perché possa dedicarsi con l'attenzione necessaria. Non perdetevi tempo in sogni sterili, state al riparo da errori, siate più concreti.



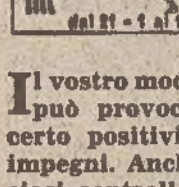
CAPRICORNO

Se saprete accontentarvi di quanto vi siete costruiti e non daretro troppa importanza ad una delusione sentimentale avrete una giornata piuttosto positiva. Non cercate la perfezione, che non esiste, e mostratevi più aperti, disponibili, tutti ve ne saranno grati.



ACQUARIO

Situazione piuttosto neutra, senza grandi novità, senza tante gioie né molte delusioni per la maggior parte di voi; le uniche influenze in movimento riguardano i nativi nella terza decade, che saranno operativi e ipersensibili: un po' di self-control non guasterebbe.



PESCI

Il vostro modo di agire è un po' disordinato e può provocare degli accavallamenti non certo positivi nello svolgimento dei vostri impegni. Anche in amore siate meno capricciosi, controllate la fantasia e i nervi, siate più tenaci e sicuri di voi stessi.

Letti ottone • Armadi guardaroba • Reti • Materassi • Mobili in stile e moderni • Specchi • Porta Tv • Cassepanche • e... mille altre cose

MOBILI MORGAN

VIA NORDIO, 4 - TELEFONO 755211

Le ministorie di Hi e Lois



1813-1913: IL SECOLO DELLA GRANDE TRIESTE

IL RUOLO DELLA CITTÀ - PORTO FRANCO DOPO LA PARENTESI NAPOLEONICA

Una vocazione di mediatrice fra i Paesi del Mediterraneo

Realtà e suggestione

Le vicende presenti e passate del porto — cardine dell'economia e dello sviluppo di Trieste — costituiscono da sempre motivo naturale di interesse. A questa generica presa di coscienza, spesso non corrisponde tuttavia un'approfondita cognizione dei problemi tecnici e delle complesse tematiche che «fanno» nella realtà la vita di un porto. Succede così che, per quanto riguarda il passato del porto di Trieste, si sia portati sull'onda del culto nostalgico per il bel tempo che fu a una visione idilliaca della situazione. Si ignorano così, anche per mancanza di informazione, le difficoltà tecniche ed economiche, le profonde crisi, i momenti bui, le più svariate vicissitudini a cui andò incontro il nostro porto in quelli che sono genericamente evocati come «tempi d'oro».

Possiamo ben dire perciò che quell'immagine stereotipata del porto prima della Grande guerra che mescola insieme le spezie e la Mitteleuropa, i mercanti e le ferrovie, il Porto Franco e Capo Horn, sarà un'immagine suggestiva, ma che raramente corrisponde alla realtà soprattutto perché confonde tra loro problemi e momenti storici diversissimi fra loro. Manca soprattutto un lavoro di concreta divulgazione su questo tema, visto che già esistono molti lavori specializzati di valenti studiosi. Citeremo per tutti «Trieste e il suo mare» di Babudieri, «Le difficoltà mercantili dell'emporio di Trieste nel periodo immediatamente precedente e susseguente la prima guerra mondiale» dello stesso autore, «La trasformazione empiriale di Trieste» di Nereo Salvi. Pur essendo indispensabili a comprendere le vicende del porto, questi studi sono purtroppo assai poco conosciuti dal grosso pubblico.

Queste pagine vogliono pertanto offrire al lettore un'informazione più specifica — proprio sulla base degli studi già compiuti — in merito al traffico marittimo e commerciale di Trieste dal 1813 al 1913.

PARTE PRIMA

Già alla fine del '700 il porto di Trieste conobbe un iniziale sviluppo, dovuto all'opera, spesso contraddittoria di Carlo VI, e a quella ben più efficace di Maria Teresa. Questo promettevole inizio, che già vedeva i mercanti triestini rivolgersi soprattutto verso i paesi del Mediterraneo orientale dopo tentativi poco fruttuosi nell'Estremo Oriente, subì una pesantissima battuta d'arresto con le guerre napoleoniche che ritardarono lo sviluppo del porto di una quindicina d'anni. Appare così opportuno parlare di un effettivo sviluppo empiriale di Trieste soltanto con il ritorno della città all'Impero asburgico dopo l'avventura napoleonica. Trieste infatti subì ben tre occupazioni dei francesi i quali, impedendo il commercio con il blocco continentale contro l'Inghilterra e sottoponendo la cittadina ad una continua emorragia di denaro e mezzi, impoverirono a tal punto la città che diminuì perfino il numero degli abitanti per non parlare dei commercianti che fallirono o trasferirono altrove la loro attività.

Tuttavia non mancò, come sempre in queste circostanze, che si arricchissero approfittando dell'occasione: i capitani marittimi delle Province Iliriche scoprirono nel contrabbando delle merci proibite dalle autorità francesi una attività molto rischiosa, ma estremamente remunerativa.

Passata la bufera della guerra, furono le sue conseguenze a offrire ai commercianti e armatori giuliani la possibilità di cospicui guadagni.

«1813-1913: il secolo della grande Trieste» è il titolo di questo viaggio nel dietro della storia del porto durante la dominazione asburgica. Ve lo proponiamo oggi e domani in due puntate: la prima dedicata allo sviluppo dell'emporio nella prima metà dell'Ottocento, la seconda alla trasformazione della città in scala di transito e alla conseguente costruzione del porto vecchio e di quello nuovo.

gni. Tutta l'Europa infatti fu colpita da una grande carestia, dovuta anche al protrarsi delle guerre napoleoniche e alla quale era possibile ovviare mandando navi a caricare granaglie nel Mar Nero per trasportarle a Marsiglia, Genova e Barcellona da dove venivano inoltrate nelle zone più affamate. Cosa che ovviamente i mercanti triestini si affrettarono a fare con in testa quel Santorino che nel 1814 a Odessa comperò tutto il grano disponibile. Da quel momento la presenza di navi giuliane divenne abituale in quei mari andando, passata la carestia, era la Gran Bretagna ad aver bisogno di grano.

Era destino che le guerre rappresentassero una notevole fonte di guadagno per gli armatori della nostra città per tutta la prima metà dell'800. Si incominciò con

l'insurrezione dei greci contro l'Impero Ottomano: una guerra che per diversi anni fece sparire le navi greche da tutto il Levante, sostituite da quelle triestine. Nel 1828 furono i russi a chiedere alla marina triestina navi da carico ausiliarie da usare nella guerra contro i Turchi. La stessa richiesta fecero nel 1853 i francesi impegnati a combattere i pirati algerini.

Il grosso dei guadagni venne fatto però al tempo della guerra di Crimea quando la Francia e l'Inghilterra usarono molte navi di bandiera austriaca come navi ausiliarie. Non fu certo con questa attività però che Trieste divenne un grande porto. Con il passare degli anni l'importanza del noleggio di navi per scopi militari diminuì di molto nel quadro più generale dell'economia locale. Infatti solo una quindicina di anni dopo le guerre napoleoniche Trieste era già quel grande «emporio» dell'Adriatico e del Levante che rimarrà fino al 1854 quando, dopo una crisi decennale, comincerà a trasformarsi nel porto quasi esclusivamente di «transito» che è tuttora.

Per «emporio» si intende «il luogo o la città dove si commercia all'ingrosso e dove convergono mercanti stranieri per smerciare le loro merci». Tale fu Trieste in questo periodo quando i Paesi agricoli dell'Adriatico, dell'Italia e del Levante si servivano di essa per lo scambio delle derrate agricole, per l'acquisto di coloniali provenienti dall'America o (tramite la Gran Bretagna e la Francia) dall'Asia e di manufatti prodotti dalle nazioni industrializzate dell'Europa. La città aveva pertanto una «funzione di mediazione internazionale tra paesi italiani e del Levante mediterraneo» ed era considerata un grande mercato di scambio. Nei suoi magazzini si accumulava la produzione agricola eccedente di questi paesi che potevano anzi trovare i prodotti agricoli e industriali a loro mancanti.

È chiara a questo punto l'importanza decisiva che per questo emporio ebbe la qualità di Porto Franco (istituito nel 1719 da Carlo VI) nel quale non solo tutte le merci in arrivo o in partenza non pagavano alcuna tassa, ma — fatto altrettanto importante — nessuna gabella gravava sulle merci lasciate in deposito nei magazzini a terra (era molto frequente che in questo genere di commercio trascorressero da una transazione all'altra, anche molti mesi durante i quali le derrate e i coloniali restavano fermi nei fondachi dei commercianti in attesa di un compratore).

Se il porto franco ebbe importanza decisiva per lo sviluppo dell'emporio, non minor peso ebbe la definitiva scomparsa della repubblica di Venezia, incorporata nei domini asburgici. Anche nei secoli di decadenza infatti la Serenissima continuò a svolgere quella funzione di emporio fra Levante e Stati italiani che fu poi tolta col tempo dalla più intraprendente Trieste. Ma fu la fine della sua autonomia politica a far pre-

cipitare questa crisi già in atto.

Le condizioni favorevoli allo sviluppo della città-emporio erano anche dovute al fatto che Trieste commerciava con stati economicamente arretrati, essenzialmente agricoli, privi di una moderna industria e con scarse vie di comunicazione, come lo Stato Pontificio, le Due Sicilie, la Grecia, l'Impero Ottomano. Era soprattutto l'arretratezza economica di queste aree del Mediterraneo a creare la prosperità della borghesia triestina: questa stessa situazione tuttavia conteneva in sé i germi della futura crisi a cui andò incontro l'emporio triestino con il procedere dell'industrializzazione e della modernizzazione. Ne è una dimostrazione il fatto che nelle più progredite nazioni europee non esistevano ormai più, in quegli anni, degli empori paragonabili per le loro funzioni a quello di Trieste.

In questo contesto, qual era la funzione del porto rispetto al suo retroterra? Trieste appare in quegli anni decisamente «distaccata dall'Austria»: gli scambi imperiali sul rifornimento di prodotti mediterranei e coloniali al retroterra e sull'importazione del Continente di prodotti industriali o di altro tipo costituivano infatti una parte minima nell'economia dell'emporio. Basti questo dato: il movimento marittimo costituiva il 70 per cento di tutto il traffico commerciale contro il 30 per cento di quello terrestre.

Molteplici sono i fattori che spiegano questo «distacco». Innanzitutto il lento decollo della rivoluzione industriale in Austria; fatto questo che ridusse la necessità di grosse quantità di materie prime e di mercati d'esportazione. Ebbe anche importanza il protrarsi del protezionismo statale, che scoraggiava con forti dazi l'importazione di prodotti stranieri. Ma determinanti furono i fattori geografici: la cerchia alpina fra le due zone rendeva infatti assai lenti i trasporti sulle già scarse strade del tempo.

Una volta stipulato il contratto fra un commerciante

triestino e uno del retroterra, la merce veniva portata nelle «orti» degli spedizionieri situate in gran parte nei quartieri periferici, soprattutto nel Borgo Franceschino. Qui si trovavano le rimesse dei carri e i cavalli; da qui i convogli partivano arrancando verso l'altopiano. Da Opicina si proseguiva per Postumia e Lubiana, da dove si puntava alla volta di Vienna attraverso i valichi alpini.

Le condizioni insomma non dovevano essere molto diverse da quelle osservate 50 anni prima dal conte Graneri il quale parla di carri pesantissimi tirati da sei cavalli a cui venivano aggiunti una dozzina di cavalli e buoi forniti dai valligiani nei tratti montani ingombri di neve e ghiaccio. I commercianti preferivano per questo motivo avviare nel retroterra soltanto prodotti ricchi, essenzialmente coloniali che pur in modeste quantità davano forti guadagni. Era una pratica più vicina ai sistemi commerciali del medioevo (si pensi alle famose spezie dell'Oriente portate in Europa in quantità irrisorie, ma a prezzi proibitivi) che a quelli di un moderno porto europeo.

VERSO LA METÀ DELL'OTTOCENTO I TRAFFICI CON LA PENISOLA AVEVANO UNA PARTE IMPORTANTISSIMA

Un porto austriaco che riforniva l'Italia

Quali erano, in questo contesto, le modalità con cui si svolgeva lo scambio dei prodotti nell'emporio triestino? Il commercio che vi si svolgeva era quello conosciuto come «transito commercializzato». In altre parole una casa commerciale comprava direttamente, tramite agenti o capitani marittimi, grosse partite all'ingrosso sulle diverse piazze soprattutto mediterranee per poi depositarle nei suoi magazzini. Qui rimanevano, senza pagare dazio alcuno, finché venivano richieste da altre piazze, nelle quali venivano trasportate quasi sempre per via mare.

Altre volte invece l'acquisto dei prodotti veniva effettuato dalle case mercantili direttamente nel porto. Qui giungevano navi straniere o giuliane reduci da lunghi viaggi, cari-

che di mercanzie di sicuro smercio quali i coloniali o i prodotti esotici. A questo tipo di acquisto si ricorreva talvolta anche per i prodotti mediterranei, soprattutto per quelli provenienti dalla Grecia, dato il gran numero di navi di questa nazione che giungevano in porto per vendere direttamente il carico.

Si trattava perciò di un «commercio di intermediazione» che permetteva notevoli simili guadagni e speculazioni, ma anche grossi rischi. E a questo tipo di attività commerciale che dovettero la loro fortuna, personaggi famosi della Trieste che fu, come Sartorio, Revoltella, Economo.

Per lo sviluppo di questo

commercio di intermediazione, che permetteva notevoli simili guadagni e speculazioni, ma anche grossi rischi. E a questo tipo di attività commerciale che dovettero la loro fortuna, personaggi famosi della Trieste che fu, come Sartorio, Revoltella, Economo.

guerra di secessione), zucchero dall'America Centrale e caffè dal Brasile.

Il trasporto dei prodotti veniva effettuato da due tipi di navi. Il «brigantino» (200-400 tonnellate) aveva due alberi e una dozzina di uomini di equipaggio; serviva per il trasporto a medio raggio, ma non mancavano i brigantini che affrontavano gli oceani come il «Ferdinando Re d'Ungheria» che nel 1834 doppiò al comando del lussuoso Pietro Leva il famigerato Capo Horn. L'altro tipo (800-1000 tonnellate) era a tre alberi, serviva essenzialmente per il traffico oceanico e veniva chiamato per antonomasia «nave». Molte erano inoltre le navi di medio e piccolo cabotaggio che frequentavano il porto di Trieste provenienti dall'Istria, dalla Dalmazia e dalle coste italiane dell'Adriatico per portare vino, legumi, legna da ardere e altri prodotti di immediato consumo cittadino.

Navi e brigantini in molti casi erano di proprietà dei loro capitani: a quei tempi era frequente la figura del comandante armatore mentre le navi più grandi erano di proprietà di più famiglie oppure più navi appartenevano ciascuna ad un membro della stessa famiglia. Molte società mercantili inoltre affittavano i loro bastimenti a capitani istriani o dalmati i

quali erano in parte comproprietari delle navi in quanto la condotta degli affari nei porti più lontani dipendeva esclusivamente dall'abilità dei capitani.

Molti di questi con il passare degli anni diventavano padroni della nave a loro affidata. Capitano-armatore fu per esempio quel Giovanni Visin che nel 1859 con il brigantino «Splendido» di 300 tonnellate ritornò a Trieste dopo un viaggio di quasi otto anni che lo portò nei seguenti porti e paesi: Amersa, Montevideo, Valparaiso, San Francisco, Honolulu, Filippine, Cina, Indie olandesi (attuale Indonesia), Australia.

Se viaggi così lunghi erano più l'eccezione che la regola, non bisogna dimenticare che i tempi della navigazione a vela erano generalmente molto lunghi rispetto alla successiva navigazione a vapore. Sappiamo ad esempio che nel 1833 giunse a Trieste il brigantino «Index» partito da New York 60 giorni prima; la nave inglese «Reward» ne impiegò 98 per portare 3300 sacchi di caffè da Rio de Janeiro; il brigantino napoletano «La Furia» portò 1900 casse di agrumi da Milano in 38 giorni. Alla lunghezza dei viaggi si assommava, nella prima metà dell'800, la scarsa sicurezza sui mari. Abbiamo notizia di un brigantino austriaco catturato nel 1828 da pirati

marocchini al largo di Cadice e per la cui liberazione venne impiegata un'intera squadra navale austriaca.

Complessivamente i velieri triestini, di medio e grosso tonnellaggio, ammontavano in quegli anni a circa 250 unità per 70 mila tonnellate complessive. Proprietari ne erano le famiglie Revoltella, Premuda, Venezian, Tonello, Sartorio, Salem, Sevastopoli.

Al velieri va aggiunta la settantina di navi a vapore e in parte di ferro del Lloyd Austriaco che fu fondata nel 1833. In quell'anno infatti il Lloyd sorse come società di assicurazioni marittime unendo 27 società assicuratrici preesistenti, ma nel 1836 si decise di passare direttamente alle attività armatoriali. Decisiva fu nell'intraprendere questa iniziativa, la preoccupazione desolata dalla penetrazione nei porti del Levante di navi a vapore di nazionalità francese e inglese che con la loro maggiore puntualità tendevano a sottrarre forti correnti di traffico alle navi a vela giuliane.

Il primo viaggio fu compiuto dalla vaporiera a ruote «Arciduca Ludovico» che in 14 giorni toccò i porti di Ancona, Corfù, Patrasso, Smirne, Costantinopoli. Altre linee furono in seguito quella diretta per Alessandria; quella per Costantinopoli, Burgos, Varna e quella per Trebisonda-Batum ed altre ancora, servite dal 1852 con navi ad elica. E da osservare tuttavia che le navi del Lloyd in questo periodo portavano essenzialmente passeggeri e posta, svolgendo un compito secondario rispetto ai grossi velieri commerciali.

Questa funzione precipua del Lloyd è testimoniata anche dal fatto che questa società era l'unica a disporre di una propria flotta di navi: alla lunghezza dei viaggi si assommava, nella prima metà dell'800, la scarsa sicurezza sui mari. Abbiamo notizia di un brigantino austriaco catturato nel 1828 da pirati

C'era poi una decina di moli che dal Canal Grande arrivavano fino al Lazzaretto Vecchio nella zona di Sant'Andrea. Per le navi più piccole c'erano alcune decine di «fari di ammaraggio», un'insieme di pali uniti e conficcati sul fondo parallelamente alla riva. In questo caso lo sbarco delle merci avveniva tramite grossi barconi.

Una volta attraccati i velieri, i capitani o i commercianti, tramite alcuni capisquadra, assoldavano facchini (il facchinaggio era del tutto libero) i quali provvedevano a braccia a scaricare le merci che venivano portate nei fondachi mediane i carri. Alle volte le merci, data la lentezza dei sistemi di carico e scarico, rimanevano a lungo sulle rive esposte alle intemperie.

(CONTINUA)



Piazza Giuseppeina, ora piazza Venezia, era l'epicentro dell'omonimo «borgo» che si estendeva lungo l'asse delle attuali vie Cadorna e Lazzaretto Vecchio. La foto è della seconda metà dell'Ottocento, ma niente vi è di significativo-

mente cambiato rispetto all'inizio del secolo, quando la «sacchetta», qui ben visibile sulle sfonde, era — assieme al «canale» — uno dei pochi punti d'attracco per i mercantili che facevano capo alla città.



Una foto e una stampa del canale, che allora si estendeva fin sotto il frontone della chiesa di Sant'Antonio Taumaturgo. In alto due velieri in sosta dopo le operazioni di scarico della merce, che veniva direttamente sfivata nei magazzini del borgo Teresiano. In basso, carri di mercanzia tirati da cavalli affluiscono verso le navi attraccate (sullo sfondo).

CRONACHE DELLO SPORT

CONTINUANO I LUDI NAZIONALI DI NUOTO SENZA GUARDUCCI E SENZA FRANCESCHI

A Cinzia Savi-Scarponi due titoli e un record

MODENA — La seconda giornata dei campionati ha confermato il tono e i livelli tecnici della prima: un nuoto in chiave minore, da ultimo giorno di scuola. Assenti Guarducci e Franceschi, evidentemente paghi dei risultati della prima giornata (di Guarducci si dice che sia sofferente ad una spalla) c'è stato spazio per atleti di minore livello.

Buone però tutte le gare di ieri, specialmente i 200 stile libero maschile e i 100 rana femminile; tuttavia niente di speciale dal punto di vista agonistico. Da segnalare il nuovo primato del campionata nei 400 misti femminili, firmato dalla Savi-Scarponi, che ha distaccato la Felotti. Stesso successo per Tornatore, che ha relegato Paolo Revelli al terzo posto nel 200 farfalla maschile.

200 m farfalla femminile: 1) Savi-Scarponi Cinzia (Roma Nuoto) 2'19"28; 2) Migliorini Elisabetta (Nuoto 2000) 2'20"72; 3) Ferbin Silvia (U.N. Padova) 2'22"50.

200 m farfalla maschile: 1) Tornatore Marco (Nuoto 2000) 2'03"11; 2) Bernardi Fabio (Nuotatori Rimini) 2'05"44; 3) Revelli Paolo (De Gregorio) 2'05"63.

200 m stile libero femminile: 1) Vallarini Monica (Sissa Fiat) 2'06"49; 2) Felotti Roberta (S. Donato) 2'06"72; 3) Bocchini Elaine (Nuoto scaglieri) 2'08"99.

200 m stile libero maschile: 1) Rampazzo Fabrizio (Nuoto 2000) 1'53"06; 2) Quadri Giorgio (Fiamme Oro) 1'54"32; 3) Revelli Paolo (De Gregorio) 1'54"15.

100 rana femminile: 1) Taglini Carlotta (N.C. Bassano) in 1'14"32; 2) Bonon Monica (Rapallo Nuoto) 1'14"36; 3) Dalla Valle Manuela (Caronno Pertusella) 1'14"49.

100 m rana maschile: 1) Lalle Giorgio (Fiamme Oro) in 1'06"38; 2) Trevisan Massimo (Mestrina Nuoto) 1'06"52; 3) Peloso Davide (Nuoto 2000) 1'07"15.

400 metri misti femminili: 1) Savi-Scarponi Cinzia (Roma Nuoto) 5'01"62; 2) Felotti Roberta (San Donato) 5'06"58; 3) Giuliani Martina (Dubuini Toscana) 5'06"79.

400 metri misti maschili: 1) Divano Maurizio (Sturla) 4'33"74; 2) Gritti Ivan (Nuoto Bergamo) 4'38"94; 3) Capolusti Carlo (Roma Nuoto) 4'43"18.

CAMPIONATO PALLANUOTO
Per ora risolta la vertenza orari

MODENA — «Le società Fiat Ricambi, Centotetti Napoli Cirio, Chetolo Nuoto Pro Reo, Gls Pescara, Pro Reo-

co — il Giornale Nuovo e Sportiva Sturla, dimostrando senso di responsabilità sportiva, accettano di giocare le partite del 30 agosto agli orari differenziati stabiliti dalla Federazione Italiana Nuoto».

Così si esprime la prima parte di un comunicato emesso in serata dai responsabili delle società di pallanuoto interessate alla protesta avviata sabato scorso sull'orario d'inizio delle partite. Riuniti ieri mattina a Bologna, gli stessi partecipanti all'incontro, nel pomeriggio, si sono trasferiti a Modena, dove si sono incontrati i campionati italiani di nuoto, per confrontare, secondo quanto si è potuto apprendere, alcune posizioni delle loro linee d'azione con alcuni dirigenti della stessa Federazione Italiana Nuoto.

La decisione dunque di rispettare per il prossimo 30 agosto gli orari differenziati sarà mantenuta «sempre che — conclude il comunicato — il consiglio federale, che si riunirà a Modena in occasione dei

campionati assoluti di nuoto, accetti di ripristinare nei prossimi successivi incontri l'orario delle 18.30, stabilito a grande maggioranza nella riunione delle società indetta dalla Federazione Nuoto, a Nervi, il 9 maggio scorso».

MONDIALI BASEBALL
Cuba - Italia 10-2

TOKIO — Tutto secondo pronostico nella giornata di apertura dei campionati mondiali di baseball per dilettanti. Cuba, campione in carica, ha battuto per 10 a 2 l'Italia.

Dopo i primi due inning a punteggio zero i cubani, trascinati da Luis Casanova e Pedro Rodriguez, hanno inflitto sei basi utili consecutive proprio allo scadere del terzo inning.

GALINDEZ SI RITIRA
L'ex campione del mondo dei mediomassimi, l'argentino Victor Galindez, ha annunciato ufficialmente il suo ritiro dall'attività pugilistica.

Guarducci in vacanza



Modena — Dopo essersi confermato miglior interprete azzurro dei 100 stile libero agli assoluti di Modena, Marcello Guarducci si è polemicamente allontanato dalla manifestazione andando in vacanza (Telefoto Ansa)

STASERA AVREMO LA CONFERMA DI QUANTO VALE IL SECONDO AMERICANO DELL'HURLINGHAM

Banco di prova per Barnes l'incontro con il Livorno

DAL NOSTRO INVIATO

LIVORNO — Banco a Marvin Barnes nella rischiosa e cruciale partita estiva del basket contrattato, quella della caccia all'americano. Banco a Barnes che se l'è conquistato appena ieri l'altro, ma alla grande, a Muggia dopo alcune prove in sordina (Usa junior e Superga).

Marvin Barnes di fronte alla Liberty ha cominciato a scoprire le sue carte e se sono tutte dello stesso seme di quelle presentate sulla piazza di Muggia, avrà buon gioco a fugare gli eventuali dubbi sull'opportunità di un suo ingaggio da parte dell'Hurlingham. Barnes dunque tiene banco. Ovviamente tutti i discorsi all'Hurlingham sono incentrati su di lui, e sono discorsi finalmente sereni, sgraviati da gran parte delle perplessità che il giocatore statunitense aveva sollevato nei giorni scorsi.

«A Muggia abbiamo finalmente visto quanto vale veramente Barnes; con la Liberty ci ha dato un saggio concreto di quello che finora aveva solo lasciato intravedere — dice Zalone —, il giocatore è dotato di grandissima classe, di esperienza che sa far valere, di una stazza fisica possente e di una rara potenza atletica».

«Figuriamoci quando sarà al massimo della condizione — interviene il vicepresidente Giordani — quanto potrà rendere in squadra». «Un americano migliore di questo è difficile trovarlo — continua Giordani —, basta vedere come Peterson e Zorzi, che pure in America hanno delle conoscenze, non riescono a trovare il gran giocatore che cercano. Perfino McGregor, in definitiva, si è tenuto John Laing».

Commenti quanto mai entusiasti; il più entusiasta è forse proprio il presidente Silvio Cosulich: «Dipendesse da me — dice Cosulich — metterei la firma per un rendimento costante sui livelli di quella già espressi a Muggia». La

CARRERA: HAYWOOD

La società «Carrera-Basket» di Venezia, che milita in «A2», ha annunciato di aver ricevuto il nulla osta della squadra dei «Lakers» di Los Angeles per il passaggio nelle proprie file del giocatore di colore Spencer Haywood.

sconfitta, praticamente scontata contro la Liberty (cui non si possono regalare comunque uomini del calibro di Laurel, Mina, Tonut, Scolini, anche se De Sisti avesse potuto disporre di «solo» due americani) non ha dunque lasciato il segno ed ora tutto l'Hurlingham, qui a Livorno, si aspetta che Barnes — stasera contro la Magnadine — non si smentisca. Anche Laurel crede molto in Barnes, dice di conoscerlo bene: «Può essere un giocatore molto importante per l'Hurlingham» è il suo commento al proposito.

Barnes ha soddisfatto a Muggia anche Lombardi, il quale l'ha applauditato e gli ha voluto dedicare l'applauso del pubblico. In effetti il giocatore, chiamato all'improvviso a responsabilità di misurarsi contro tre americani carismatici, inseriti in una squadra molto concentrata, ha dimostrato, di essere praticamente inconfondibile sotto il canestro avversario, e figuriamoci potendo disporre della coper-

tura di Mina, degli imprevedibili tagli di Laurel e dell'apporto di tutta la squadra.

In difesa, quando ha saltato, ha fatto il vuoto attorno, ha saputo giocare facendo pochissimi falli, andando a stoppare, piazzando un paio di assist sul velluto, «bruciando» per cinque falli sia Jones sia Speicher, cui ha fatto vedere i suoi verdi, e creando un movimento in zona d'attacco nel quale era impossibile non immaginare le opportunità di entrata per Laurel. Trenta punti, undici su ventidue a tanti di più avrebbero potuto essere se Barnes avesse avuto il tempo di rinfrescare la mira dalla distanza e dalla lunetta.

A questo punto non dovrebbero esserci problemi sul suo utilizzo dal punto di vista tattico. «Il giocatore non è un pivot puro — dice Zalone — il che gioca ancor più a suo favore, in quanto se ne esaltano le caratteristiche della versatilità, la possibilità di impiego in modo atipico, più

difficilmente controllabile dagli avversari, più redditizio per noi sotto l'aspetto dell'impiego multiruolo. Bisogna però vedere adesso cosa ne pensa Lombardi su questo argomento. Spetta a lui in definitiva l'ultima parola».

E l'ultima parola dovrebbe essere pronunciata stasera o, molto probabilmente, questa notte, dopo Magnadine Livorno-Hurlingham Trieste, la partita del gemellaggio per festeggiare la promozione di entrambe le squadre rispettivamente in A2 e in A1.

Per quanto riguarda i prossimi impegni, reduce da Livorno lunedì 24 l'Hurlingham affronterà a porte chiuse la Tropic Udine a S. Dorligo o a Lipizza, dove i neroverdi contano di prepararsi adeguatamente per l'importante appuntamento di fine settimana prossima: il quadrangolare di Lignano cui parteciperanno, oltre all'Hurlingham, Taldingeng Gorizia, Grimaldi Torino e Pionox Brescia. Piero Trebiani

OGGI LA COPPA AGOSTONI, POI LA BERNOCCHI E QUINDI LA TRE VALLI VARESINE

Il Trittico lombardo di ciclismo per collaudare la squadra azzurra

MILANO — Comincerà stamane alle 9.45 da via Carducci a Lissone il Trittico lombardo, la serie delle tre gare ciclistiche professionistiche che serviranno alla squadra degli stradi azzurri per affinare la preparazione e per collaudare la condizione a una settimana dai mondiali di Salanches (Alta Savoia).

Il commissario tecnico Alfredo Martini dopo queste tre dovrà scegliere, fra i 14 corridori selezionati al termine della Coppa Placci, 12 titolari. I 14 sono: Saronni, Panizza, Lualdi, Ceruti, Moser, Barone, Masciarelli, Baronchelli, Contini, Gavazzi, Amadori, Battaglin, Beccia e Visintini.

Vengono indicati un po' da tutti come i più probabili

destinati al ruolo di riserve, Gavazzi, perché un velocista come lui non sembra adatto al percorso triadico che è tipicamente di montagna, e Masciarelli, che non è in perfetta forma. Saranno comunque le tre gare del Trittico lombardo a fornire ad Alfredo Martini gli elementi per giudicare su basi più chiare e più concrete: la comunicazione dei nomi dei dodici titolari è prevista per il tardo pomeriggio di lunedì 25 a Cadrezzate, dopo la Tre Valli Varesine.

Comunque anche le due riserve andranno al seguito della squadra azzurra e quindi i 14 azzurri dovranno essere a disposizione di Martini presso l'Hotel Palace di Varese per due giorni di ritiro

collegiale. La partenza per Salanches è prevista per giovedì 28 in torpedone. Già nel pomeriggio dello stesso giorno Saronni, Moser, Battaglin, Baronchelli e compagni potranno girare sul circuito dell'Alta Savoia, dove domenica si disputerà il mondiale.

I percorsi delle tre gare del Trittico lombardo, che costituiranno una specie di corsa in tre tappe e quindi una competizione ideale per gli scopi del C.T. Martini, non sono durissimi ma non privi di una certa difficoltà. La prima, di 34,4 chilometri, parte da Lissone e si dirige verso la Coppa Bernocchi di Legnano, con una distanza intermedia di 22 chilometri per la 60.ma Tre Valli Varesine di Cadrezzate; quindi non dovrebbero affaticare gli azzurri ma solo rodarli alla perfezione. Naturalmente non mancheranno occasioni agli esclusi dalla squadra (fra i quali spicca il comasco Alessandro Pozzi) quando in data indicative ai premondiali per prendersi una rivincita.

La Coppa Agostoni è imperniata sulle salite di Valbrona, della Madonna del Ghisallo e di Colle Brianza. La Coppa Bernocchi avrà l'abituale partenza a Legnano ma l'arrivo sarà medita, a Lonate Ceppino, località della Valle Olona lungo la quale si avranno nove giri di un circuito con uno strappo finale.

La Tre Valli Varesine avrà come salite tricolori di Montarossa, Cartabia e Ternate con uno strappetto finale e Cadrezzate. Gli iscritti sono 125 con tutte e otto le squadre italiane più le due belghe «Boul d'Or» di De Vlaeminck e De Wolf e «Jiosboerke» di Willems.

Dilettanti su pista
MONTERONI — Altre due maglie tricolori sono state assegnate ai campionati italiani di ciclismo su pista che si svolgono a Monteroni di Leo-

ce. La Toscana (Ivano Maffei, Enrico Maestrelli, Nedo Pinori, Mario Gentili) ha strappato alla formazione del Veneto (Renato Piccolo, Fabio Lana, Renato Pinottello, Silvio Martinello), in una convulsa e

combattuta finale, la maglia tricolore detenuta dal quartetto veneto.

Nel tandem dilettanti, la coppia Rossi-Finamore, del corpo forestale dello Stato, ha conservato la maglia tricolore

Giro d'Italia per gommoni

Il primo Giro d'Italia nautico per gommoni, lungo la rotta Trieste-Genova, partirà dal capoluogo genovese lunedì prossimo. Il Giro farà tappa nelle principali località marittime che si snodano lungo gli ottomila chilometri di coste italiane. L'arrivo a Genova è previsto per il 18 ottobre in occasione dell'inaugurazione del 20.º Salone nautico.

QUARTA PROVA DEI CAMPIONATI EUROPEI JUNIORES

I velisti azzurri del «470» al secondo e al terzo posto

ROVIGNO — Buon piazzamento delle imbarcazioni azzurre (ieri seconda e terza) nella quarta regata dei campioni europei juniores di vela per la classe 470. Ha vinto l'equipaggio tedesco orientale formato da Saeger e Diederich che hanno preceduto gli azzurri Signorini-Borgstrom e la coppia Noé-Cerni.

ORDINE D'ARRIVO
1) Saeger-Diederich (Germania orientale); 2) Signorini-Borgstrom, (Italia); 3) Noé-Cerni (Italia); 4) Borowski-Bratz (Germania orientale).

CLASSIFICA
1) Borowski-Bratz (Germania orientale) 23 penalità; 2) Saeger-Diederich (Germania orientale) 25,4 penalità; 3) Noé-Cerni (Italia) — 7 penalità; 4) Signorini-Borgstrom (Italia) 38 penalità.

Programma velico a Muggia e Barcola

Ritorna a far parlare di sé, dopo la pausa estiva, la vela locale grazie ai due appuntamenti in programma per queste fine settimana. Nelle acque della baia di Muggia, il circolo della vela dell'omonima cittadina, organizza un raduno della classe Optimist, in luogo del trofeo dell'Amicizia, che si ricorderà, è stato anticipato per motivi tecnici. Gli organizzatori sperano di radunare un discreto numero di velisti provenienti anche dalla vicina Jugoslavia i quali costituiscono, senza dubbio, un valido paragone.

La società velica di Barcola-Grignano ospiterà gli atleti delle classi: Laser, Flying Junior, 420 e 470, che daranno vita all'annuale edizione del trofeo del Faro. Inoltre le prime tre categorie gareggeranno anche per il trofeo Zonale, che ormai volge alla conclusione.

Come di consueto sono tre le prove in programma che inizieranno nel pomeriggio di oggi nelle acque antistanti il terrapieno di Barcola, sede della società. La partecipazione degli atleti dovrebbe essere nutrita con la possibilità di qualche concorrente da fuori

E.D.

e cartelli umoristici, del socio Renato Padovan.

I superstiti sono risaliti sulla jole a otto e hanno gettato tre corone di alloro nello specchio d'acqua antistante la cattedrale per ricordare gli amici scomparsi Luciano de Comelli, Andrea Jonej e Gastone Galvani.

Un naufrago di allora, l'avv. Giovanni Sblattero, attuale assessore allo sport, ha commemorato i tre scomparsi e ricordato la ricostruzione della società nel periodo trascorso.

MONDIALI STRADA
Gli organizzatori dei campionati mondiali di ciclismo su strada che si svolgeranno a Salanches a fine mese, hanno annunciato che alla prova riservata ai professionisti (domenica 31 agosto) sono iscritti 127 corridori e a quella delle donne (sabato 30 agosto) 86 concorrenti, tra cui elementi della Cina popolare.

CONCLUSI AL PALASPORT I CAMPIONATI ITALIANI DI ARTISTICO

Elena Bonati «tricolore»

Elena Bonati dello Skating Club di Monza è la nuova campionessa italiana di pattinaggio artistico. L'atleta lombarda, che guidava la graduatoria già da ieri mattina dopo la disputa degli esercizi obbligatori, ha ulteriormente aumentato il suo vantaggio, disputando un libero eccellente grazie al quale ha staccato tutte le avversarie.

Con il successo della Bonati lo Skating Club di Monza, squadra campione d'Italia, ha così compiuto un vero e proprio «en plein»; sia Michele Biserini, laureatosi campione il giorno prima tra i maschi che la Bonati, appartenono infatti alla società monzese. Con questi successi i due pattinatori lombardi hanno accresciuto le loro quotazioni in vista delle convocazioni per i campionati europei, che inizieranno martedì.

Anche ieri non c'è stato

molto pubblico: lo spettacolo comunque è stato decisamente elevato per contenuto tecnico. Le atlete in gara, 31 per la precisione, hanno espresso il massimo anche perché osservate da Ivana Colombo, la selezionatrice della nazionale.

A differenza di quanto avvenuto ieri l'alto in campo maschile, ieri le femmine hanno fatto rimarcare distacchi più netti; la vincitrice ha concluso la gara con cinque punti netti di vantaggio.

Nel corso dell'esercizio libero della Bonati si è potuto assistere a dei numeri di alta classe, frutto di una preparazione accurata. I motivi tecnici presenti sono rimasti piacevolmente impressionanti dal complesso delle esibizioni, che hanno manifestato ancora una volta come il pattinaggio artistico italiano sia in fase crescente.

Ugo Salvini

Classifica finale

1) Elena Bonati (Skating Club Monza) punti 201,8; 2) Daniela Marinelli (Foligno Roma), punti 198,8; 3) Stefania Poli (Verona), punti 193,8; 4) Maria Grazia Deidda (La Spezia) punti 185,1; 5) Barbara Ballabio (Giovanni XXIII Seregno) punti 184,9; 6) Giovanna Leporati, 7) Laura Napoli, 8) Elisabetta Vitaldi, 9) Cristina Bursi, 10) Paola Brambilla, 11) Maria Luisa Valdissera, 12) Graziella Carnoli, 13) Silvia Meo, 14) Elena Trudi, 15) Antonella Mazzaro, 16) Lera Cantelli, 17) Rossella Catapano, 18) Roberta Carozzo, 19) Paola Corti.

CLASSIFICA ARTISTICO
In riferimento alla classifica finale della categoria nazionale maschile di pattinaggio artistico pubblicata sull'edizione di ieri Luca Giacometti di Genova si è piazzato al sesto posto mentre Menarini di Cremona occupa la decima posizione.

ECCEZIONALE «CAST» DI ATLETI PER IL MEETING DI SABBIA D'ORO

Mennea 20'05 a Bruxelles Oggi gareggerà a Lignano

BRUXELLES — Oltre cinquantamila spettatori nello stadio dell'Heysel di Bruxelles dove si è svolto il quarto «Memorial Ivo Van Damme».

Pietro Mennea ha confermato di attraversare uno splendido momento di forma vincendo in 20'05 e 200 m piani.

Questi i risultati (fra parentesi i primati mondiali attuali di ognuna delle specialità atletiche nelle quali si è gareggiato):

200 metri piani (19'72) 1) Pietro Mennea (It) 20'05; 2) Steve Williams (Usa) 20'28; 3) Don Quarrie (Giam) 20'45; 4) Mike Robinson (Usa) 20'54; 5) Otis Melvin (Usa) 20'56; 6) Greg Foster (Usa) 21'03; 7) Jacques Borlée (Bel) 21'22; 8) James Gilkes (Guy) 21'23.

400 metri femm. (1'0'88) 1) Angela Taylor (Can) 1'1'34; 2) Jackie Pusey (Giam) 1'1'41; 3) Raymonde Nairge (Fr) 1'1'64.

600 metri femm. (21'71) 1) Angela Taylor (Can) 22'50; 2) Kacky Pusey (Giam) 23'04; 3) Michele Probert (GB) 23'32.

Salto in alto femm. (m 2,01): 1) Debbie Brill (Can) 1,99; 2) Ursula Kielan (Pol) 1,90; 3) Andre Natal (Ung) 1,85.

100 metri maschile (9'55) 1) Stanley Floyd (Usa) 10'27; 2) Alan Wells (Usa) 10'29; 3) Alan Wells (GB) 10'31; 4) Williams (Usa) 10'51; 5) Don Quarrie (Giam) 10'53; 6) Ernest Obeng (Ghana) 10'54.

400 ostacoli (47'13) 1) Harold Schmidt (Germ Est) 49'08; 2) James Walker (Usa) 51'31; 3) Bart Williams (Usa) 51'10; 4) Andre Phillips (Usa) 51'30.

400 piani (43'36) 1) Willie Smith (Usa) 46'18; 2) Richard Mitchell (Aust) 46'18; 3) Michael Solomon (Trin) 46'20.

800 metri (1'53,72) 1) Miklos Nemeth (Ung) in 85,28; 2) Esa Utrinen (Fin) 82,20; 3) Pentti Siironsari (Fin) 80,42.

400 piani femminili (48'50): 1) Gabi Dussmann (Ger Est) 49'45; 2) Tatjana Gotschik (Urss) 52'30; 3) Rosine Walles (Bel) 52'99.

10.000 m maschili (23'22'47): 1) John Tracey (Iri) 27'45'5; 2) Alberto Salazar (Usa) 27'49'3; 3) Alex Haegels (Bel) 27'50'6; 4) Lasse Viren (Fin) 28'03'2; 5) Carlo Masanika (Fin) 28'04'5; 6) Leo Smith (GB) 28'13'5.

LIGNANO — Viva attesa a Lignano Sabbiadoro tra la larga schiera di villeggianti e in tutta la regione per la sesta edizione del «Meeting internazionale di atletica leggera». In programma questa sera al polisportivo comunale di Sab-



Uno dei vittoriosi arrivi di Pietro Mennea

biadoro con inizio alle 17 e 45 con il lancio del martello. Le novità della competizione sono parecchie, oltre alla presenza dell'affezionato Mennea (a Lignano già per la terza volta), si avranno rappresentative sovietiche, della Germania occidentale, ungherese e tutti i principali atleti italiani, capeggiati dai friulani Venanzio Ortis e Massimo Di Giorgio.

Mennea se la vedrà sui cento metri con il campione olimpico della staffetta 4x100 Wladimir Muravjov che a Mosca ha anche ottenuto il primato europeo della staffetta.

È indubbio che il campione di Barletta nella sfida con il sovietico parte favorito, dati i suoi precedenti eccezionali di queste ultime settimane. Un altro motivo dominante della manifestazione sono i lanci: in quello del disco presente il

campione olimpionico Rashchupkin, contro il quale cercherà di spuntarla il tedesco occidentale Wagner che ha una misura in questa stagione di oltre 66 metri così come il campione sovietico.

Nel lancio del martello lo scontro principale avverrà tra il tedesco occidentale Riehm e il sovietico (medaglia di bronzo a Mosca) Jury Tamm. Riehm il 5 agosto scorso a Roma ha sconfitto Sedikh e il tredici dello stesso mese a Zurigo ha bruciato Litvinov ossia i primi due classificati.

Nelle gare femminili domina la figura di Gabriella Dorio fra delle italiane e delle due saltatrici in alto l'ungherese Andrea Mataj primatista mondiale indoor e la tedesca occidentale Ulrike Meyfarth.

ra cui parteciperanno anche gli italiani Grippio, Zoppi, Ferrero.

Sui 400 metri sono i tedeschi occidentali a dominare il campo, almeno in sede di pronostici, con i due rappresentanti, Krieger che detiene il record del mondo sulla distanza (in 46,3) e Karge. Il salto in lungo alla presenza del decatleta primatista del mondo Guido Kratschmull può offrire uno spettacolo di eccellenza tecnica ed agonistica, data anche la presenza di un altro decatleta tedesco e di tutti i nostri migliori a cominciare dal primatista italiano Lega ed al campione nazionale Massi. Nel salto in alto maschile l'annunciata presenza di tutti i migliori italiani: Di Giorgio, Bruni, Paolo Borghi, Ralse.

Nel 1500 metri il duello si incentra fra il tedesco Belger e la lunga schiera degli italiani tra i quali spiccano le figure di Costa, Patrignani, Leggeri e Leporati.

Nei 200 salvo imprevisti il duello dovrebbe interessare il sovietico Muravjov ed il nostro Zuliani, friulano di origine ma milanese di adozione. Da tenere d'occhio un altro sovietico: Khalov e gli italiani Caravani, Marchioretto e Zucchini.

Sui 110 ha una nutrita schiera di tedeschi su cui domina il neocampione Gebhard tenterà di opporsi ai migliori italiani quali Buttiari, Ronconi, Amadio, Anastasia ma la parte del protagonista dovrebbe aspettare al sovietico Prokofiev che nella finale a Mosca si classificò quarto.

Sui 5000 metri la presenza del terzo campione olimpionico di maratona, il sovietico Dzhamazarov, metterà alla frusta tutti gli italiani, compreso Venanzio Ortis che le ultime gare dicono sulla via di una riabilitazione completa. Con lui però tutti gli altri italiani Gerbi, Fontanella, Solone, Di Madonna, Bonan sono decisi a farsi valere per un successo finale.

Nelle gare femminili domina la figura di Gabriella Dorio fra delle italiane e delle due saltatrici in alto l'ungherese Andrea Mataj primatista mondiale indoor e la tedesca occidentale Ulrike Meyfarth.

Sui 1100 metri il duello si incentra fra il tedesco Belger e la lunga schiera degli italiani tra i quali spiccano le figure di Costa, Patrignani, Leggeri e Leporati.

Nei 200 salvo imprevisti il duello dovrebbe interessare il sovietico Muravjov ed il nostro Zuliani, friulano di origine ma milanese di adozione. Da tenere d'occhio un altro sovietico: Khalov e gli italiani Caravani, Marchioretto e Zucchini.

Sui 5000 metri la presenza del terzo campione olimpionico di maratona, il sovietico Dzhamazarov, metterà alla frusta tutti gli italiani, compreso Venanzio Ortis che le ultime gare dicono sulla via di una riabilitazione completa. Con lui però tutti gli altri italiani Gerbi, Fontanella, Solone, Di Madonna, Bonan sono decisi a farsi valere per un successo finale.

Nelle gare femminili domina la figura di Gabriella Dorio fra delle italiane e delle due saltatrici in alto l'ungherese Andrea Mataj primatista mondiale indoor e la tedesca occidentale Ulrike Meyfarth.

soddisfatto, alla fine, un po' tutti, com'è costume di questi tornei estivi sempre in bilico tra l'appuntamento di grossa risonanza e la sagra paesana.

Marzana infine, il giovanissimo virgulto dell'Hurlingham, giunto alla società neroverde dalla S.G.T., ha ricevuto un attestato quale giocatore più giovane presente al torneo.

Tre della «Julia» al raduno finale

Graziella Trampus, Cristina Russo, e Daniela Cester, tutte tre appartenenti alla società Julia, sono state convocate per il raduno finale della nazionale cadetta di pallacanestro, che si sta tenendo in questi giorni a Morbegno.

Le prime finali del torneo giovanile

Sui campi del Tc Obelisco di via Nazionale sono state disputate ieri pomeriggio le prime tre finali del torneo regionale giovanile di tennis. Sono stati assegnati i titoli del singolare maschile.

Nella categoria «under 12» Corolli, come volevano le previsioni della vigilia, ha superato in due set Bledig con il punteggio di 6-3 e 6-4. Nella finale «under 14» affermazione di Stratta, in due partite, a spese di Dambrosi.

Alessandro Perla e Sciorcia hanno animato la finale maggiore, quella della categoria «under 16». Perla, a conferma della sua maggior classe, si è imposto in maniera netta con il punteggio di 6-1, 6-0.

Risultati delle finali: «under 12» Corolli b. Bledig 6-3, 6-4; «under 14»: Stratta b. Dambrosi 6-4, 6-2; «under 16»: Perla b. A. Sciorcia 6-1, 6-0.

Pronostico Totip
Galoppo VARESE
1.º arrivato 1 1 1
2.º arrivato 2 1 x
Trotto NAPOLI
1.º arrivato 1 1
2.º arrivato x 1
Trotto CENSA
1.º arrivato 1 1
2.º arrivato x 1
Trotto MONTECATINI
1.º arrivato 1 1
2.º arrivato x 1
Trotto TRIESTE
1.º arrivato 1 1
2.º arrivato 2 1
Trotto FOLLONICA
1.º arrivato 1 1 x
2.º arrivato 2 x 1

CRONACHE DELLO SPORT

Juventus formato cartolina



Torino - La formazione ufficiale della Juventus, con titolari e riserve, che parteciperà al prossimo campionato (Telefoto Ansa)

DOMANI A GRADO (ORE 18) ULTERIORE COLLAUDO DELLA TRIESTINA CON IL MANTOVA

«I fischi non mi preoccupano» dice Bianchi nel dopo-Gorizia

DAL NOSTRO INVIATO

AMPEZZO — «L'avevo detto: esordisce Bianchi — che in queste antichevoli avremmo rischiato i fischi ma non me ne preoccupo. Il tifoso è impaziente. Ma l'allenatore non può essere impaziente: deve seguire il suo programma che vede in fondo alla strada il traguardo del 28 settembre. La squadra deve essere pronta per quella data e non mi preoccupa di quello che succede prima. Quasi se fossimo già pronti a quest'ora, arriveremmo cotti all'inizio del campionato».

La partita di Gorizia è ormai alle spalle. Non conta il risultato per Bianchi, nemmeno il punteggio. E non ci bada nemmeno ai fischi e agli insulti personali che gli sono arrivati da parte di tifosi che si sono scomodati a Trieste per venire ad osservare la squadra del cuore. «Dov'è Panozzo? Troppa Carnia!», frasi di questo genere sono riuscite

enigmatiche all'allenatore albaradato e in verità sono di difficile interpretazione. Franchamente non è neanche il caso di commentarle.

La Triestina ha schierato una formazione di emergenza quasi volutamente si potrebbe dire. Bianchi deve ancora scoprire le qualità dei giocatori che gli sono stati affidati e quindi è comprensibile che cerchi di designare ruoli diversi per essi addirittura in ogni partita. A Gorizia non ha giocato Lombardo per motivi precauzionali mentre è stato utilizzato un tempo Lucchetta alternato con Schiraldi.

Commenti sulle prestazioni dei singoli? «Non è il caso di farli — dice l'allenatore — perché in questa fase è chiaro che ciascuno non si esprime al massimo sia per difetto di preparazione, di condizione fisica quindi sia per difetto di intesa con i compagni. Ho voluto che tutti giocassero in maniera sciolta senza nemmeno fissare le marcature. Ho detto ai ragazzi quali compiti avevano e che si arrangiasse. La stessa cosa la farò anche domenica (domani n.d.r.) per la partita con il Mantova squadra che pur conosco bene sicché potrei benissimo fissare gli abbinamenti dei nostri giocatori con gli avversari. Desidero che ciascuno si renda conto in campo dei suoi compiti una volta fissato il suo ruolo».

Le eventuali modifiche allo schieramento saranno dettate da motivi puramente contingenti.

«Certamente. Prima dovrò valutare chi ho a disposizione poi varremo la formazione di partenza suscettibile di mutamenti durante l'incontro. Procediamo per gradi, devo dire che sono moderatamente soddisfatto di come vanno le cose».

— Cosa l'ha impressionato di più a Gorizia?

«Volevo proprio saperlo? Il fondo del campo. Una ditta specializzata l'ha realizzato così in pochissimo tempo. Possibile che anche a Trieste non si riesca a fare altrettanto?».

Quello del campo dove allenarsi è il pallino fisso di Bianchi. Ieri pomeriggio l'allenatore aspettava con ansia notizie da Trieste per sapere quali novità c'erano a proposito dei importanti colloqui ufficiali sull'argomento prima di salire ad Ampezzo per definire gli ultimi ritocchi con i calciatori. E chiaro che ritornare a Trieste dopo oltre tre settimane

ne di allenamento sul velluto di Ampezzo con la prospettiva di non sapere ancora dove poter far disputare gli allenamenti è serio motivo di preoccupazione. Ma ritorniamo a Gorizia.

«Si è visto qualcosa di buono — ha detto Bianchi — e sono convinto che con il ripetersi a breve scadenza delle partite di allenamento miglioreremo costantemente il rendimento. Come detto altre volte questi impegni così frequenti hanno lo scopo di far trovare l'ammalgama, di trovare la migliore condizione come gioco di squadra».

— Dovrà curare i calci di rigore: sbagliarne due in due partite è uno spreco...

«Strano che Amato non l'abbia messo a segno. E pensare che nella stessa mattinata in allenamento ne aveva realizzati venti consecutivamente».

— I ragazzi hanno sentito la differenza di altitudine e di

temperatura?

«Nel primo tempo hanno tenuto bene poi è venuta fuori la stanchezza almeno per diversi giocatori. A Grado forse sarà ancora peggio perché giocheremo con il caldo alle 18 nel tardo pomeriggio quindi anziché in notturna come a Gorizia. E poi saremo vicini al mare ed anche questo ha la sua influenza. Ma pur valutando con serietà il prossimo impegno devo dire che cammineremo per la nostra strada anche se potremo deludere in questa fase i tifosi».

Il Mantova ha cambiato poco, è quindi più affiatato.

«Appunto: ha cambiato portiere ed ha solo un Panozzo in più. Rispetto a noi si trova in condizioni migliori. Noi dobbiamo ancora conoscerci in campo anche se vecchi e nuovi con grande volontà e impegno dimostrano di voler conseguire al più presto l'affiatamento».

— A Grado si aspetta forse

più pubblico triestino che a Gorizia?

«L'interessamento dei tifosi nei confronti della squadra è sempre cosa auspicabile salvo quando non diventa pericolosa per dimostrazioni di fanatismo che del resto a Trieste non esiste oppure per insoddisfazione. Mi dispiacerebbe che l'impatto fosse meno che cordiale. Cerco comprensione in questo momento non per me ma per la squadra che difenderò sempre di fronte a tutti».

Il rientro al Colmajer da Campagna è avvenuto ad ore piccole. Il clima non era certo di freschezza ma dopo la fatica Bartolini e compagni hanno potuto beneficiare di una mattinata di completo riposo, metà oia metà svago in pieno relax. L'allenamento è stato svolto in forma leggera nel pomeriggio sotto la regia del prof. Anzil. Un lavoro di recupero, meglio di restaurazione fisica che questa mattina cederà il posto ad un programma normale.

In serata per interessamento dello stesso prof. Anzil i giocatori albaradati hanno potuto assistere alla proiezione di film «super 8» sul calcio ad alto livello. «Non si finisce mai di imparare — ammonisce Bianchi. E imparare stando seduti in poltrona è certo meno faticoso che in campo. Intanto si avverte l'aria di smobilitazione. Dopo tanti giorni di ritiro è chiaro che tutto l'ambiente albaradato sente la nostalgia dell'aria di casa. Diceva ieri mattina Bianchi: «È ormai un mese che non vedo i miei figli. Mi mancano proprio». Forse nessuno dei tifosi è portato a fare riflessioni sugli affetti familiari, intimi, nell'attività dei calciatori, dei loro beniamini. Sul piatto della bilancia vanno messi anche questi disagi che certamente possono influire sul morale.

Domani dunque subito dopo la colazione partenza da Ampezzo per raggiungere Grado e Trieste. Quello di Grado è già una tappa importante quale termine di raffronto almeno perché si incontreranno due squadre di pari categoria. Non conta il risultato d'accordo, non conta il punteggio. Ma se ci sarà un raggio di sole nel gioco albaradato a nessuno spiacerà certo. Sarà un primo focus reilo per accendere quelle speranze che per ora nessuno vuole nemmeno confessare.

Dante di Ragogna

Torresin in uscita



Gorizia — Il portiere Torresin in uscita durante l'amichevole di giovedì con la Pro Gorizia (Foto Sella)

BIANCONERI CARICATI DOPO LA JUVE: CONTRO IL GENOA RIENTRA BENCINA

Coppa Italia: Udinese al Marassi «naturalmente» per fare risultato

UDINE — Allenamento in mattinata, pranzo (naturalmente tutti assieme) e partenza nel primo pomeriggio alla volta di Genova, in pullman: è questo il programma odierno dei bianconeri che domani saranno impegnati a Marassi contro il Genoa per il secondo turno di Coppa Italia.

Perani, per questa trasferta, appare abbastanza fiducioso, nel senso almeno che crede fermamente nella sua squadra e parte alla volta del capoluogo ligure «naturalmente» per fare risultato ma anche, o forse soprattutto, per avere nuove conferme. Non si sbilancia però, e sempre più questa appare essere una sua costante, per quanto riguarda la formazione: «Scrivi soltanto che ci saranno certamente due cambiamenti rispetto alla squadra che ha affrontato mercoledì la Juventus, ma non posso dire di più».

Il rientro di Bencina, che ha scontato il turno di squalifica, dovrebbe comunque essere certo...

«Effettivamente Bencina farà parte della formazione; non insisterò però sull'altro nome e su quello degli esclusi, perché non intendo dirlo».

Cambiamenti determinati dalla necessità di continuare negli esperimenti di quella che insoddisfazione per la gara con la Juventus?

«Direi più semplicemente che, avendo a disposizione una «rosa» piuttosto ampia e che annovera elementi di valore, desidero dare a quanti più giocatori possibile, visto che ancora posso farlo essendo in Coppa, e tuttavia salvaguardando ovviamente l'assetto della squadra, la possibilità di giocare una partita ufficiale».

La prossima settimana dovrebbe poi essere decisiva per l'acquisto dello straniero; l'Udinese infatti disputerà la prossima partita il 31 agosto, per cui Perani avrebbe almeno in teoria, la possibilità di visionare Notten ed eventualmente qualche altro giocatore che interessa a lui e alla società.

«In effetti è molto probabile

— dichiara Perani a questo proposito — che la prossima settimana compia un viaggio insieme a Dal Cin per prendere visione dei giocatori annotati sul nostro taccuino». Non si tratta comunque solo di Notten, che pur desidero vedere all'opera; oltreché in Olanda infatti quasi certamente andremo anche in Spagna.

La visita in Spagna, si è poi saputo dalla società, è in relazione alla presenza a Madrid, per la cui squadra «Atletico» ha firmato il contratto, di Dirceu, con il quale l'Udinese ha continuato a mantenere i contatti anche in presenza, a quanto pare, di un ammorbidimento di quella società nelle richieste economiche. La posizione dell'Udinese è del resto piuttosto chiara e logica: «Il nostro obiettivo rimane Notten, ma il Feijenoord potrebbe anche rispondere picche; è chiaro quindi che dobbiamo tenere in piedi almeno un'alternativa, perché non è che chiudiamo il capito-

lo straniero se all'olandese sarà impossibile sganciarsi dalla propria società».

Proprio in presenza di queste difficoltà, e della conseguente impossibilità di poter già contare su un nome «certo», Perani ad esempio lascia per il momento fuori squadra Ulivieri al quale, comunque, secondo le affermazioni dello stesso allenatore, spetta pure sempre il posto di titolare, anche se in alternativa con Pradella.

A proposito di «esclusi», com'è la situazione di Fanesi? Chiediamo ancora all'allenatore bianconero. «Fanesi è in piena ripresa fisica, diciamo che è ormai all'80 per cento e quando avrà riacquisito in pieno la condizione e contemporaneamente, come mi auguro, avrà raggiunto l'accordo economico con la società, sarà di nuovo uno dei punti di forza della squadra. Del resto per un giocatore con le sue credenziali non potrebbe essere diversamente».

Giorgio Verbi

stata anche la prova del libero olandese Van De Korpuit, che non ha fallito un intervento ma si è fatto ammonire dall'arbitro per proteste.

Al 4' il Torino va in vantaggio con Graziani che sfrutta una indecisione dei difensori locali. Al 13' D'Amico raddoppia con un «assolo» entusiasmante, battendo poi il portiere avversario in uscita. Al 57' ancora rete di Graziani con un forte destro ed il giovane Sclosa porta a quattro le reti del Torino con un forte tiro da lontano. All'86' gol della bandiera dei padroni di casa con Canzanese.

AMICHEVOLE

Torino 4 Cavese 1

MARCATORI: Al 4' Graziani, al 13' D'Amico, al 57' Graziani, al 77' Sclosa, all'86' Canzanese.

TORINO: Terraneo; Volpati, Salvadori (57' Danova); Sala P., Ottone, Van De Korpuit (64' Ermini); D'Amico, Pecci (48' Sclosa); Graziani, Zaccarelli, Mariani. (12 Copparoni).

ARBITRO: Lamorgese di Potenza.

CAVA DEI TIRRENI

Con una condizione atletica già ragguardevole ed un equilibrio tecnico-tattico soddisfacente il Torino ha battuto l'altra sera in amichevole la Cavese in vista del primo impegno di «Coppa Italia» che l'attende domani a Bari.

La squadra granata si è dimostrata ben salda in ogni reparto con D'Amico in veste di «rifinitore» e con Pecci (nel primo tempo) in quella di regista arretrato.

Particolarmente seguita è

Reggiana 0 Fiorentina 2

MARCATORI: nel p.t. al 30' Restelli, al 43' Castagnoli.

REGGIANA: Eberini (Paganini); Dario, Testoni; Caterina, Sola, Erba; Filosofi (Aguzzoli), Matteoli, Zandoli, Bruzzese, Tappi (Palatruppi).

FIORENTINA: Galli; Contratto (Leij), Tendi, Galbati (Ferroni), Guerriani, Casagrande (Manzo); Restelli (Bruni), Orlandini (Sacchetti), Desolati (Zanoni), Agnoli (Novellino II), Bertoni (Fattori).

REGGIO EMILIA — La Fiorentina prosegue nel suo travolgente pre-campionato, battendo alla grande l'ottima Reggiana grazie all'ennesima prova superba di Antognoni, ben coadiuvato dall'intera squadra che si presenta al debutto in coppa Italia in splendida condizione di forma.

Per l'occasione la Fiorentina, controllata a vista i suoi bomber Desolati e Bertoni, ha mandato in rete due centrocampisti, prima Restelli svelto ad approfittare di una cort respinta di Eberini su gran tiro di Antognoni, poi Casagrande a conclusione di una pregevole azione corale. Lo stesso Bertoni ha comunque trovato modo di farsi applaudire grazie ad una serie di secchi dribbling conclusi con tiri che hanno sfiorato i pali della porta reggiana.

Vertice ministeriale sul calcio italiano

ROMA — Un vertice del calcio italiano, dopo la nomina del nuovo presidente della Federcalcio e alla vigilia dell'inizio dei vari campionati, si svolgerà martedì 26 agosto con il ministro del Turismo e dello spettacolo sen. Bernardo D'Aleazzo.

Il senatore D'Aleazzo si incontrerà infatti, alle ore 12 al ministero del Turismo e dello spettacolo, con i massimi esponenti dell'organizzazione calcistica italiana. All'incontro parteciperanno: il nuovo presidente della Federcalcio Sordillo, il presidente onorario avv. Artemio Franchi, il vice presidente della Figo e presidente del settore giovanile avv. Grassi, il presidente della Lega nazionale professionisti Righetti, il presidente della Lega semiprofessionisti Cestani, il presidente della Lega nazionale dilettanti Ricchi, il segretario generale della Federazione Borgogno.

L'incontro consentirà di fare il punto sulla situazione del calcio italiano alla vigilia di quella che dovrà essere la stagione del rilancio agonistico dopo le vicissitudini giudiziarie ed extra sportive che hanno coinvolto il nostro calcio.

Repetto ad Avellino

AVELLINO — Giorgio Repetto, il ventottenne centrocampista acquistato dal Pescara per 400 milioni, è giunto ad Avellino, dove si è incontrato nella sede della sua nuova società con l'amministratore delegato Sibilla e l'allenatore Vinicio. Stamane Repetto sarà sottoposto alle visite mediche di controllo da parte del medico.

Totocalcio n. 1

Atalanta-Florentina	2 x
Bari-Torino	x
Cagliari-Monza	1
Cesena-Rimini	1
Genoa-Udinese	1 x
Juventus-Taranto	1
Lecco-Perugia	1 x 2
Milan-Catania	1
Napoli-Sampdoria	1
Palermo-Avellino	x
Pescara-Verona	1 x 2
Pisa-L.R. Vicenza	x
Varese-Ascoli	x 2

CALCIO: NORVEGIA

La Norvegia ha battuto la Finlandia per 6-1 (2-1) in un incontro amichevole di calcio.

PRIMA PARTITA DI COPPA (ORE 21) PER I NEROVERDI

Il Pordenone a Conegliano all'esordio per i due punti

PORDENONE — Nella partita che segna il primo impegno con il calcio ufficiale, i neroverdi affronteranno in serata (inizio alle 21) a Conegliano l'undici di Fongaro. L'incontro è valido per il primo turno di Coppa Italia. All'appuntamento con il calcio che conta il Pordenone si presenta dopo aver sostenuto match amichevoli con Spal, Reggiana e Pro Aviano e con una formazione largamente rimaneggiata, a causa dei numerosi infortuni che a stagione appena iniziata hanno già cominciato a bersagliare la compagine.

In pratica fino a questa mattina Buriando si è trovato suo malgrado impossibilitato a schierare quello che dovrà essere l'undici tipo. Di conseguenza formulare giudizi sul

l'effettivo valore della formazione è azzardato. A Conegliano Buriando non potrà schierare Mosolo che quest'anno deve ancora scendere in campo. Canciani, che ha da pochi giorni ripreso ad allenarsi dopo aver raggiunto l'accordo economico.

L'altro libero della formazione la giovane promessa Fiorin, si è infortunato nell'amichevole con la Pro Aviano. Nel ruolo quindi il tecnico impiegherà Catto. Non potrà giocare nemmeno il neoacquisto Mazzarella per problemi di tesseramento con la nuova squadra.

Lo sostituirà il giovanissimo Andrian. La formazione che affronterà il Conegliano nel match di Coppa Italia sarà dunque la seguente: Da

Pieve; Canzi, Ferroletto; Cagnin, Catto, Geissa; Dreolini, Andrian, Fantinato, Massarutto, Tomel. C'è da segnalare che nel secondo tempo è già previsto l'avvicendamento di Massarutto con Rodaro.

Il Pordenone disputerà la Coppa Italia senza nessuna ambizione. Le partite di questa manifestazione serviranno alla compagine per proseguire con probanti collaudi il lavoro di messa a punto in vista del campionato. I neroverdi sono inseriti nel girone che annovera oltre al Conegliano anche la Triestina. Sul piano sportivo è dunque chiaro che ogni possibilità di accesso è già di per sé stessa preclusa dalla presenza di una compagine blasonata come quella albaradata.

AURISINA-ROVIGNO

Oggi alle ore 18, sul campo di Aurisina, la locale formazione dilettantistica sponsorizzata per l'occasione dalle calzature di Lorenzo e rinforzata da alcuni giocatori del Montebelluna, dell'Altipiano e di Trieste affronta in amichevole la formazione del Rovigno.

CALCIO «STENDARDI»

Avrà inizio oggi la decima edizione della Coppa «Stendardi», torneo di calcio ricreativo per non tesserati organizzato dall'Agr. Greta. Un torneo per soli amatori che vedrà impegnate otto compagini. Le quattro gare in calendario nella prima giornata si svolgeranno tutte sul campo dell'Opicina Superaff. È in via Garzia. Programma odierno: Calmas-Gretta ore 17.30, Burro Giglio-Zoppolero ore 18.45. Domani sono in calendario le partite: Duce-Portuale alle 8.30 e Montebelluna-Victoria alle 9.45.

AL DI LÀ DEL RISULTATO LA SQUADRA GORIZIANA HA GIOCATO ALLA PARI

Grande soddisfazione tra i biancoazzurri

GORIZIA — Nonostante la sconfitta subita nell'amichevole con la Triestina, in casa della Pro Gorizia i biancoazzurri della società sono abbastanza soddisfatti della prestazione della squadra.

La differenza di categoria tra le due formazioni e le grosse ambizioni della squadra albaradata che la pongono tra le favorite alla promozione in serie B, giustificano ampiamente la sconfitta di misura subita da Zanetti e compagni. Ma al di là del risultato, la squadra goriziana ha saputo tenere il campo con molta autorità a tal punto che in qualche momento la Pro Gorizia ha giocato alla pari dei più forti avversari.

I momenti più belli per la formazione isontina sono stati nella prima mezz'ora di gioco quando l'iniziativa è stata a lungo nelle mani dei goriziani

e nel secondo tempo, pur con una formazione imbotita di rinvii, quando Zanetti e compagni hanno preso in mano a lungo il controllo del centrocampo.

Molta soddisfazione ha suscitato la prova della difesa, sempre determinata e con un Calligaris più che mai attento. A centrocampo Interbartolo, Bertola e Bertolini hanno giostrato alla pari dei più titolati avversari. In avanti invece le cose si sono fatte più difficili, un po' per l'attenta difesa dei triestini e un po' per la carenza di precisione nei passaggi conclusivi alle punte, ad ogni modo Masutti e Modula hanno fatto il loro dovere e Masutti ha dimostrato di essere sempre pronto alla conclusione. È mancato all'appuntamento forse l'uomo più atteso cioè Conean: il giocatore ha dovuto dare for-

fait per alcuni contrattamenti sorti per il suo tesseramento. Inoltre Conean accusa i postumi del colpo ricevuto alla spalla nell'amichevole con la Nuova Gorizia. Per evitare questo fastidioso dolore il giocatore si è recato ieri, in occasione della giornata di riposo concessa dall'allenatore Medea, a Padova a sostenere una visita specialistica.

Ritornando un attimo alla partita con la Triestina, da segnalare la bella prova di Lazzara che ha fatto ammannire un po' tutti a tal punto da costringere i suoi marcatori a ricorrere al fallo sistematico per fermarlo.

Sulla partita il mister Medea si è così espresso: «Penso che la nostra prova sia stata abbastanza soddisfacente; non bisogna dimenticare il particolare momento della preparazione in cui ci trovia-

mo e quindi l'incompletezza di alcuni schemi. Per valutare appieno le possibilità della squadra aspettiamo ora di incontrare qualche squadra della nostra categoria. A quel momento potremo avere le idee chiare e quindi compiere eventuali passi».

Anche capitano Zanetti è più o meno dello stesso avviso: «Non potevamo certo fare dei miracoli con la Triestina, una squadra veramente di rango, penso però che non abbiano sfigurato e ciò è già una buona premessa per il futuro».

I programmi immediati della Pro Gorizia prevedono oggi pomeriggio la ripresa degli allenamenti, con una seduta basata esclusivamente sulla velocità e su alcuni schemi di gioco. Domani invece doppio lavoro di allenamento nel corso della mattinata e la sera amichevole a Mariano.

Antonio Gaier

Gli arbitri di «Coppa»

MILANO — Questi gli arbitri che dirigeranno domani le partite di Coppa Italia:

Gironi eliminatori 2.a giornata

Primo girone: Genoa-Udinese (ore 20.45): Lops.

Juventus-Taranto (ore 20.30): Tonolini.

Secondo girone: Milan-Catania (ore 20.30): Tani.

Palermo-Avellino (ore 17): Facchin.

Terzo girone: Cagliari-Monza (ore 20.30): Pairetto.

Como-Foggia (ore 20.30): Vitali.

Quarto girone: Atalanta-Florentina (ore 20.30): Pieri.

Cesena-Rimini (ore 21): Milan.

Quinto girone: Napoli-Sampdoria (ore 21): Patrussi.

Pisa-L.R. Vicenza (ore 21): Magni.

Sesto girone: Pescara-V. Verona (ore 19): Bianchiardi.

Varese-Ascoli (ore 20.45): Parussini.

Settimo girone: Bari-Torino (ore 17): Mattei.

Lecco-Perugia (ore 17): Prati.

Ritorna il Totocalcio



Roma — Da domani il via alla nuova stagione del Totocalcio. Potrebbe essere l'ultimo anno in cui la schedina viene compilata secondo il metodo tradizionale: dal 1982 il popolare gioco dovrebbe essere infatti completamente automatizzato.

Con l'avvio della coppa Italia, prima manifestazione stagionale in cui sono in palio due punti, riparte domenica anche la complessa macchina del Totocalcio, cornucopia dispensa-milioni da sempre sogno preferito degli italiani, che l'hanno eletto a propria lotteria nazionale sia nei tempi di crisi che in quelli di abbondanza.

Il costo della giocata, invariato rispetto all'anno scorso in un Paese dove tutto aumenta, invoglia effettivamente a tentare la fortuna. Che cosa sono 175 lire a colonna di fronte alla possibilità di cambiare radicalmente la propria esistenza, in quell'Italia patria dei 55 milioni di commissari tecnici, tutti convinti di poter facilmente centrare il fatidico «13» dall'alto di una conoscenza pedatoria che ha dell'incredibile. Se poi la dead-bend è disposta a far l'occhiolino, dirigendo un pallone in rete anziché sul palo o sospendendo per nebbia la

partita che stavi totalmente sbalando, il risultato di grande portata è ad un passo soltanto.

Quel benedetto «13» quindi, chimera irraggiungibile di una schiera di aspiranti milionari, tornerà da domani a popolare i sogni degli italiani, che soltanto per un momento si sono sentiti gabbati dai loro idoli nell'epiciclo del calcio scommesse. Poi tutto è tornato a posto, con la punizione dei colpevoli, per la gioia

di quanti affidano il sogno domenicale gran parte delle loro speranze di miglior vita. Poco importa se dal prossimo anno il tutto verrà meccanizzato, e non sarà più «romantico» come ora, poco importa se il Coni, attraverso quei tre segni 1, 2, X, attua un fatturato annuale superiore ai mille miliardi, il Totocalcio rimane la nostra lotteria preferita.

Repetto ad Avellino

AVELLINO — Giorgio Repetto, il ventottenne centrocampista acquistato dal Pescara per 400 milioni, è giunto ad Avellino, dove si è incontrato nella sede della sua nuova società con l'amministratore delegato Sibilla e l'allenatore Vinicio. Stamane Repetto sarà sottoposto alle visite mediche di controllo da parte del medico.

CALCIO: NORVEGIA

La Norvegia ha battuto la Finlandia per 6-1 (2-1) in un incontro amichevole di calcio.

RASSEGNA DI ECONOMIA E FINANZA

Mercato interno vivace
Stimoli alla produzione

ROMA — La vivacità del mercato interno italiano nei mesi da gennaio a maggio 1980 ha stimolato l'industria che, pur trovando crescenti difficoltà nelle esportazioni, ha infatti aumentato la produzione del 9,7%. È quanto si può dedurre dall'analisi comparata dei dati Istat relativi alla produzione industriale e al commercio estero nei primi cinque mesi di quest'anno e nel medesimo periodo dell'anno precedente.

All'aumento della produzione fa, infatti, riscontro una diminuzione delle quantità esportate del 3,8%. In realtà le esportazioni, cresciute del 18,5% in termini monetari, sono diminuite in termini reali, in quanto i prezzi dei prodotti esportati sono rincarati del 23,2% nello stesso periodo. Ulteriore conferma di questo andamento viene anche dall'e-

same dei dati disaggregati relativi ai settori che hanno registrato gli indici di produzione più alti.

La produzione dei mezzi di trasporto, per esempio, è cresciuta nei primi cinque mesi del 1980 del 20,4% rispetto allo stesso periodo dell'anno precedente. Il valore delle esportazioni delle industrie del settore è passato da 2.550 miliardi (gennaio-febbraio 1979) a 3.321 miliardi (gennaio-maggio 1980): tenendo conto dell'aumento dei prezzi delle merci esportate, si può dedurre che in termini quantitativi una quota di molto inferiore alla metà dell'aumento della produzione è finita sui mercati esteri.

Un discorso analogo può valere per il settore delle industrie meccaniche e metalmeccaniche, soprattutto per l'aumento di produzione (rispettivamente del 16 e dell'11,6%), e che sul piano del valore delle esportazioni passano da 7.645 miliardi a 10.052 miliardi (settembre 1979) e da 1.872 miliardi a 1.938 miliardi (settembre 1980).

Bonn: calate
le riserve monetarie

FRANCOFORTE — Le riserve monetarie tedesche sono scese di 1,7 miliardi di marchi, soprattutto a causa degli interventi della Banca centrale sul mercato monetario e su quello dei cambi. Attualmente le riserve monetarie nette della Bundesbank ammontano a 75,1 miliardi di marchi e quelle di altre valute sono rimaste invariate a 4 miliardi di marchi.

Nell'annuncio i dati, la Bundesbank attribuisce la diminuzione delle riserve soprattutto agli accordi swap conclusi per sostenere il mercato monetario interno in un momento di eccesso di liquidità che martedì il tasso sul denaro a pronti è sceso quasi al livello del tasso di sconto (7,5%), mentre nella giornata odierna è leggermente risalito.

La Bundesbank ha parlato, anche, degli interventi fatti sul mercato dei cambi sia da parte della Bundesbank stessa che da parte Usa.

Usa: luglio
senza rincari

WASHINGTON — I prezzi al consumo negli Stati Uniti durante il mese di luglio sono rimasti invariati dopo un aumento dell'uno per cento (cifra revisionata) in giugno. Lo ha annunciato il dipartimento del lavoro. È la prima volta dal marzo 1967 che l'indice dei prezzi al consumo non registra, su base mensile, un rialzo. Negli ultimi 18 mesi, ha detto il dipartimento, l'aumento medio è stato dello 0,9 per cento.

Invariato anche il reddito reale spendibile dei lavoratori Usa in luglio, dopo un calo dello 0,1% in giugno. Nei confronti del luglio 1979 si registra tuttavia un calo del 7,4 per cento. Per quanto riguarda i prezzi al consumo l'aumento per il 12 mese a fine luglio è del 13,2 per cento.

■ PRESTITO — La Export-Import Bank statunitense (Eximbank) ha approvato un prestito di 4 milioni di dollari a favore della Polonia per la costruzione di una stazione terrestre per le comunicazioni via satellite. Il prestito, che comporta un tasso d'interesse dell'8% annuo verrà utilizzato per finanziare la commessa che l'impresa di Stato polacca «Unifra» ha affidato alla Gte International Inc. per l'installazione delle attrezzature.

ASTA DI AGOSTO CON 13.000 MILIARDI
Bot: rendimento stabile
Preferenza ai «tre mesi»

ROMA — Rendimenti stabili e preferenza degli investitori per i titoli a tre mesi hanno caratterizzato l'asta dei Buoni ordinari del tesoro (Bot) che si è svolta alla Banca d'Italia. All'asta di ieri sono stati offerti Bot per complessivi 13.000 miliardi di lire (di cui quattro miliardi a tre mesi; sette miliardi a sei mesi e due miliardi a 12 mesi) a fronte di buoni in scadenza per 9.500 miliardi di lire, di cui solo quattro miliardi e mezzo detenuti dalla Banca d'Italia.

I rendimenti dei Bot assegnati ieri sono risultati stabili: 15,03 per cento (invariato rispetto alla precedente asta di luglio) quello per i

EURODIVISE

Tassi informativi (in %) del 22/8 validi per transazioni tra banche

1 mese 3 mesi 6 mesi
Doll. Usa 11 11-5/16 11-3/4
Sterl. br. 16-7/8 16-1/2 15-7/8
Franco sv. 5-7/8 5-7/16 5-7/16
Marco ger. 8-7/16 8-5/16 8-1/16

buoni a tre mesi: 15,47 per cento (contro 15,51 per cento dell'asta precedente) quello per i buoni a sei mesi e 15,54 per cento (invariato rispetto a luglio) quello per i buoni a dodici mesi. Dai risultati dell'asta emerge una netta preferenza degli investitori per i titoli a tre mesi il cui ammontare offerto (quattro miliardi di lire) è stato integralmente sottoscritto dagli operatori.

Il minor interesse sui titoli a scadenza più lunga ha inciso sul risultato complessivo dell'asta: gli operatori (banche, società finanziarie, agenzie di cambio, ecc.) hanno sottoscritto nel complesso buoni del tesoro per 8.683 miliardi 400 milioni di lire, circa 812 miliardi in meno dell'ammontare dei Bot in scadenza nel loro portafoglio. Alla Banca d'Italia sono stati così assegnati Bot per complessivi 4.316 miliardi 600 milioni di lire che — rileva un comunicato dell'istituto di emissione — saranno successivamente collocati sul mercato.

La Banca d'Italia rende noto, inoltre, che, successivamente all'asta di luglio, sono stati ceduti all'asta bancaria e ad altri operatori Bot per 1.993 miliardi di lire e altri titoli per 121 miliardi di lire. Al 31 luglio scorso i Bot in circolazione erano pari a 62.750 miliardi di lire.

■ G.B. CHIUSURE — Altre sei industrie inglesi chiuderanno o ridurranno fortemente la produzione licenziando complessivamente 1200 operai. Lo stabilimento della Thorn Electronics di Nottingham, che produce televisori chiuderà a novembre e lascerà 500 operai senza lavoro. La direzione ha detto che i bassi prezzi della concorrenza hanno costretto la società a chiudere i battenti. Un altro stabilimento a Port Talbot, che fabbrica scatole dei cambi per la B.I. e la Volvo, ridurrà la manodopera di 300 persone perché le ordinazioni della Volvo e della B.I. sono scese alla metà del livello dello scorso anno.

Ampliato il discorso ad altre operazioni del genere, il presidente della Alfa Romeo ha detto che «stiamo discutendo con la Fiat delle ipotesi di possibile collaborazione, come è noto a tutti, d'altra parte non abbiamo cessato di ricercare altre ipotesi di collaborazione anche con altre case automobilistiche straniere, prevalentemente europee. Come queste cose matureranno, è nel grembo degli dei».

Gepi: scatta
l'aumento
di capitale

ROMA — È scattata l'operazione che porterà all'aumento di capitale della Gepi (gestioni e partecipazioni industriali). La Gazzetta Ufficiale riporta, infatti, la legge (n. 442 del 13/8/80) che autorizza le relative procedure a partire dal giorno successivo alla sua pubblicazione. Possono concorrere all'aumento di capitale l'Imi (Istituto mobiliare italiano) con 180 miliardi di lire, l'Edim (Ente finanziario industriale manifatturiero) con 60 miliardi di lire, l'Eni (Ente nazionale idrocarburi) con 60 miliardi di lire, e l'Iri (Istituto per la ricostruzione industriale) sempre con 60 miliardi di lire.

A tale scopo la stessa legge autorizza l'aumento dei fondi di dotazione di Edim, Eni ed Iri per un importo pari a 60 miliardi di lire l'uno mentre il ministero del tesoro conferirà al patrimonio dell'Imi una somma pari a 180 miliardi di lire. La legge impone poi alla Gepi di definire entro sei mesi i programmi di disimpegno nelle regioni dell'Italia centrale e settentrionale, presentando relazioni analitiche separate per ciascun intervento.

Ammonimento dell'Opec:
possibili nuovi rincari
senza calo dei consumi

VIENNA — Il petrolio Opec potrà diventare più caro se aumenteranno i consumi e se i paesi consumatori non saranno in grado di attuare nel futuro una concreta politica di risparmi energetici. La possibilità di applicare rincarì trimestrali del greggio aggraverà anche alla tendenza ai crescenti consumi energetici, oltre che all'inflazione internazionale, al tasso di svalutazione del dollaro (valuta usata per il pagamento delle forniture petrolifere) e al ritmo di crescita delle economie dei paesi industriali, è prevista nella bozza del documento sulla strategia Opec a lungo termine che i ministri delle finanze, del petrolio e degli esteri appartenenti ai tredici paesi esportatori di petrolio discuteranno nella riunione in programma a Vienna per metà settembre.

La bozza del documento, elaborata dal comitato tecnico dell'Opec di cui fanno parte i ministri petroliferi del Venezuela, dell'Algeria, dell'I-

ran, dell'Iraq, del Kuwait e presieduto dal ministro saudita Yamani, sarà discussa a Vienna dagli altri ministri Opec e nel novembre prossimo verrà presentata per l'approvazione definitiva al vertice dei capi di stato dell'organizzazione dei paesi esportatori di petrolio che si terrà a Baghdad in occasione del ventesimo anniversario della fondazione dell'Opec.

Il documento, sottolinea che la politica dei prezzi è strettamente collegata alla strategia che l'Opec seguirà nella produzione del greggio e raccomanda a tutti i paesi membri di seguire una accurata politica di conservazione delle risorse di greggio. Quanto alle previsioni per il medio lungo termine il comitato strategico scrive che nel prossimo quinquennio la produzione di greggio non sarà in grado di soddisfare la richiesta dei paesi consumatori e nuove tensioni potranno verificarsi sul mercato.

L'attuale situazione di calma e di quotazioni cedenti (alcuni paesi, come l'Iran e l'Indonesia, hanno abbassato i prezzi) che ha seguito ad una diminuita domanda internazionale di petrolio potrebbe essere solo transitoria e già nel prossimo inverno, secondo il ministro del petrolio degli Emirati Arabi, Al Otaiba, si inizierà una nuova fase di scarsità. Intanto la produzione di greggio Opec è scesa del 180 per cento del petrolio consumato nel mondo è scesa da quasi 30 milioni di barili al giorno a 27,3 milioni. Il miglior modo per mettersi al sicuro contro il pericolo di nuove carenze e di conseguenti rincari è predisporre in anticipo programmi di risparmi energetici e di utilizzo, dove è possibile, di energia alternativa.

Per lo sceicco saudita Yamani si avvicina il momento in cui «i paesi consumatori non saranno più tanto preoccupati dei prezzi del greggio quanto della possibilità di rifornirsi». Alcuni paesi verso una più attenta conservazione dell'energia si stanno facendo in tutto il mondo industrializzato ed anche in Italia. I primi risultati cominciano a vedersi con i programmi di risparmi lanciati dalle maggiori industrie del settore, come l'Eni e la Esso, che stanno operando per ridurre i consumi nel campo del riscaldamento e gli sprechi nei cicli di raffinazione, sia utilizzatrici, come la Iri-Finsider, che progetta impianti siderurgici a minor assorbimento di energia, o come la Fiat e l'Alfa Romeo che hanno allo studio nuove vetture con più bassi consumi di carburante.

Prezzi dell'oro

LONDRA — I principali mercati dell'oro nel mondo hanno fatto registrare i seguenti prezzi in dollari Usa per oncia troy (31,1 grammi) e relative variazioni:

Francoforte 640,00 (-1,33)
Hongkong 644,25 (-) (-)
Londra 639,20 (-6,05)
New York 639,20 (-6,05)
Milano 617,34 (-0,89)
Parigi 637,89 (-2,22)
Zurigo 638,50 (-7,00)

FONDI D'INVESTIMENTO

TITOLI	PREZZI
Capitalia doll.	13,13
Fonditalia	19,76
Interfund	13,02
Multinvest	15,20 15,66
Int. Sec. Fun.	8,55
Italfortune	11,97 12,37
Italunion	10,57 11,52
Rominvest	15,30 16,31
Mediolanum	15,02 16,33
Europrop. Inv.	166,51
Fondo Tre R lire	9516,11
Robeco	185,00
Rolingo	179,00

IL PRESIDENTE DELL'ALFA ROMEO, MASSACESI, RIENTRA IN ITALIA
«Giapponesi comprensivi ma preoccupati»

ROMA — Molto comprensivi nell'accettare lo slittamento di 15 settembre per sapere il responso del governo italiano sull'accordo Alfa-Nissan, ma ugualmente preoccupati per il tempo perso sono apparsi i dirigenti giapponesi al presidente della Alfa Romeo, Massacesi, al termine dei colloqui svolti a Tokyo. Intervistato poco prima della sua partenza per l'Italia, Massacesi ha aggiunto che «a questo proposito abbiamo anche deciso con la Nissan una serie

di misure organizzative da prendere per recuperare per quanto possibile». «Naturalmente — ha sottolineato — è una valutazione preventiva, e come tale sottoposta ad essere sbagliata, ma speriamo che non lo sia. Abbiamo deciso di ristrutturare il gruppo Alfa Romeo a fare dell'Alfasud e dell'Alfano una sola società che si chiamerà Alfa Romeo Auto. D'ora in avanti consideriamo i conti consolidati dei due attuali stabilimenti: e questi conti consolidati Nord e Sud preve-

tingo sia di problemi economici, finanziari e tecnici». «Naturalmente — ha sottolineato — è una valutazione preventiva, e come tale sottoposta ad essere sbagliata, ma speriamo che non lo sia. Abbiamo deciso di ristrutturare il gruppo Alfa Romeo a fare dell'Alfasud e dell'Alfano una sola società che si chiamerà Alfa Romeo Auto. D'ora in avanti consideriamo i conti consolidati dei due attuali stabilimenti: e questi conti consolidati Nord e Sud preve-

domo di raggiungere il pareggio dell'84-85». Ampliato il discorso ad altre operazioni del genere, il presidente della Alfa Romeo ha detto che «stiamo discutendo con la Fiat delle ipotesi di possibile collaborazione, come è noto a tutti, d'altra parte non abbiamo cessato di ricercare altre ipotesi di collaborazione anche con altre case automobilistiche straniere, prevalentemente europee. Come queste cose matureranno, è nel grembo degli dei».

BORSE E MERCATI

Titoli azionari di Milano

TITOLI			TITOLI		
	22/8	21/8		22/8	21/8
Alimentari e agricole			Finanziarie		
Alivar	9350	9350	Acqua Marcia	999	957
Bonifiche ferraresi	24000	24800	Agricola	16500	16800
Chiari & Forti	7150	8000	Bastogi	560	569
Eridania	11850	12500	Siele	2440	25500
Ima Vittoria	14700	15000	Sanlo	3800	3950
Ind. Butoni Perugia	3000	3390	Centrale	13400	14200
Sernide	158,75	162	Fin. Ernesto Breda	—	1449
Sernide priv.	106,25	105	Finmare	—	65
Sernide risp.	170	179	Finisider	700	675
Assicurative			Generali	5499	5499
Alleanza Assicuraz.	31100	34508	Imi priv.	2500	2700
Assicuratrice Italiana	44100	47100	Inti	3969	3958
Auxonia	2825	2925	Invest	2778	2827
Bovring	3410	3410	Milite	1248	1258
Comp. Ass. Milano	14000	15710	Part. Fin.	458	458
Comp. Ass. Milano pr.	13900	14999	Pirelli & C.	2525	2510
Comp. Latina	900	900	Pirelli S.p.A.	869	816
Comp. Latina priv.	730	760	Prodong	10500	10550
Fira	2975	2980	Reina	10800	10800
Generali	77500	80900	Reina risp.	8820	8800
Italia Assicurazioni	24590	25150	Riva finanziaria	1300	1220
L'Abell Italiana	40000	40100	Saron	2550	2491
L'Abell Italiana	13500	14850	Sme	4380	4400
Fonditalia Ince	47900	51000	Smi	1269	1269
La Fonditalia Vita	179900	187000	Siet	3950	3980
Ras	27980	27980	Tor Assicurazioni	3000	3080
Sai	27980	27980	Italmobiliare	66000	—
Toro Assicurazioni	12610	14008			
Toro Assicurazioni pr.	16380	14008			
Bancarie			Immobiliari-Edilizie		
Banca Com. Italiana	20310	22900	Aedes	6940	—
Banco di Roma	19000	—	Ben. Imm. Italia	749	—
Banco Lariano	6750	7300	Ben. Imm. It. pr.	732	—
Credito Italiano	2490	2969	Ben. Stabili	2430	—
Credito Varesino	8300	8500	Coge	178	180
Immobiliare	19320	22000	Condottio d'Acqua	11000	10700
Mediobanca	67500	—	De Angel. Frua	1435	1440
Cartarie editoriali			Finex	1735	1896
Binda	1250	1251	Gem. Immobili.	1735	1896
Burgo	8300	8300	Iniziativa Edilizia	15500	16200
Burgo priv.	6208	6050	Isvim	6010	5590
De Medici	18200	17300	La Milano Centrale	69300	68900
Monadori priv.	3675	3700	Risanamento	17000	17400
Cementi-Ceramiche			Sila	1150	1144
Cementi	1530	1530	Mecaniche-Automobilistiche		
Cer. Pozzi	94,50	95	Fiat	1640	1620
Cer. Pozzi risp.	3400	3240	Fiat priv.	1271	1260
Eternit	512	502	Franco Tosi	30880	31470
Eternit priv.	400	380	Giardini	3410	3380
Italcementi	2600	2700	Olivetti	2190	2198
Italcementi priv.	27200	26800	Olivetti priv.	1430	1630
Unicem	13010	13308	Westinghouse	18390	18420
Chimiche-idrocarburi-Gomma			Worthington	3701	3700
Anic	7,50	7,50	Minerarie-Metallurgiche		
Brioschi	1730	1705	Broggi Isar	1950	1950
Caffaro	581	575	Dalmine	93,50	93,50
Carlo Erba	3400	3240	Falck	4400	4260
Carlo Erba priv.	3220	3240	Falck priv.	4020	3870
Italgas	928	936	Ilva Viola	1630	1690
Lepetit	34300	35900	Italcristal	341	338
Lepetit priv.	31500	32500	Magoma	2445	2450
Mira Lanza	17650	77350	Perrusola	1690	1640
Montedison	150	150	Tradifire	1175	1179
Napoleon gas	3699	3648	Tessili		
Pirelli	915	930	Centenari e Zinelli	44	40
Saffa	6450	6371	Cucinini	2700	2680
Saffa risp.	6160	6100	Casacani Seta	5740	5698
Siosegno	12850	—	Linficio	1295	1285
Commercio			Linficio risp.	1115	1108
La Rinascente	263	280	Comunicazioni		
La Rinascente priv.	104	185	Alitalia	1180	1180
Silex di Genova	3990	4050	Ausilavia	12100	12050
Standa	1799	1828	Aut. Torino-Milano	1430	1430
Comunicazioni			Italcable	1300	1185
Alitalia	1180	1180	Nel	215	270
Ausilavia	12100	12050	Nord Milano	1500	1510
Aut. Torino-Milano	1430	1430	Sip	1190	—
Italcable	1300	1185	Elettrotecniche		
Nel	215	270	Magneti Marelli p.	503	495
Nord Milano	1500	1510	Marelli E.	309	308
Sip	1190	—	Supertel	309	308
Elettrotecniche			Tecnomasio	396	396
Acq. De Ferrari	2081	2055	Diverse		
Acq. De Ferrari risp.	2520	2450	Acq. De Ferrari	2081	2055
Acq. Potabili	915	911	Acq. Potabili risp.	2520	2450
Calz. di Varese	6290	6150	Ciga	14870	15150
Ciga	14870	15150	Pacchetti	85	85,25
Pacchetti	85	85,25	Terme Acqui	740	725
Terme Acqui	740	725	Trenno	4140	4220

Consistente
ribasso

MILANO — Mercato in consistente ribasso con scambi attivi ma nervosi. I sintomi di assestamento emersi nelle ultime due sedute hanno trovato oggi piena conferma, mentre anche le rimanenti iniziative del denaro si sono fatte più caute. L'indice Mib ha ceduto circa 1,2%, i realizza hanno preso di mira in primo luogo i valori assicurativi e bancari, con ripiegamenti molto spesso assai consistenti dei prezzi, ma si sono fatti sentire anche sugli immobiliari e su alcuni titoli, quali le Rinascenti recentemente molto speculative.

Fra gli assicurativi, consistenti arretramenti hanno accusato Milano priv. (-1,3%), Milano ord. (-10,8%), Toro priv. (-9,9%), Alleanza (-9,8%), Incendio (-9%), Assicuratrice (-6,3%), Vita (-6,3%), Toro (-5,3%). Ribassi di minore entità per Generali (-4,2%) a 77.500, Latina priv. (-3,9%) e Ras (-3,7%). Nel comparto bancario le Credit sono state addirittura rinviate per eccessivo ribasso, terminando a 2490 lire contro le 2999 di giovedì, con un declino del 16,9%. Decise flessioni Per Comit (-1,3%), Interbanc (-1,12%), Banco Lariano (-7,3%), Banco di Roma (-4,8%), Credito Varesino (-3,5%), mentre le Mediobanca hanno contenuto la perdita nell'1,6%, deboli, come già ricordato, anche gli immobiliari (Iniziativa ed. -4,3%, Aedes -3,2%, Risanamento -2,7%) con l'eccezione dell'Imm. Roma (+2,3%).

In ulteriore assestamento le due Rinascenti (-1,3% il titolo priv. e -6% quello ord.). Cedenti alcuni finanziari: Agricola (-1,3%), Centrale (-5,6%), Ben. Sile (-3,8%), Invest (-1,4%). Ancora da segnalare i ribassi di Bop (-1,1%), Chiari e Forti (-10,8%), di Cucinini (-9,4%), Italcable (-5,4%), Eridania (-5,2%), Lepetit ord. (-4,4%).

In controtendenza proseguendo del resto le tendenze al rialzo degli ultimi giorni le Pirelli Spa (+0,4%), le due Fiat hanno fatto registrare modesti plusvalenze, rispettivamente dell'1,2% per il titolo ord. e dello 0,8% per quello priv. pochi gli altri titoli che hanno messo in mostra un comportamento positivo: Finsider (+1,7%), Saron (+8,5%), Falck priv. (+3,8%), Generali (+3,7%), Falck ord. (+3,2%), Sip (+2,5%), le Pozzi Giori risp. dopo essere state rinviate in rialzo, hanno finito per guadagnare solo l'1,6%.

Nel reddito fisso da deboli a poco variati Cct e Bt, irregolari le convertibili.

TITOLI TRATTATI DI Stato 315.000.000; obbligazioni 1.363.000.000; azioni 14.724.000.

DOPOBORSA — Pomeriggio senza scambi.

TRIESTE

Assicuratrice italiana 45.000; Generali 78.700; Ras 181.000; Anic 77; Montedison 149; La Rinascente 253; La Rinascente priv. 164; Generali 400; Premuda 2.500; Sip 1.190; Triepovich 55.000; Bastogi 568; Finmare 72; Finsider 70; Falck (+8,5%); Falck priv. (+3,8%); Generali (+3,7%); Falck ord. (+3,2%); Sip (+2,5%); le Pozzi Giori risp. dopo essere state rinviate in

DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

BERBERA UNA NUOVA TESTA DI PONTE AMERICANA

Accordo sulle basi tra Somalia e Usa

WASHINGTON — Gli Stati Uniti e la Somalia hanno siglato un accordo che permette alle forze statunitensi di utilizzare attrezzature militari somale.

L'ultima fase dei negoziati tra Stati Uniti e Somalia riguardanti l'accesso statunitense alle attrezzature militari nella regione strategica del Corno d'Africa erano iniziate martedì al dipartimento di stato.

La Somalia permetterà alle forze statunitensi di utilizzare l'importante base aerea e navale di Berbera costruita dal soldato prima della rottura con Mogadiscio in cambio di un aiuto militare americano di circa 25 milioni di dollari per l'anno in corso. All'inizio dei negoziati, il governo somalo aveva chiesto aiuti militari per due miliardi di dollari.

L'accordo Usa-Somalia fa seguito a quelli conclusi dall'inizio dell'anno tra Stati Uniti, Kenya e il sultanato dell'Oman.

Esso è stato negoziato dal gen. Ahmed Suleiman Abdullah, consigliere del Presidente somalo per la sicurezza nazionale, e del segretario di stato aggiunto statunitense per gli affari africani, Richard Moose.

La decisione del Presidente Carter di rafforzare il dispositivo militare americano nella regione dell'oceano Indiano è una conseguenza dell'intervento sovietico in Afghanistan.

Secondo funzionari del dipartimento di stato, le armi Usa non dovranno essere im-

le rivendicazioni territoriali della Somalia verso i paesi vicini.

Il quotidiano moscovita «Seleskaya Zhizn» («Vita agricola») ha, a sua volta, parlato di una «pericolosa collusione», voluta da Washington per «poter più facilmente interferire negli affari interni degli stati indipendenti della regione» e accettata da Mogadiscio «in cambio di una modesta mancia» con la speranza che l'accordo le serva per «realizzare le proprie ambizioni espansionistiche».

Ha fatto bene l'Etiopia — aggiunge dal canto suo, il settimanale «Tempi nuovi» — a giudicare l'accordo per Berbera «una collusione tra Somalia e l'imperialismo internazionale che quest'ultimo

utilizza per i propri obiettivi strategici globali e per destabilizzare al tempo stesso la situazione in Etiopia».

A Bruxelles si apprende intanto che una manovra navale su larga scala delle forze Nato si svolgerà dal 10 al 24 settembre nell'Atlantico settentrionale, nella Manica, nel Mare di Norvegia e nel Mare del Nord.

Lo annuncia il quartier generale della Nato, precisando che all'esercitazione parteciperanno più di 60 mila uomini, 170 navi e 400 aerei di otto paesi membri dell'alleanza.

Scopo della manovra, che si svolgerà ogni quattro anni, è di migliorare la protezione delle forze anfibie e rafforzare il supporto marittimo all'Europa in tempi di crisi.

L'AMBASCIATORE A MOSCA PARLA DEI DIFFICILI RAPPORTI CON L'URSS

Offerta di armamenti sovietici respinta dal governo di Teheran

MOSCA — L'Iran ha annunciato ieri di aver respinto un'offerta sovietica di fornire armi e di insistere, invece, affinché Mosca cessi di fornire armi al vicino Iraq.

«I sovietici — ha affermato l'ambasciatore iraniano a Mosca, Mohammed Mokri, nel corso di una conferenza stampa — hanno controproposto di vendere armi anche a noi, ma l'Iran non vuole fare il gendarme del Medio Oriente o sprecare soldi per comprare armi».

In un precedente incontro con i giornalisti, svoltosi due settimane fa, lo stesso Mokri aveva minacciato un congelamento delle relazioni diplomatiche tra Teheran e Mosca, se l'Urss non avesse cessato di vendere all'Iraq aerei e carri armati che quest'ultimo utilizza per la sua guerra di frontiera con l'Iran.

Ieri, l'ambasciatore è apparso più ottimista di allora in proposito e ha dichiarato che «ci sono dei segni» secondo cui la sua richiesta sta avendo effetto e che «le forniture sovietiche all'Iraq sono minori di prima».

Mokri ha anche detto che la richiesta di sospensione delle forniture belliche al governo di Bagdad potrebbe essere solo «temporanea» e che ciò non contrasterebbe con gli impegni che l'Iraq si è assunta nei confronti dell'Iran con il trattato che i due paesi hanno concluso nel 1972.

L'ambasciatore iraniano non avesse cessato di vendere all'Iraq aerei e carri armati che quest'ultimo utilizza per la sua guerra di frontiera con l'Iran.

ha, infine, rivelato che Mosca ha respinto, nei giorni scorsi, una serie di richieste avanzate in una polemica lettera inviata dal ministro degli esteri Sadegh Ghotbzadeh al suo omologo sovietico Andrei Gromiko, richieste tra le quali figuravano, in particolare, quella che l'Iraq ritirasse le proprie truppe dall'Afghanistan, quella che cessi di aiutare il Partito comunista dell'Iran e quella che Mosca limiti le «anormali» attività di alcuni cittadini sovietici in Iran.

L'ex ambasciatore d'Iran a Parigi, Chamsedin Amirali, sarà intanto oggetto di una querela per diffamazione in Francia e negli Stati Uniti da parte del ministro Ghotbzadeh per avere detto a «Le Monde» di essere in possesso

di un assegno di un milione di dollari di una banca americana, da versare al capo della diplomazia iraniana, quale prezzo per la liberazione degli ostaggi.

Dopo le dichiarazioni fatte al giornale dall'ex diplomatico iraniano, Ghotbzadeh, si apprende, ha reagito immediatamente. Innanzitutto, ha deciso di perseguire l'ex ambasciatore per diffamazione.

In seguito, ha fatto sapere che si «tratta di una grossolana macchinazione», tanto più che il conto dal quale proverebbe l'assegno sarebbe stato chiuso e saldato sei mesi prima dell'emissione dell'assegno stesso. Questo conto apparteneva — viene detto — a un ufficiale iraniano che si trovava negli Stati Uniti per un corso di specializzazione e che ha ora raggiunto i dissidenti iraniani raggruppati nell'Iraq, intorno al generale Gholam Ali Oveissi.

Il 21 agosto 1980 si è spento serenamente il

Generale di Corpo d'Armata (a.r.)
Alessandro Santi
Cavaliere di Vittorio Veneto
Gr. Uff. dell'Ordine dei Santi Maurizio e Lazzaro

Lo annunciano commossi la moglie BEATRICE PESSI e i figli PIERINA, GIORGIO con la moglie GIANNINA BELTRAME e GIUNIO con i nipoti e i parenti tutti.

I funerali avranno luogo oggi, 23 agosto alle ore 10, partendo dalla casa di via Terza Armata 6 per la Chiesa della Beata Vergine del Soccorso (S. Antonio Vecchio).

Partecipano al lutto di GIORGIO e GIANNINA MARCO e CARMEN DE DOMINIS

Trieste, 23 agosto 1980

GERARDO, PAOLO e DANIELA, particolarmente vicini a PIERINA, partecipano con animo commosso al lutto della famiglia per la scomparsa del

GENERALE
Alessandro Santi

Si associano al lutto di PIERINA e della famiglia: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto di PIERINA e della famiglia: — CALLISTO e RITA GEROLIMICH e COSTANTINO e MAFALDA PISANI

Trieste, 23 agosto 1980

Si uniscono addolorati al lutto: — ALDO, LORETTA e BARBARA PECCHIA

Il Presidente della MICOPES, S.p.A. dott. GIOVANNI MAKAUS e l'Amministratore delegato ing. GIOVANNI BUTTAZZONI partecipano al lutto dell'ing. GIUNIO SANTI per la scomparsa del padre

GENERALE
Alessandro Santi

Si uniscono al grande dolore di PIERINA e della famiglia: — CLELIA e TIZIANA

Trieste, 23 agosto 1980

Il Presidente ed Amministratore delegato della SUB SEA OIL SERVICES S.p.A. ing. OTTORINO BELTRAMI, partecipa al lutto del suo Direttore Generale ing. GIUNIO SANTI per la scomparsa del padre

GENERALE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La SUB SEA OIL SERVICES S.p.A. partecipa al lutto del suo Direttore Generale ing. GIUNIO SANTI per la scomparsa del padre

GENERALE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

BERSAGLIERE
Alessandro Santi

La sezione «ENRICO TOTI» partecipa al lutto per la scomparsa del

Confortata dalla Fede e benedetta dal Signore, dopo tanto soffrire, mi ha lasciato la mia mamma

Lily Machlig
nata Girardelli

La figlia MARIA BEATRICE con il marito GIORGIO BADA, LOTTI, i nipoti ed i parenti tutti lo annunciano, infinitamente addolorati.

Un sincero ringraziamento a tutti coloro che Le sono stati vicini, con la scienza e con l'affetto.

I funerali avranno luogo oggi 23 agosto alle ore 9.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

Non fiori ma opere di bene

Trieste, 23 agosto 1980

Partecipano al lutto: — ENNIO e LUCIA CERVI

Trieste, 23 agosto 1980

Partecipano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

Si associano al lutto: — RAFFAELLA, ANITA, FULVIO CAVALIERO

Trieste, 23 agosto 1980

«OMBRE CINESI» SULLA BATTAGLIA ELETTORALE USA

Deng moderato con Bush mentre Carter recupera

WASHINGTON — Mentre i sondaggi indicano un chiaro recupero di Carter, la cronaca elettorale è sempre dominata da polemiche suscitate in Cina dall'atteggiamento filo-Taiwan dei repubblicani.

Dalla fine della convenzione democratica il Presidente ha avuto un forte recupero di popolarità nei confronti di Ronald Reagan. Gli ultimi tre sondaggi, «Gallup», «Harris» e «Associated press Nbc», non lasciano dubbi in proposito, anche se con differenziazioni.

L'ultima indagine demoscopica «Gallup» dà Reagan al 39 per cento, Carter al 38 e il candidato indipendente John Anderson al 14 per cento. Ciò secondo la «Gallup» significa che Reagan e Carter sono praticamente alla pari: una situazione ben diversa rispetto alla convenzione democratica quando Reagan aveva un vantaggio di 14 punti sul Presidente.

Il sondaggio «Harris» presenta un maggior vantaggio di Reagan su Carter rispetto a quello «Gallup». Un'altra indagine demoscopica condotta venerdì e sabato per conto della «Associated press-Nbc» mostra Carter sempre alle spalle di Reagan ma con un distacco di soli sette punti in confronto al 23 del campione preso in esame prima della convenzione democratica.

Nell'ultimo sondaggio «Ap-Nbc», Reagan ha il 39 per cento, Carter al 32 e Anderson al 13.

D'altra parte, il senatore Edward Kennedy ha rinnovato il suo chiaro appoggio al Presidente in carica, invitando la Federazione degli insegnanti Usa, che conta 568 mila membri, ad aderirsi per la rielezione di Carter.

In un discorso pronunciato alla convenzione della federazione nazionale degli insegnanti a Detroit, Kennedy ha ringraziato i presenti per l'appoggio da loro dimostrato durante la convenzione del Partito democratico, ma ha aggiunto: «Dobbiamo sostenere e lavorare per i candidati democratici che sono impegnati nei principi democratici e insieme dobbiamo sostenere il Presidente Carter e adoperarci per la sua rielezione».

«Ricorderò sempre — ha aggiunto Kennedy — il vostro appoggio nei miei confronti quest'anno ed i vostri sforzi in mio favore, ma ora vi chiedo di estendere lo stesso appoggio e lo stesso sforzo straordinario per il Presidente Carter».

A Pechino, frattanto, Deng Xiaoping ha cercato di frenare la crescente disputa con Reagan per la questione di Taiwan, e ha detto a George Bush, che si presenterà con Reagan quale candidato alla vicepresidenza, che i loro scambi di vedute dovevano essere «molto franchi».

Negli Stati Uniti, Reagan, interpellato in merito alle gelide accoglienze fatte a Pechino al suo compagno di lista, ha detto che le sue vedute su Taiwan sono state interpretate in modo esagerato: «Non ho mai parlato di un riconoscimento diplomatico che significhi la nomina di un ambasciatore — ha detto il candidato repubblicano alla Casa Bianca —. Non penso che ci sia alcuna ragione per questo atteggiamento (ossia per la preoccupazione dei cinesi circa una presidenza Reagan), e penso che George li persuaderà e piacerà ogni agitazione».

La Cina popolare ha aspramente criticato Reagan per la sua proposta di una promozione a rango «ufficiale» delle relazioni fra Washington e Taipei. I mezzi di informazione cinesi hanno avvertito che la presa di posizione del candidato repubblicano potrebbe distruggere i legami fra Pechino

no e Washington, e il ministro degli esteri Huang Hua ha già parlato, dinanzi ai giornalisti, contro «parole e fatti» suscettibili di danneggiare i rapporti fra i due paesi. Gli Stati Uniti hanno rotto i rapporti con Taipei quando, nel gennaio del 1979, hanno normalizzato quelli con Pechino.

Deng, tuttavia, è stato più circospetto quando ha incontrato Bush nel palazzo del popolo di Pechino, prima di rinchiusersi con lui a colloquio privato. All'ospite americano, che è stato a capo dell'ufficio di collegamento degli Stati Uniti a Pechino nel 1974-75, Deng ha detto: «Dato che siamo vecchi amici dobbiamo essere molto franchi».

Bush si è successivamente rifiutato di fornire particolari sulla sua conversazione con il vice primo ministro cinese,

limitandosi a definirla «uno scambio di vedute improntato alla franchezza». Egli ha tenuto comunque ad aggiungere che, se i repubblicani vincessero le elezioni, non farebbero «girare alla rovescia l'orologio della storia», nelle relazioni con la Cina, né tenterebbero di istituire un ufficio di collegamento governativo a Taiwan.

Reagan, secondo il candidato alla vicepresidenza, intende attenersi alla legislazione parlamentare, «in base alla quale gli Stati Uniti possono avere soltanto relazioni non governative» con l'isola.

Bush ha anche parlato a lungo dell'Unione Sovietica e, in un evidente tentativo di ottenere l'approvazione cinese almeno su questo punto, ha definito «egemonista» la politica perseguita al Cremlino.

LA DISCUSSIONE SUL RIARMO INVESTE ORMAI IL VINCOLO COSTITUZIONALE

Tokio si accinge ad abbandonare le tradizionali riserve pacifiste

La seconda potenza industriale dell'Occidente spende lo 0,9% per la difesa

TOKIO — Il dibattito sul riarmo del Giappone — o sull'incremento delle sue «forze di autodifesa» — è uscito ormai dai confini nazionali per assumere un carattere internazionale.

Radio Mosca ha affermato che l'Unione Sovietica non può più rimanere «indifferente» davanti all'evoluzione della strategia del Giappone da difensiva a offensiva.

La «Tass» ha accusato il partito al governo in Giappone di lanciare un'offensiva contro la costituzione pacifista del paese, mentre il più moderato fra i partiti giapponesi di opposizione, quello socialdemocratico (considerato addirittura come una «filiale» del liberaldemocratico), ha accusato il governo di adottare

una strategia difensiva da paese militarista.

Questo attacco scatenato da più fonti è stato scemato dalla proposta — avanzata il 19 agosto scorso — dal segretario generale liberale Yoshio Sakurazuchi, secondo cui la costituzione «pacifista» del Giappone dovrebbe essere emendata con il consenso di tutti i partiti.

Sakurazuchi ha, in effetti, puntualizzato, il lento processo di erosione (ormai in atto da dieci anni circa) dell'immagine del Giappone pacifista e disarmato di trenta anni fa.

Un'immagine che contrasta con la realtà della seconda potenza economica del mondo occidentale, che ha conquistato i primi posti in molti

settori industriali (acciaio, auto, cantieristica, elettronica ed ottica) e sta per conquistare quelli della tecnologia più avanzata del semiconduttori microprocessori e nel campo aerospaziale.

Le rotte del petrolio che portano in Giappone le materie prime, vitali per le sue industrie di trasformazione, danno difesa in modo più consistente dei «teorici» accordi difensivi con gli Stati Uniti.

La presenza sempre più agguerrita dell'Unione Sovietica nelle isole e nel Pacifico attorno all'arcipelago nipponico e l'invasione dell'Afghanistan hanno messo a fuoco la vulnerabilità del Giappone, difeso da 155 mila soldati (il numero complessivo dei componenti delle forze di auto-

fesa è 260 mila), 440 aerei, un «torrellaggio» globale di 174 mila unità nel settore navale, ed un bilancio della difesa dello 0,9 per cento del proprio prodotto nazionale lordo.

Nel solo Estremo Oriente sovietico, Mosca ha, invece, dislocato trecentomila uomini, navi per un milione e 33 mila tonnellate e 2040 aerei (i dati si riferiscono al 1979). Le sue spese militari ammontano all'11-14 per cento del prodotto nazionale lordo.

Le pressioni degli Stati Uniti perché il Giappone adotti il suo contributo alla difesa del proprio territorio alle sue possibilità economiche hanno quindi assunto negli ultimi tempi le caratteristiche sempre più categoriche. L'America mantiene in Giappone 25 mila soldati, 180 aerei e 21 mila «marines».

In risposta a questa realtà economica e geopolitica, l'amministrazione liberale di Zenko Suzuki sembra voler scalzare gradualmente le strutture pacifiste del paese, mettendo in discussione prima l'adeguatezza del limitato e vincolato bilancio della difesa, ed ora il «realismo» della costituzione, che con l'articolo 9 impegna il paese a rinunciare per sempre alla guerra e a non armarsi.

Da pochi giorni e per la prima volta dalla fine della guerra, le unità militari, gli aerei antisottomarini, i caccia e gli «Interceptor» sono stati equipaggiati con siluri e missili aria-aria, mentre il governo finanzia il lancio dell'industria aereo-spaziale che sta sviluppando progetti avanzati nel campo dei laser, missili aria-aria guidati da raggi infrarossi, caccia supersonici, e materiale strategico di alta tecnologia.

La prossima tappa potrebbe essere la «revisione» della legislazione sul controllo dell'esportazione di armi, misura richiesta ufficialmente dal presidente della Camera di commercio e dell'industria del Giappone, Shigeo Nagano, e dai colossi industriali come la Mitsubishi, Ishikawajima-Harima, Kawasaki e Toshiba.

■ EREDITA' — Un agente di cambio londinese ha lasciato in eredità mille sterline all'ex primo ministro rhodese Ian Smith per «il suo coraggio e la sua tenacia» nel «mantenimento delle vecchie tradizioni».

